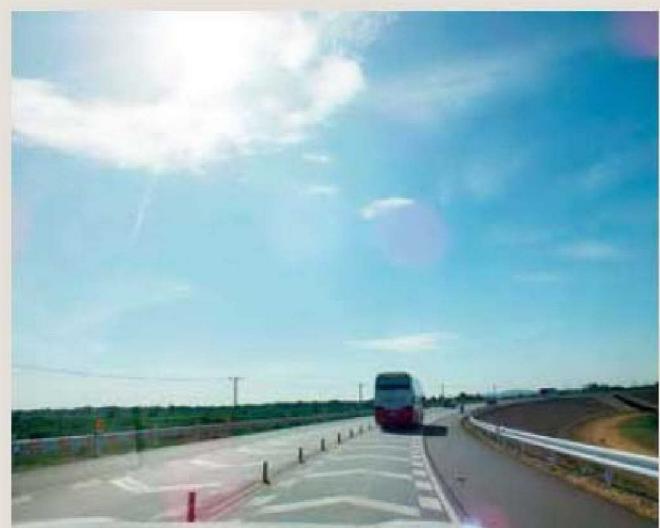


បច្ចុប្បន្នការពេសជ្លកិច្ចកម្មជា



ការបង្កើនការប្រព័ន្ធដែលបានរាយ
ជាតន្លឹះនៃការធ្វើដំណឹងសំខាន់សំខាន់
ដែលអនាគតការបស់កម្ពុជា

ប្រធានានបទពិសេស
និងយកចំណេះដោយការប្រព័ន្ធ



ខែ តុលា ២០១៦

ការបង្កើនភាពប្រភូមិដែលលើការនាំចេញ
ជាតន្លឹះនៃភាពជាតិយ៉ែកសេដ្ឋកិច្ចបង្កើតនៃក្រសួងពីរបស់កម្ពុជា

បច្ចុប្បន្នភាពសេដ្ឋកិច្ចកម្ពុជា

ខែ កុល ឆ្នាំ ២០១៦



WORLD BANK GROUP

@ ក្រុងសាស្ត្រិត្រប់យក

បច្ចុប្បន្នភាពសេដ្ឋកិច្ចប្រទេសកម្មិតគិតជាប្រព័ន្ធដែលបានរៀបចំឡើងដោយការ

ធនាគារជីវិតលោកមិនធានាការព្រៃម្របទីនូវន័យដែលបានដាក់បញ្ចូលនៅក្នុងកិច្ចការនេះឡើយ។

អារម្មណា និងសេចក្តីថ្លែងអំណាកគណា

របាយការណ៍បច្ចុប្បន្នភាពសេដ្ឋកិច្ចកម្មុជា (CEU) គឺជាអនុវត្តន៍យករបស់និធាតាការពីភាគខេត្តលោក។ របាយការណ៍នេះត្រូវបានរៀបចំដោយលោក លី សុខេត្ត និងជាក់បញ្ចូលនូវការរួមចំណោករបស់លោក មីឡូល អេឡុអាម៉ែ សាន់ផែស ម៉ាទ៊ីន (Miguel Eduardo Sánchez Martín) ទាំងម៉ាក្រសេដ្ឋកិច្ច និងការអនុវត្តសាកល នៃការគ្រប់គ្រងសារពីធនធាន (MFM GP)។ លោកស្រី គី លីន ណាតា ជានិទ្ទូយការស្រាវប្រាប់។ ក្រុមនេះធ្វើការព្រម ការដឹកនាំ យែលសំលោក ម៉ាធ៉ី វេ (Mathew A. Verghis) ប្រធានគ្រប់គ្រងការអនុវត្តន៍, MFM GP។ ក្រុមការងារសេដ្ឋកិច្ចនៃណាតាកុណាប័ណ្ណេះមកឱ្យយោបល់ ដឹប្បន្ទាន និងការណែនាំ ដែលផ្តល់ដោយលោក ឈុលិនី ហាងាគ់ (Ulrich Zachau) នាយកប្រចាំកម្មុជា លោកស្រី អីងុនា ឌូប្រាតា (Inguna Dobraja) ប្រធានគ្រប់គ្រងនៃកម្មុជា និង លោកស្រី អាលី មិហិប (Shabih Ali Mohib) ប្រធានកម្មវិធី។

យើងទទួលបានពាក្យូល មតិយោបល់ និងសំណើមានកម្លាំងពីលោក អាម៉ាប អាសាន (Ahmad Ahsan) ប្រធាន ថ្វុក សេដ្ឋកិច្ចអាសីខាងកំពើ និងតំបន់តាមសុវិក ចំណែកងារថ្វុកភាពហ្វីក្រា បានទទួលការយុទ្ធឌីណាកី លោក អុប៊ីត កីមហី ឈិប្ប (Obert Pimhidzai) និងលោក កុង គីមសុន ថ្វុកអនុរត្តនិសកលនៃភាពហ្វីក្រា របាយការណ៍នេះ កំណត់ទទួលបានបញ្ហាន មតិយោបល់ និងទស្សន៍របស់ភាគីបាក់តែនូវនាមាត្រាក្នុងរដ្ឋបាត់បាលកម្ពុជា ឲ្យយែងកិច្ច ស្ថាប័នដៃគុណភាពខ្ពស់ និងស្ថាប័នសិក្សាប្រជាធិបតេយ្យ។ ក្នុងព្រៃនរបស់អាម៉ាប អាសាន និងស្ថាប័នសិក្សាប្រជាធិបតេយ្យ កំណត់ទទួលបានបញ្ហាន មតិយោបល់ និងទស្សន៍របស់ភាគីបាក់តែនូវនូវនាមាត្រាក្នុងរដ្ឋបាត់បាលកម្ពុជា ឲ្យយែងកិច្ច ស្ថាប័នដៃគុណភាពខ្ពស់ និងស្ថាប័នសិក្សាប្រជាធិបតេយ្យ។

យើងខ្ញុំសូមថ្លែងនូវសេចក្តីដឹងគុណដៃប្រាលព្រ៌ចំពោះអាម៉ូរកម្ពុជា ពីសេសក្រសួងសេដ្ឋកិច្ច និងហិរញ្ញវត្ថុ និង
ធនាការជាតិនៃកម្ពុជាទំពោះកិច្ចសហប្រតិបត្តិការ និងការគាំទ្រកុងការរៀបចំរបាយការណ៍បច្ចុប្បន្នភាពសេដ្ឋកិច្ច កម្ពុជានេះ។

ចំពោះពីរមានអំពីផ្សាយការពិភពលោក និងសកម្មភាពរបស់ផ្សាយការនេះនៅក្នុង សូមចូលមើលគេហទំនាក់របស់
យើងតាមអាសយដ្ឋាន www.worldbank.org/cambodia។

ដើម្បីចេញលទ្ធផលនៃការសង្គមបច្ចុប្បន្នរបស់ខ្លួន ត្រូវបានផ្តល់ជាអនុសាសនា និងការពារណ៍របស់ខ្លួន ដោយប្រើប្រាស់អាណាពាយក្នុងការសង្គមបច្ចុប្បន្ន។ ក្នុងការសង្គមបច្ចុប្បន្ន ត្រូវបានប្រើប្រាស់អាណាពាយក្នុងការសង្គមបច្ចុប្បន្ន ដើម្បីបង្កើតការងារ និងការពារណ៍របស់ខ្លួន ដោយប្រើប្រាស់អាណាពាយក្នុងការសង្គមបច្ចុប្បន្ន។

តារាងមាតិកា

ខ្លឹមសាស្ត្រប	1
ការអនុវត្តសេដ្ឋកិច្ចកាលពីពេលឆ្នូរ	7
ទិន្នន័យទូទៅ	7
វិស័យជនិត	7
ក) សញ្ញកបំពាក់	7
ខ) សុវត្ថភ៌	10
គ) សំណង់និងអចលនទ្រព្យ	10
ឃ) វិស័យទេសចរណ៍	12
ឌ) កសិកម្ម	13
ការព្រឹក្រ	15
វិស័យបានឲ្យកម្មឡាក់ប្រចើស	16
ក) ការនាំចេញទំនិញ	16
ខ) ចំណួលសេវាកម្ម និងប្រាក់បង្កើរ	17
គ) ការនាំចូលទំនិញ	18
ឃ) វិនិយោគផ្ទាល់ពីបរទេស	18
អភិវឌ្ឍន៍	19
វិស័យបិយវត្ថុ	20
ក) បរិមាណបិយវត្ថុសុប អគ្គារប្រាក់ និងអគ្គូយ ប្រាក់	20
ខ) វិស័យជនាតុរ	21
គ) មីក្រហិរញ្ញវត្ថុ	23
វិស័យសារពីពួន	24
ក) សមាសភាពចំណួល	25
ខ) សមាសភាពចំណាយ	26
គ) ពុលរដ្ឋភាពសារពីពួន	27
ទស្សនិស័យអនាគត និងហានិកៗយ	28
សារ និងជុំដឹកសារលនៅយោបាយ	29
សំខាន់ៗ	29
កម្ពុជា: សូចនាកសំខាន់ៗ	50

និមសារសង្គប

ការអភិវឌ្ឍន៍

កំណើនសេដ្ឋកិច្ចពីត ក្រុមហ៊ុនបានបានចានីជាអ្វីជ ដល់ 7,0 ភាពរយ នៅឆ្នាំ 2016 ខ្លួនបានការប៉ាន់ស្ថាន
លើកមុនដែលបាកំណើនសេដ្ឋកិច្ចឡើ 6,9 ភាពរយ។
ការវាទេង្វាសម្បែកបំពាក់ ដែលបានបាប់ដើម្បីមិនអាចឈើ
លើវិនិច្ឆ័យនូវសាសទីពីនៃឆ្នាំ 2015 នៅក្នុងតម្លៃដែល
កំណើនខ្លួនបានចូលចិត្តការណាលឆ្នាំ 2016 ដែល
កើនឡើជ 10,5 ភាពរយ (គិតជាទីកប្រាក់) ផ្សេបនឹងឆ្នាំ
មុនផ្សេបនឹង 7,8 ភាពរយក្នុងអំឡុងពេលដឹងចញ្ជា កាល
ពីឆ្នាំមុន។ ការិសប្រឡប់នៃទំនាក់ទំនើសស្មាតកម្ម
ដែលការនៃតែស្ថិរភាព តាំងបានយកឱ្យការកំណត់ប្រាក់
ធម្មលអប្បរមានែលមានការចូលរួម និងសមិទ្ធផល
ដែលបានដឹបុង ក្នុងការបាក់បញ្ចូលបាបក្រុងរវាងគេផ្លូវ
បន្ទាន់ខ្លួនបានចូលចិត្តការណាលឆ្នាំ 2016 ដែល
តែបង់បាយប្រាក់អីវិញ ទំនើសបានចូលចិត្តការណាលឆ្នាំ 2016
ដែលបាក់បញ្ចូលបាបក្រុងរវាងគេផ្លូវបានចូលចិត្តការណាលឆ្នាំ 2016

ເຕັມໃຈນ ດັບຢູ່ກາຕໍ່ບ້ວງຍ່າຮາກີ່ຍົດຕໍ່ກຳມະນຸດກົດລູ້ຂອງກີ່ມະນຸດ
ເຕັມໃຈນ ໄວໃສ້ຍ່າສ່ວນຄັ້ງເຜົາທາງທາວອ່ານເຕັມຜ່ານ

ទន្លឹមនិងការវិភាគប្រចាំឆ្នាំ ចំនួនអាជល់នៃគ្រូ
ទេសចរអន្តរជាតិពាណិជ្ជកម្មដុះ: កំណែនចំនួនគ្រូ
ទេសចរសរុបក្នុងជាមាសទីមួយនៃឆ្នាំ 2016 បានចំយុទ្ធប័ណ្ណ
មកត្រីម 2,6 ភាគរយដៃរីបនឹងត្រូវមុន ដោយកំណែន
4,6 ភាគរយក្នុងរយៈពេលចូលចូរកាលពីត្រូវមុន។ ចំនួន
គ្រូនៃទេសចរមិនការតែប្រទេសកម្ពុជា ភាគប្រើនអាចត្រូវ
បានទាក់ទង ដោយសារប្រាសាទអង្គភាពីជីតំបន់តំបន់
កម្ពុជាសម្បែរណ៍ទៅដោយរោមជាន់យុទ្ធនេះ ប្រភីសាង្តែ
ប្រុងចិនដូចជាតិកំដោយ។

ការសំរែយដោយស្ថាបនភាពអាកាសជាតុ មានលក្ខណៈណូប្រសើរនៅត្រាំនេះ និងយកសិកម្មទៅនឹងជាទុលដល់
ពាន់ប្រើប្រាស់ជាមុនបន្ទីចាំ ឧណា៖ គ្រែងដំឡើល ការកែ
លម្អិតកម្ម និងទិន្នន័យដំណឹងក្រែស្រី និង ៦
ការគរោនៃពួកខ្លួចខ្លួចមេហីនីយកសិកម្ម ក្នុងនិតិវិធី
ក្នុងប្រកសុប្បន្ន បានកែនទេឡើង ១៣,៥ ការគរោន៖ ក្នុងរយៈ
ពេលប្រាំបីខែដើមឆ្នាំនៃត្រាំនេះ ធ្វើបាននីង ៧ រោង ៩ រោង
គ្នាកាលពីឆ្នាំមុននា ទៅ ជាយ៉ាងណាក្តី ការឆ្លាក់ចុះថ្លែ
ទៅនិងប្រកសិកម្ម ក្នុងវិត្តភាក់សម្បាងមកសៀវភៅនៅថ្ងៃ
ដីកំណើនកសិកម្មដែរ។

ការទាំង្វេនីតិមានចំណួនប្រើប្រាស់ ចំណាកដុកជាភ្លាក់បុរាណ ត្រូវបាន
ពាយចារ នាយកដែលការការតែបន្ថយខិនភាព
ពាណិជ្ជកម្ម ដែលបាយមធ្យប្រាប់ជល់ស្ថានភាពពាណិជ្ជ
កម្មប្រកបដោយសារ និនភាពគណនីចំឡើង (មិនកំបញ្ចូល
បង្កើរដ្ឋរករាយ) ត្រូវបានជាត់ស្ថានមានឱ្យមកចុចបន្ទិចមក
ត្រឹម 10,2 ភាគរយ នៃជល់កម្មស្រីស្រីសុខនៅឆ្នាំ
2016 ដោយត្រឹម 10,6 ភាគរយ ក្នុងឆ្នាំ 2015។ និនភាព
នេះត្រូវបានហិរញ្ញប្បទានបានម្យាន ដោយជំហានចូល¹
និងយោគចុងក្រោមជាបន្ទិចបន្ទិច ដែលត្រូវបានជាត់ស្ថាន
មានឱ្យមកចុចបន្ទិច 1,7 ពាន់លានដុល្លារអាមេរិកនៅឆ្នាំ
2016 ប្រសើរដើរ 8,5 ភាគរយនៃជល់សារ ទូទៅប្រជាធិបតេយ្យ
អន្តរបារាំងបុលបានបន្ទិចកំពើទៀត យ៉ាងតាមរហូតៗ ទៀត ឬ
ជាត់លានដុល្លារ (ប្រសើរដើរការនៅចុចបន្ទិច) របស់

លេខ 5,4 ទី) នៅពាក់កណ្តាលឆ្នាំ 2016 ដោយនឹង 5,6
ពាន់លានដុល្លារអាមេរិកនៅឆ្នាំ 2015។

បន្ទាប់ពីការព្រៃនសារពើទួលាយប្រើនឆ្នាំ ការព្រៃន
គោលនយោបាយសារពើទួលាយប្រើនឆ្នាំ 2016
និង:ដែលការប្រមូលចំណុលបានប្រើន នៅតិចបន្ថែម
ចំណាយសាធារណៈ: ត្រូវបានចាត់ខ្លួនជានឹងកេវិនដល់
21,7 ភាគរយនៃផសស ក្នុងឆ្នាំ 2016 ដោយបន្ថីន 20,5
ភាគរយនៃផសសនៅឆ្នាំ 2015។ ការប្រមូលចំណុល
នៅតិចមានបរិមាណភ្លាមៗរហូតដល់សម្រាប់ និងត្រូវបានចាត់ខ្លួន
ស្ថានជានឹងប្រមូលបាន 18,8 ភាគរយនៃផសស ដោយ

និង 18,5 ភាគរយនៃផសស នៅឆ្នាំ 2015។ ហេតុនេះ
និងភាតសារកើតឡើសូប (រួមទាំងជំនួយអគសណ៍)
ក្រុមហ៊ុនដែលបានបង្កើតឡើង 1,2 ភាគរយ នៃផសស
នៅឆ្នាំ 2016 ធ្វើបាន 0,1 ភាគរយ នៃផសសនៅឆ្នាំ
2015។ ចំណាត់ថ្នាក់សម្រាប់បណ្តុះបណ្តាលរបស់កម្ពុជាដោយក្នុង¹
ការវិភាគចុងក្រោយ អំពីនឹងនៅក្នុងការបំណុលរបស់
ធនាគារកើតការលោក និង មូលដ្ឋានឱ្យបើយក្តុអន្តោយការី²
ក្នុងឆ្នាំ 2016 នៅពេលខាងក្រោមនេះ មួយឡើងកិច្ចការបំពេញ³
ដោយគោលការណ៍សំខាន់នៃការខ្សោយប្រាក់ ដោយខ្សោយប្រាក់
ក្នុងឯកសារនៃសម្រាប់ក្រុមហ៊ុន។

ជានុយទទួលសវគ្គក្នុងមកនេះ: កម្ពុជាសម្រាប់ល
បានយ៉ាងច្រើនក្នុងការការតំបនយកាលប្រើប្រាស់ ដោយ
សារផ្ទៀងកសិរីជាល ការណែនាំឡើងនូវផ្ទៀងដំបូង: និង
កំណើនទិន្នន័យ ត្រូវសារនៃនិសនបទបានទទួលជាល
ស្រួលដែលនៅកំណើនក្នុងវិស័យកសិកម្ម និងរយៈ
ពេលចុះឆ្នាំចុងក្រោម: ត្រូវសារនៃទីក្រុងបាន
ទទួលអភិប្រយោជន៍ពី ការព្រឹកវិស័យការតំបន
សម្រាប់បានកំណើន និងវិស័យសំណង់។

ଟ୍ସ୍‌ଫିନିସ୍‌ଯ

សម្បិះឆ្នាំ២០១៧ និងឆ្នាំ២០១៨ កំណើនសេដ្ឋកិច្ចនៅតែមាន
អំណោយជល៏ នៅថ្ងៃទី 2017 និងថ្ងៃទី 2018 កំណើន
សេដ្ឋកិច្ចគ្រប់បានចាត់ស្ថានបានឯង នៅមានកម្រិតស្មើ
ឯង ៦,៩ ភាគរយ មួយផ្ទុកតីដោយសារការពីនេះទៀត
នៃចំណាយប្រាកាល។ ផ្ទុកចំណិត ការនាំចេញ
សម្បិកបំពាក់ខ្លាំងវ្សារឯង បន្ទីមឲ្យកំណើនសេដ្ឋកិច្ច
ឧណា: និស្សីសំយស់ណាត់ គ្រប់បានវិនិច្ឆ័យបានឯង
ជាបានឯករាជ្យ និស្សយទេសចរណ៍អាណាពពីនេះទៀត និស្ស
ដោយសារពីមានដើរហោះហើរក្រង់ និងមានគំនិត
ធ្វើចិះមនានា ដើម្បីឱ្យឲ្យការមេកសល់នៃក្រោរទេសចរណ៍
និស្សយកសិកម្មគ្រប់បានវិនិច្ឆ័យបានឯង មានភាពប្រសើរ
បន្ទីចបន្ទីច ទីនេះដោយសារ ស្ថានភាពអាណាពជាតុក
ឬប្រសើរ នៅថ្ងៃទី២០: និងវិកចិះនេះក្នុងពេលខាងប៉ារំ
ខាងមុខ អារ៉ែយដោយកិច្ចិតិកទីនេះប្រកួរម្នាក់
សំណាក់ភាគីបានពីនេះទៀត និស្សយ

សាធារណៈ គូនការលើកកម្មសំកម្មដីត្រប់ពុម និង
ធានសាស្ត្រា គូនរយៈពេលមធ្យម ស្ថានភាពអំណោយ
ផលទិន្នន័យមានចាបន្ទ និសប្រជ្រើន់មោយយុទ្ធសាស្ត្រ
សមារាលកម្ម គូនតំបន់។

ការព្រៃក្រឡេវីកុងប្រទេសកម្មធន នៅតើអាជាក់បន្ថយ
នាន ទៅមានវិបត្តិសេច្ចកិច្ចទាំងវិកុងពេល ក្នុងទៅ
តី។ មានការរៀបចំនាយីនមានការការតែបន្ថយការព្រៃក្រ
បន្ថូមឡើង ចំពោះទាំងគ្រូសារនៅទីប្រជុំដន និង
គ្រូសារនៅជនបទកើត្តា 2015 ដល់ឆ្នាំ 2016 ឬនៅមាន
កត្តាអីប្បុទ្ទិសកិម្មី ចំពោះគ្រូសារនៅទីប្រជុំដន ការតែ
បន្ថយការព្រៃក្រនឹងក្រុរៈ ដីឱ្យរាយកំណើនកុងិស៊ីយ
សំណង់ ការតែដោ និងសេវាកម្មា ចំពោះគ្រូសារនៅ
ជនបទ ប្រកបប្រាក់ចំណូលមិនមែន កសិកម្មធនកែន
ឡើងទាំងឡើយ នៅប្រាក់ចំណូលបេសគ្រូសារព្រៃក្រ 40 ភាគ
រយ នៅកិច្ចបន្ថយប្រជុំឡើងរាយកំណើន កិច្ចកម្មនេះបាន
ធ្វើយកប្រគល់គ្រូសារទាំងនេះ ពីផលប៉ែនលំដោយសារការ
ធ្លាក់បុរីនូវធម្មិតអាហារា ទោះជាយកិច្ចណាតី ការ
ធ្លាក់បុរីនូវធម្មិតអាហារា និងធ្វើឲ្យគ្រូសារបាត់បង់
ប្រកបកំណើនប្រាក់ចំណូល ដែលធ្លាប់កេបានកាលពី
មុនា ដូចខ្លះការការតែបន្ថយការព្រៃក្រក្រុរៈ បានរៀបចំនាយ
និងមានលេកវិវឌិថិកជាន់មុនា

ហានិកយោចំពោះទស្សនីសំយេន់ រួមមានភាពមិន
ធ្វាស់លាស់ ដើម្បីអាចកើតមានទាក់ទងនឹងការពោះ
ឡាតាំងយុំ-សង្គ្រាត់នៅថ្ងៃទី 2017 នឹងការពោះឡាតាំងទៅទៅ
នៅថ្ងៃទី 2018 ការឡាតាំងឯុំ-យុងគំហកនៃវិសំយេសំណង់
និងអចលនទ្រព្យ ដល់បាកកនៃកំណែនការរប្រាក់ ការ
តាមតីនកុងគ្មោះបំផុះ និងការឡាតាំងឯុំ-យុងគំហកនៃកំណែនសេដ្ឋកិច្ច
ពីភាពលោក ។

សារ និងសម្រេចការណ៍យោបាយសំខាន់ៗ

ពីពិធីរៀបចំការងារសារ៖សំខាន់ តាមរយៈកំណត់
ទម្រង់ដើម្បីលើកកម្មសំភាពប្រព័ន្ធដែល
នៅក្នុងការការណ៍នៃការងារនេះ ដើម្បី
ផ្តល់អនុវត្តន៍យករាយការងារនេះទៅចេញ

ការណែនកម្មសការចូលរួមក្នុងប្រុកនៅក្នុងខស្សាបាកមួយ
ការតែងដោនីងមានសារ៖ សំខាន់រួមទាំងការដំឡើងឡើង ឬ
មានពេលវេលាដំឡើង ឬសំខាន់រួមទាំងការដំឡើងឡើង ឬ
ជុនគុច និងមធ្យមក្នុងប្រសកា ឬមួយរីង

លក្ខណៈ៖ "ងាយបុរី" នៃខស្សាបាកម្ចាត់ដែរមានចាមយនិង ចែនាសម្រួលកម្មសិទ្ធិមានស្រាប់ ដែលមានតើអ្នកវិនិយោគតុងស្រុកម្ចាយចំនួនតូច តែការចុះពីកោងចោរកាត់ដែរយ៉ាងតាប់រហ័សពីកម្ពុជា ទៅកាន់បណ្តាលប្រទេសដែលមានលក្ខណៈទាក់ទាញ ស្រសិនបើចុរាណតែ ស្រួលមនឹងការលំបាក តុងការក្រោកតំណែង ដោយ-សារគ្នាតាតុដើមឡើងថ្វួនឡើងថ្វ ភាពអនុគ្រោះពាណិជ្ជកម្មមិនសូរអំណោយផល បុរាយសារការឆ្នាំចុះនៃសម្រួលកិច្ចនៅទីឱ្យរានំចេញ។ ការបើកកម្ពស់ការ វិនិយោគរួចរាល់និងភាពជាដែនករង វិនិយោគនិងតុងស្រុក និងវិនិយោគនិងបរទេសក៍អាជីវកម្មបាយមួយផ្ទោះទៅមុខមួយនៅនីរាម

ការគ្រប់គ្រងហានិភ័យដើម្បីកែតចេញពីសន្តិ៍ទៅការរឹកចំនឹងនិស័យសំណង់ និងមានសារ៖សំខាន់សម្រាប់ការរក្សាមុរិោសជូនមានភាពជន់។ ឧណា៖ដើម្បីនិស័យសំណង់នៅតើមានសកម្មភាពខ្សោះឆ្លាត គំព្រឹងជាកំណើនលេខដូច ហានិភ័យដើម្បីទាក់ទងនិងសន្ទិ៍វិកចំនឹងនិស័យសំណង់កំណុងកំពុងកេនទ្វៀងដើរ ទៅៗជាការរឹកចំនឹងនេះ មិនបានទទួលបានព្យូរឃ្លាយទាន់ពីភណាពនៃក្នុងប្រសិទ្ធភាពទាំងប្រសិទ្ធផ្លូវ ការធ្វាក់ចុះយ៉ាងតំបុកនៃនិស័យសំណង់ភាពចិត្តចេញដូចជាការប៊ែបាល់ ជាអីជ្ជិមានសល់កំណើនលេខដូច និងការងារ។ មានលើទូភាពដើម្បីប៊ែបាល់ត្រូវសារចំពោះកំណើនអចលនទ្រព្យ។ យោតុនេះ ថាបានចូរដោះស្រាយហានិភ័យ ដើម្បីកែតចេញពីសន្ទិ៍វិកចំនឹងនិស័យសំណង់ឆ្លើមានធាប់រហ័ស និងការតំបនួយដុលប៊ែបាល់អីជ្ជិមាន នៃសន្ទិ៍វិកចំនឹងនេះចុះឱ្យបានទាន់ពេលវេលា។ ការគាមបាននិស័យសំណង់ ច្បាស់លាស់ដើម្បីរក្សាស្ថិរភាពម៉ាក្បែសជូនមាន សារ៖សំខាន់ជាប្លោះ។ ពីសោចន៍អនុវត្តភាគគឺបានបង្ហាញ ថាជាមីនិសតែលនេយោបាយនៅក្នុង ដើម្បីទូប់សន្ទិ៍នៃការរឹកចំនឹង (មួនពេលណាយកដល់កម្រិតក្រោះម្នាក់) រួមមានការរឹកចំបន្ទីរឯកសារទិន្នន័យរក្សា និងសារពេទ្យទូ និងវិធានការម៉ាក្បែដើម្បីបានលក្ខណៈប្រុងប្រយ័ត្ន (សូមមើលការពិភាក្សាលម្អិតបន្ទីមទៀតក្នុងអីជ្ជិមិស័យសំណង់)។ ដំបាននិជ្ជិមាន

ដែលបានបង្កើត ដើម្បីផ្តល់គេហទំនាក់ទ័រស័ិកអភិវឌ្ឍ
នៅក្រោមការងារ:ការងារក្នុងក្រសួងពេទ្យ និងក្រសួងពេទ្យ
នៃរដ្ឋបាល និងក្រសួងពេទ្យ និងក្រសួងពេទ្យ នៃរដ្ឋបាល

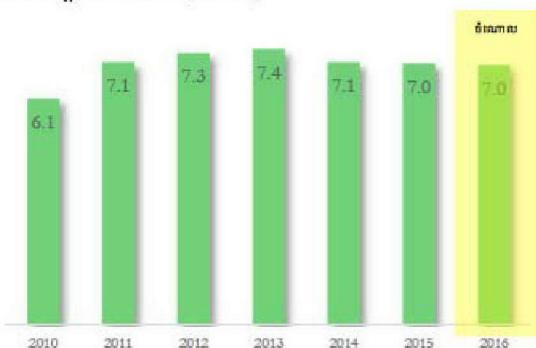
បន្ទុអភិវឌ្ឍនឹសយោទេសចរណ៍ហិរញ្ញម ឲ្យទៅជាក្នុងក្រសួង
ម៉ាស៊ីនកំណើន។ ឧណា:ពេលដែលក្នុងជាមានសការ
នូវតុលសម្បាពាភោយ គោលដៅប្រភេទធសាស្ត្រប្រួចចំ
និង ធម្មជាតិកាប់មិនអស់បុគ្គលិនទាន់ទាន់ទាញផល
និងយោទេសចរណ៍ គារគ្រប់ទាន់ធ្វើឲ្យមានដំណើរការ
ឡើងវិញ ដើម្បីឲ្យសិស្សយោទេសជាក្នុងម៉ាស៊ីន
និងមានកំណើនជាថីមុនុទេ)តា ឧណា:បានអនុវត្ត
ជាបានវិធីមានដំបូងនានា គាយរយៈការបង្កើតដើមី
ហោះហើរបាប់ពីប្រទេសដូច និងពីប្រទេស (និង
តំបន់)ឡើងឡើត ការបង្កើតឲ្យអនុវត្តត្រូវតិចតិចដើមី
"ចិនគ្រែមខ្លួនជាប្រជាធិបតេយ្យ" ក្នុងបំណងទាក់ទាញគ្រែរ
ទេសចរចិន 2លាននាក់នៅឆ្នាំ 2020 និងការអនុម័ត
«ក្រោរបានចារ៉ាការបង្កើតឲ្យបានជាប្រជាធិបតេយ្យ» ហាត់និតិក
ផ្ទុចដើមីសិស្សយោទេសចរណ៍រាយក្រឹង បានយកមឺន
ឡើងទេសចរ លើសពីប្រាសាទអង្គភាព ទំនួនជាមាន
ការចំណាត់ (សូមមើលវិស័យោទេសចរណ៍សម្រាប់ការ
ពិភាក្សាលម្អិកបិន្ទុម)។

លុបប័ណ្ណតែតែគ្មានការណានីវត្ថុភាពជនជានមនុយា ចាប់
តាំងពីឆ្នាំ 2009 មក ទៅបីការពីក្រឹមថ្លែងក្រោចបាន
កាត់បន្ទូយគឺ ចំនួនក្រុសាអិនក្រុបឱ្យនឹងភ្លាមសន្តិសុខ
សេដ្ឋកិច្ចបាន និងកំណុងកំណើនឡើង ក្នុងតំបន់សម្រាប់
គិចក្រុចណាស់ក្នុងការផ្សាយសំប្បុតអសន្តិសុខ ទៅកាន់
សន្តិសុខដូចការសេដ្ឋកិច្ច។ មួយដូចកីឡាយសារជនជាន់
មនុយ ឬទ្រពូសម្បត្តិឡើងទៀតនៅមានកម្រិត ដូចជា
ដីធ្វើបានដើម្បី បញ្ហាប្រឈមសម្រាប់ប្រទេសកម្ពុជា តី
ការលុបប័ណ្ណតែតែគ្មាន នៅក្នុងការអភិវឌ្ឍជនជានមនុយ
និងការកសាងគ្រឿះសម្រាប់សង្គមខ្លាក់កណ្តាល ទីនេះម
នឹងទោះ កិនិយោតលើកម្បិតិនា ដើម្បីលើកកម្ពស់
ភាពជនរបស់ក្រុសារ និងជួយកាត់បន្ទូយភាពជាយវេ
គ្រោះរបស់ក្រុចបេ (សូមមិលវិស័យភាពពីក្រសម្រាប់
ការពិភាក្សាលម្អិតបន្ទះម) ។

ក្រឡូកមិនសេដ្ឋកិច្ចកម្ពុជា

កម្មជាបន្ទុមានកំណែនដោយសារការទាំង្វេ...

ก. เนื้อหานำเสนอในภาคเรียนที่ ๑ (ภาษาไทย)



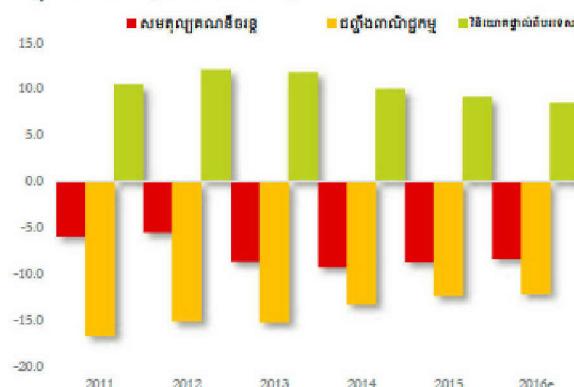
...ដើម្បីសំរាប់បានមានសកម្មភាពអភិវឌ្ឍន៍បញ្ហាបច្ចុប្បន្ន ...

ការផ្តល់និទ្ទេអនុញ្ញាតឱ្យសម្រាប់បង្កើតរឿង (គិតជាថាមានរដ្ឋបាល)



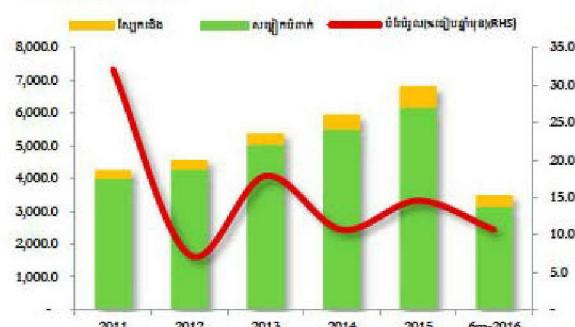
...ອណະການທີ່ເຕັມຖືເຊົ້າຫຍໍ້ສາມາດຕາມນິຕ່ກ່ຽວກັບໄປຫຼຸສ...

ការកំប្លួយនិងការគណន៍ថ្មីរូបយ៉ាងកត់ហើយប្រចាំថ្ងៃដែលមានការប្រើប្រាស់



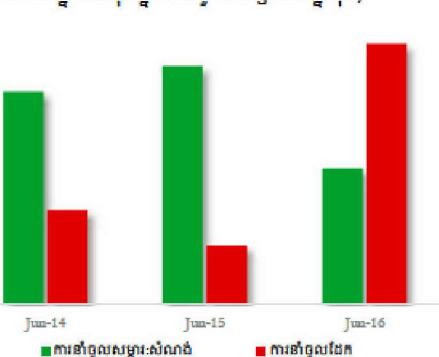
...នៅមួយការទំនាក់ទំនងមិនត្រូវបានការពារឡើងទេ...
...នៅមួយការដោះស្រាយការទំនាក់ទំនងមិនត្រូវបានការពារឡើងទេ...

ការទាំង្វាសម្បូរបានកំណើងសៀវភៅដើម្បីកែវតម្លៃ



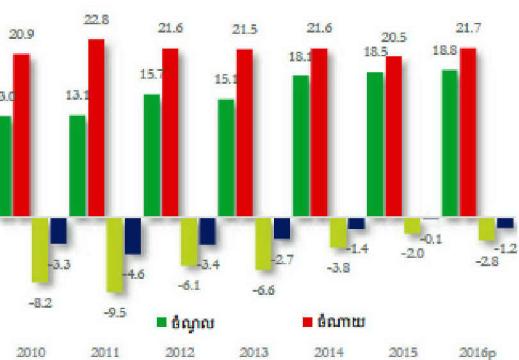
...បច្ចាស់នៅយករាងកីឡានៅទីនៃនគរាល់ទាំងមួយនៅបណ្តែៗ...

ការបង្ហើរទីលើយ៉ាងត្រួវបានរាយសំណងថាទីនេះដែក
(គិតជាថាមុខ និងមុខចំណែកទីនេះ ហើយបានរាយដោយបានអាច)



...ហើយការប្រមូលចំណាយលទ្ធផលនេះនឹងយកតែកសិលប៊ែរាល់ទៅ
ការបច្ចុប្បន្ននៅពេលវេលា

បញ្ជាប់គិតការព្រឹងសារគេទៅរួមទូទៅ គោលនយោបាយក្រុកសារគេទៅរួមទូទៅ ឆ្នាំ 2016 (ភាគីយោចសម្រាប់)



ការអនុវត្តសេដ្ឋកិច្ចកាលពីពេលចូលរួម

ទីផ្សារការទូទៅ

កំណើនខ្ពស់ត្រូវដោយ ការនាំចេញសម្បៀកប័ណ្ណ
សំណង់និងសេវាកម្ម។ ជាដូកម្យយនៃភ្នាក់នីរញ្ញា
ទម្រង់ពេលវេលាដែលត្រូវបានបង្ហាញឡើង (និងសេវាកម្ម)
បានរួមចំណែកម្យយភាពបុននៃកំណើនគិត ក្នុងឆ្នាំ
2015 (រូបលេខ1)។ ឯកសារសំណង់ការបន្ទូរកំ
ចរឿនធនធានដែរ មួយដើម្បីកើតឡើងសារមានលំហ្អរថយន្តរ
និងយោគផ្តាល់ពីបច្ចេក (FDI)។ លទ្ធផលអនុវត្តនៃ
ឯកសារទីនេះ មានកម្រិតទាបជានករៀនឱ្យទូក
ចិត្តនឹងក្រោះទីនេះចិត្តនឹងក្រោះទីនេះ 2016
កើនឡើង 2,6 ភាគរយ ឡើង 4,6 ភាគរយ គឺទូនាំ
ពេលដូចត្រូវការលើឆ្នាំមុន។ ឯកសារកសិកម្យទាំងនេះជាមាន
ការប្រើប្រាស់ឡើងតិចច្បាប់ នៅត្រូវនេះដោយសារ តែស្ថាន
ការអាកាសធានាបានរួមប្រើប្រាស់ជាន់ទៅ។

ហេតុនេះ: កំណើនផសសពិក ក្រុមបានកំណើនចានីនៅថ្ងៃទី 1
ខែ 7, ឆ្នាំ 2016 នូវសង្គមតិចគួចធ្វើបង្កើតការប៉ុន្មាន ដែល
បង្កើតឡើងកាលពីមុនថ្ងៃសែលស្សីនឹង 6,9 ភាគរយ
ហើយសេដ្ឋកិច្ចការទីនឹងកំណើនឆ្នាំ 2015។

The chart illustrates the breakdown of total fiscal revenue into various components. The y-axis represents revenue in billions of US dollars, ranging from -4.0 to 10.0. The x-axis shows the years from 2010 to 2016. The legend identifies six categories: Non-tax revenues (green), Non-tax revenues - VAT (yellow), Non-tax revenues - excise (brown), Non-tax revenues - customs (dark green), Tax revenues - VAT (light green), and Tax revenues - excise (red). In 2010, tax revenues were approximately \$6.1 billion, while non-tax revenues were about \$1.5 billion. By 2016, tax revenues had risen to \$7.0 billion, and non-tax revenues had grown to \$5.0 billion, with a notable increase in VAT and excise non-tax revenues.

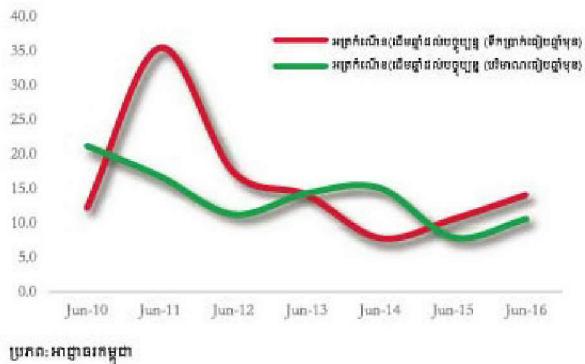
Year	Non-tax revenues	Non-tax revenues - VAT	Non-tax revenues - excise	Non-tax revenues - customs	Tax revenues - VAT	Tax revenues - excise
2010	1.5	1.0	0.5	0.0	6.1	0.0
2011	1.8	1.2	0.5	0.0	6.1	0.0
2012	2.2	1.5	0.5	0.0	6.1	0.0
2013	2.5	1.8	0.5	0.0	6.1	0.0
2014	2.8	2.0	0.5	0.0	6.1	0.0
2015	3.2	2.2	0.5	0.0	6.1	0.0
2016	5.0	3.5	1.0	0.5	7.0	0.0

ໃສ່ຍຜນ

ก) សម្រេចកប់ពាក់

² Development economics - prospects នគរបាលកិច្ចកម្មការ (ខែមីនា ឆ្នាំ 2016)

**របាយលេខ 2: ការនាំចេញសម្បៀកបំពាក់ពីនៅទីផ្សារនៅមាសទី
មួយឆ្នាំ 2016 ពីដើមឆ្នាំមែនបច្ចុប្បន្ន (ប៉ុណ្ណោះប្រចាំខែ)**



ក្នុងអំឡុងនេះមាសទីមួយនៃឆ្នាំ 2016 ការនាំចេញសម្បៀក
បំពាក់ទៅការចំនួនដូលរៀបចាថនកេនទៀតឡើង 248 លានដុល្លារ
សហរដ្ឋអាមេរិក រួមចំណែក 83 កាត់រៀល នៃកំណើន
ទីក្រារកំនាំចេញសរុប ចំណោកជាការនាំចេញទៅការ
ទីផ្សារសហរដ្ឋអាមេរិកបានឆ្នាក់ចុះចំនួន 114 លាន
សហរដ្ឋអាមេរិក។ ទៅបីជាផ្រឹតណាម បានឆ្នូរ
សកម្មភាពទៅការនៃសលិកដល់ ដើលមានតម្លៃបន្ទីម
ខ្លួនបែងចែក ព្រឹតណាមនៅក្រោមប្រព័ន្ធដែលបានចូល
ប្រទេសកម្ពុជា ចំពោះចំណោកទីផ្សារនាំចេញសម្បៀក
បំពាក់ និងទាក់ទងនិងយោតថ្នាល់ពីបរទេសដែរ។
(សូមមើលប្រអប់ទី 1: ការនាំចេញការយនកកណ្ឌានិងមុខ
ទីនិងសម្បៀកបំពាក់ កម្ពុជាបានចូលដែលចូលចូលចំពោះ
ព្រឹតណាមក្នុងទីផ្សារសហរដ្ឋអូរូប។ សូមកត់សង្គាល់
ថាគ្នុងកម្ពុជា ព្រឹតណាមមិនបានទទួល “EBA” ទេ។

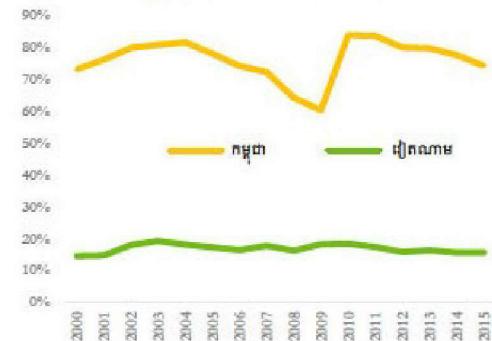
ប្រអច់លេខ៖ ការនៅថ្ងៃរាយនៃណានិងមុខទៅនឹងសម្បែកប៉ាក់
នៅថ្ងៃរាយសហគារអីរូ កម្ពុជាតាមព្រមិនចុះឯកសារមានកណ្តាល¹

ກະຍະດ້ວຍເຊື່ອທີ່ມີລົງໄພແກ້ໄນ (ຄາຕຸລືນີ້ຕະຫຼາມເຢັ້ງກຳບັດກ່າວ) ເຖິງຈົກເປັນເມື່ອກ
ບັດກ່າວ ຕີ່ມີເງິນຄົດລ້າວໃນຄາເຫັນເວດແຮງທີ່ມີລົງສູງເປົ້າຕ່າງໆເພື່ອສະກຸນຕົວເວົ້າ ແມ່ນ
ເງິນຄົດລ້າວ ເວົ້າເຕັມບົດປູງຊີ ເຕີ່ໂນກໄດ້ຄາເຫັນເວດແຮງສູງກຳບັດກ່າວທີ່ມີລົງ
ທີ່ມີລົງສູງເປົ້າຕ່າງໆ 70 ເທິງທີ່ມີເງິນຄຸນທີ່ມີລົງ16 ລາຄາຍີ ເວດແຮງທີ່ມີລົງ
ເປົ້າຕ່າງໆ (ບົດລັດB1)। ດຽວເຊື່ອວິດ:ໄສວ່າທີ່ເວດແຮງສູງກຳບັດກ່າວເປັນຫຼັງ
ເມື່ອຄາດ ເຕີ່ໂນກທີ່ມີລົງໄພແກ້ໄນ ຢູ່ມີຄູນລົ້ນຄາດ ເທິງພູກກໍາດຸ:ຕ່າ
ຍເນັ້ນໄວ້ (ເນື້ອງກໍາດຸ:ຕ່າຍີ) ສະເພັນທາງເຕີ່ບົດທີ່ມີເວດແຮງກົດລົດມາດັກຕູ້ 2008-09 ວ
ຂສົງເຫກຄູນເວດ: ຖຸ້ນຄາເຫັນເງິນທີ່ເຫດຜູ້ຍັງຄາລຸບຍົດໃນຄາເຫັນເສັງຫຼຸບສູງເປົ້າຕ່າງໆ
ກົນທີ່ມີລົງ10 ລາຄາຍີ ໄສ່ຄາເຫັນແກ້ໄນກູ່ນີ້ສັງພາດເກີຍກົບລົບສູງເປົ້າຕ່າງໆ

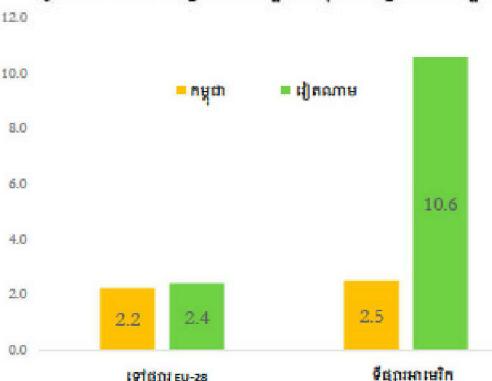
ទៅ: ីជាតិសំយេស្តរាងកម្មាធាត់ដែលមានសារ: ស៊ាវ៉ា ក្បុងតាមប្រព័ន្ធឌីតុលាការនឹងកំណត់
ចំណូលសម្រាប់កម្មាធាត់ដែលមានដឹងពាយុទាបទាំងនេះទៅប្រើប្រាស់កម្មាធាត់ និងនៅក្បែរពិភពលោកហើយ
កម្មាធាត់នៃខេស្តរាងកម្មាធាត់នេះទៅខេស្តរាងកម្មាធាត់នេះទៅប្រើប្រាស់ទាំងនេះ តាមកម្មាធាត់នៃ
កម្មាធាត់បំផុតនៃឈ្មោះនាក់ថ្វួលចំណួនគី CMT (គាត់ដែលកំណត់) ។ ដូចនេះការការតែ
ដែលកំណត់ តាមកំណត់របស់ប្រព័ន្ធទៀត ការអេឡិចត្រូនុសាប្បន្នបែង
ខេស្តរាងកម្មាធាត់ច្រើនគោរ៖ ខេស្តរាងកម្មាធាត់ដែលនៅក្បែរប្រព័ន្ធដោយ
អាណាពាល់សារ: ស៊ាវ៉ា និងឈ្មោះនាក់ថ្វួលទូទាត់អ្នកប្រើប្រាស់ប្រព័ន្ធទៅក្នុងការ
យើងដីនេះទៅក្នុងការប្រើប្រាស់ប្រព័ន្ធទៅក្នុងការ យើងដីនេះទៅក្នុងការ
កំណត់កម្មាធាត់ស្ថិតិថ្មីទៅក្នុងការ និងនៅក្បែរប្រព័ន្ធដោយសម្រាប់ការប្រើប្រាស់ប្រព័ន្ធ
ក្នុងការប្រើប្រាស់ប្រព័ន្ធទៅក្នុងការ ការប្រើប្រាស់ប្រព័ន្ធទៅក្នុងការ ការប្រើប្រាស់ប្រព័ន្ធ

1/ និងរូបថាម Viet Tuan Dinh, សេវានីតិវិធីផ្តល់នៅការឈាយសំបុត្រពីភេទសាសនា និង មេដារ និង អេក្រ, សេវានីតិវិធីផ្តល់នៅការឈាយសំបុត្រពីភេទសាសនាដីណីដែល

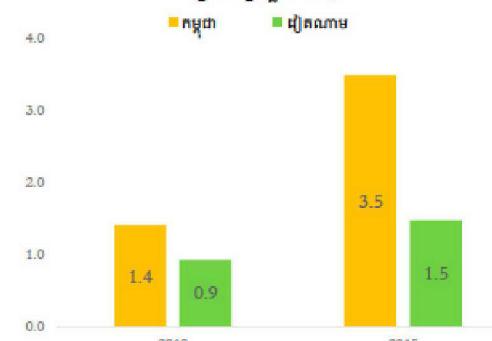
រប 81: ការផ្តល់ចេញយនកណ្តុខិនមនទទួលឯកយនកណ្តុ
(អ្នកនើវគានរំចេញទីន្លូសុប)



แบบ B2: การเข้าสู่เอกสารยังก็ถูกเรียบเรียงอย่างไร



ຢູ່ບະນາດວິທະຍາ ພົມປະເທດລາວ ພຶກສະພາບ 28 ສູງ 2015
(ມູນຄະດີກົມພື້ນຖານທີ່ມີຄວາມສັບສົນໃຫຍ່ຂອງມູນຄະດີກົມພື້ນຖານ
ມີຄວາມສັບສົນ - ມາດຕະຖານ)



2) ໂສງກເມືອນ

ໃສ່ຍົສງກເຊີ້ນ ຕິດຂະໜາດມູນຕົວເງິນເທົ່ານີ້ແມ່ນ
ສ່ວນໃຈຂອງພວກເຮົາ ການເປັນສ່ວນໃຈຂອງພວກເຮົາບໍ່
ຖຸນສູງ 2015 ທີ່ພວກເຮົາບໍ່ຮັບມານັ້ນແລ້ວໄດ້ 50 ກາລົມເຢໂຄກ

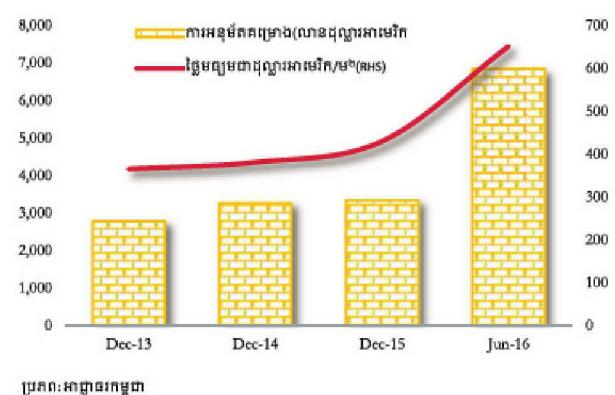
រូបលេខ 3 :ការទាំងចំណែកដើម្បីបន្ថែមកិច្ចការ



នៅចេញស្សកដើមសប្តា ទីផ្សារអាមេរិកទទួលបាន 16 ភាគរយ វិនិច្ឆ័ន់បុនទទួលបាន 13 ភាគរយ។ ការនៅចេញស្សកដើមបានកែនទ្វៀង 11,6 ភាគរយ ព័ត៌មាននៃត្រូវបាន មានទំហំទីក្រាតកំដល់ 353 លាន ដុល្លារអាមេរិក ក្នុងកំណើនសមាសទីមួយនៃឆ្នាំ 2016 (រូប លេខ 3) ព័ត៌មានការកែនទ្វៀង 40 ភាគរយ ព័ត៌មាន ត្រូវបានក្នុងឆ្នាំ 2015។ ឥឡូវតលក្រឹតទាបហាកំដូចជាបានរួមចំណោក ត្រូវឲ្យកំណើននៅចេញស្សកដើមមានអគ្គនាគសក្តីបណ្តុះត្រូវបាន៖

គ) សំណង់និងអចលនត្រពា

នៅឆ្នាំ 2016 សកម្មភាពខ្សោះង្ហាយឯងឲស៊យសំណងចានបន្ទុ ទេះពាយកំណត់ ខ្សោះភាពរយ:ពេលវេលាឌី ឲស៊យសំណង ចានបញ្ញើនឹងហានិកយោបាយការកំណត់ខ្លួនឲងការរើកចក្រិនភាសានសងសង្គម ការណែនាំក្នុងនៃឲស៊យសំណង (និងអចលនគ្រប់) មានចំនួនជិត 30 ភាពរយ នៃកំណែនានជិតនៅឆ្នាំ 2015 ហើយត្រូវបានចាត់ស្អានថានៅតែបានត្រូវបានចាត់ស្អានដើម្បី ដើម្បីសកម្មបំផុតនៃកំណែនានបន្ទាប់ពី



³ ក្នុងទីផ្សារក្រោមសាខាថ្មីនៃសម្បិតិចនឹងអគ្គលក្ខិយនៅរដ្ឋបាលក្នុងពាណិជ្ជកម្ម(គ) និងនានា និងទីក្រោមសាខាថ្មីនៃសម្បិតិចនឹងអគ្គលក្ខិយនៅរដ្ឋបាលក្នុងពាណិជ្ជកម្ម(ខ) និងនានា

⁴ ນັກສ່ວນຕົວເລີດ “Developer puts condo project The Bay on hold as supply glut looms”, ມາພຶກສະບັບເມືອງ ລວມມານະໄຍດ 29 ໃນ ສິນຫຼຸງ ສັນຕະກຳ.

ឧណា: ដែលវិស័យសំណង់ និងអចលនទ្រព្យបានព្រៃក នូនកុងរយៈពេលដី គម្រោះយកចិត្តទុកដាក់ការតំបន់យហានីកំយទាក់ទងនឹងសន្លេ:ការកំពើនខ្សោះជ្រាវ ដែលកំពុងមានកុងពេលបច្ចុប្បន្ន។ កុងដំឡើងឆ្នាំ 2000-15 វិនិយោគបរទេសនៅកុងនិស័យសំណង់មានចំនួន 3,5 ពាន់ លានដុល្លារអាមេរិក ស្មើនឹង 27,3 ភាគរយនៃតម្លៃ វិនិយោគតសុបុ ដែលបានចុះបញ្ជីកុងនិស័យសំណង់។ ប្រធែសក្តីផែខាងក្រោម ទំនួនបាប្រធែសិនិយោគជំបុត្រ នៅកុងនិស័យសំណង់ ដែលមានចំនួនទីក្របាក់ ប្រាំហែល 1,6 ពាន់លានដុល្លារអាមេរិក ឬ 44,6 ភាគរយ នៃទីក្របាក់វិនិយោគតសុបុ ដែលបានចុះបញ្ជីកុងដំឡើង ឆ្នាំ 2000-15 (រូបទី 5)។ ការវិនិយោគបែងក្រោមផ្ទាល់ខ្លួនកុងហាក់ផ្ទួចបា ផ្លូវលើគម្រោះប្រជាធិបតេយ្យ ដែលមានចំណាយខ្ពស់បំផុតកុងមួយឱ្យគ្រាប់ ជាមធ្យមចំនួន 433,6 ដុល្លារអាមេរិក/ម² បានវិនិយោគលើគម្រោះប្រជាធិបតេយ្យ ចំនួន 44 ឬ 17 ភាគរយនៃគម្រោះប្រជាធិបតេយ្យ មួលនិតិពីបរទេសសុបុដែលបានចុះបញ្ជី។ បន្ទាប់មកគីការវិនិយោគបែងចិនកុងនិស័យនេះ មានចំនួនទីក្របាក់ដី 1 ពាន់លានដុល្លារអាមេរិក ឬ 27 ភាគរយនៃទីក្របាក់វិនិយោគដីបរទេសសុបុ ដែលបានចុះបញ្ជី។ ទេះដូរយើងណាក្តី ចិនហាក់ផ្ទួចបាវិនិយោគបាបច្បាប់ លើគម្រោះប្រជាធិបតេយ្យ ទាបបំផុតកុងមួយឱ្យគ្រាប់ជាមធ្យម 262,5 ដុល្លារអាមេរិក/ម² លើគម្រោះប្រជាធិបតេយ្យ 94 ឬ 37 ភាគរយនៃគម្រោះប្រជាធិបតេយ្យ

ប្រអប់លេខ២: កម្ពុជានិងតីជំនួយទេសចរណ៍

ចំណាំសំខាន់ៗ	កម្ពុជា	ໄត
ការមកដល់នៃទេសចរន្តភាគី(2015) 4.7 លាននាក់	29.3 លាននាក់	
(ប្រាំថ្ងៃប៉ុណ្ណោះមួយឆ្នាំ) (មួយឆ្នាំ)	6.1 កាត់រយ	17.7 កាត់រយ
តាមមិនគារស (%) នៃចំនួនសរុប	52.0 កាត់រយ	34.3 កាត់រយ
ទិន្នន័យប័ណ្ណក (ចំនួនគ្រូនៃសច្ចាត)	ឯកសារម	៩៨
(ចំណាំសំខាន់ៗ %)	1 លាននាក់	8 លាននាក់
ទិន្នន័យប័ណ្ណក (ចំណាំសំខាន់ៗ %)	20.7 កាត់រយ	30.0 កាត់រយ
ទិន្នន័យក្នុងសស	16.0 កាត់រយ	19.3 កាត់រយ
(ចំណាំសំខាន់ៗ)	ទី 74	ទី 14
ចំនួនការងាររោង (២០១០)	985.4	2,210.2
(ចំណាំសំខាន់ៗ)	ទី 17	ទី 8
(%) នៃចំនួនការងារសរុប)	11.9 កាត់រយ	5.8 កាត់រយ
ទិន្នន័យរោងទេសចរន្តមួយឆ្នាំ	US\$ 94.0	US\$ 149.4
ចំនួនតម្លៃក្នុងការងារសរុប	6.5 ពួរ	10.0 ពួរ

ไปรษณีย์: World Travel and Tourism Council-19 กันยายน 2015 นักท่องเที่ยวต่างด้าวในประเทศไทย 14.7% ของรายได้ (2015),
สถาบันคุณภาพชีวภาพ กรมวิทยาศาสตร์ฯ ประเมินว่า ตัวชี้วัดค่าใช้จ่ายต่อห้องพัก 1 คืน ที่สูงที่สุด คือประเทศไทย <https://www.wttc.org/-/media/files/resorts/economic%20impact%20research/countries%202015/thailand2015.pdf>

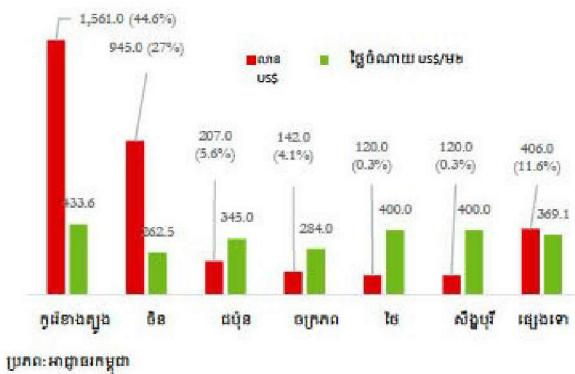
ព័តាច់គ្រូគ្រឹតកិន្តុរីសយសំណង់ និងអចលនទ្រព្យ
ឱ្យបានដិកដល់ដើម្បីរក្សាស្ថិកការណ៍ម៉ាក្រុសដូកធម្មុកទូ ហើយ
បទពិសោធន៍អនុញ្ញាតកិច្ចភាព ជម្រើសតែល
នយោបាយនានា ដើម្បីកាត់បន្ទូយសន្ទុះវិកចម្រើននៃ
និសយនេះមុនពេលយានដល់កម្រិតគ្រោះថ្នាក់រមាន
ទាំងការរៀបចំនូវបិយគ្នា និងការរៀបចំសារគេពេទ្យ
ផ្លូវបាន ពន្លឺអចលនទ្រព្យ ពន្លឺលើការទិញលក់ និងពន្លឺ
លើចំណោញមូលដ្ឋាន និងវិធានការប្រើប្រាស់តួកធម្មុក
ម៉ាក្រុសទា ការប្រើការងារបំផុតនៃការត្រួតពិច្ច
សម្រាប់កម្មុះអចលនទ្រព្យ និងទម្ងន់បាននិកយុទ្ធសំសេី
កម្មើអចលនទ្រព្យ។

ជំហានវិធីមានដំបូងត្រូវបានប្រកាន់យក ដើម្បីត្រួតពិនិត្យ និងត្រូវបញ្ជីសកម្មភាពអភិវឌ្ឍលូលំនៅម៉ោង

⁵ ទាយការណ៍ស្តីអនុគតិខោគត្ថុសំបុរាណសម្រាប់ឆ្នាំ 2014 វិលក្នុងឆ្នាំ 2016 ដែលការបាតិទេរកម្ម។

⁶ How to Deal with Real Estate Booms: Lessons from Country Experiences - ဒါနာဂုဏ်ဆုစ်ဒုးကိုဖြည့်စွဲစီရင်ဆောင်ရွက် မြန်မာ ပါတီရှုပ်ပုံများနှင့်ပါယာဆုအတွက် (2011).

ឧបលេខ៖ ក្នុងនាមរដ្ឋបាលរាជក្រឹត់ សាធារណរដ្ឋបាលរាជក្រឹត់
និងយោស់ណាត់ពីរព្យាយាមទាំងមីបាន និងយោស់រាជក្រឹត់ សាធារណរាជក្រឹត់
និងយោស់ណាត់តាមរបាយចំ (2000-15)



តាមរយៈការចេញប្រកាសស្តីពីការគ្រប់គ្រងការអភិវឌ្ឍន៍
សំខែត្នោនកាលពី ខែមេសា ឆ្នាំ 2016⁷។ ប្រកាសនេះ
មានអេតាលបំណងធ្វើឱ្យប្រសើរឡើង នូវការគ្រប់គ្រង
ទីផ្សារសំខែត្នោនតាមរយៈការគោលបានយកដិតស្ថិតុល្យរ
សកម្មភាពអភិវឌ្ឍន៍សំខែត្នោន ហើយកើបអើនគ្មានភាព
នៃសកម្មភាពនេះ។ ឥឡូវនេះ គោលនយោបាយអភិវឌ្ឍន៍ នៅក្នុង⁸
ត្នោន ត្រូវតែអនុវត្តតាមកិច្ចប្រព័ន្ធសម្រាប់អាជ្ញាប័ណ្ណ ដើម្បី
អនុញ្ញាត ឱ្យនិយ័កការព្រៀងសមត្ថភាពរបស់ខ្លួន ក្នុង
ការគ្រប់គ្រងពីនិរតានុប្បស៊ី និងគ្រប់គ្រងការ អភិវឌ្ឍន៍
ទីផ្សារអចលនទ្រព្យដើម្បីការពារអភិវឌ្ឍន៍ និងដើម្បីទំនួរ
ស្ថាដែលសកម្មភាពសម្រាប់ត្រាក់។

ຍ) ໄສ້ຍເຮສອດ

ຕາກປ່າໄສອ 1: ປຶ້ມຕາກຳກວຽກສູງ 2016 ຂໍແຜນເຈສະຍາກກ່າວກູ້ທີ່ສົດພັດ:
ອະນາໄສລົມທຸລະນະເກົ່າກົມ່ງເຊື່ອສິນໄສກູ້ທີ່ດີ: (ລາຍລະອົບ)

	កម្ពុជា			ໄល		
	2014	2015	6	2014	2015	6
			ឆ្នាំ			ឆ្នាំ
មកដល់សរុប	4.5	4.8	2.4	24.8	29.3	16.6
ចំនួនសរុប (%) ផ្លូវយុទ្ធសាស្ត្រ	6.9%	6.1%	2.6%	6.4%	17.7%	12.1%
ក្រុងការប្រព័ន្ធ						
អាកាស	2.3	2.5	1.3	15.5	18.4	13.6
ចំនួនសរុប (%) ផ្លូវយុទ្ធសាស្ត្រ	12.7%	8.9%	6.0%	1.0%	18.6%	47.6%

ស្រីក: អាជ្ញាគមុនិនីរាងនៃសាខាដំណើរ

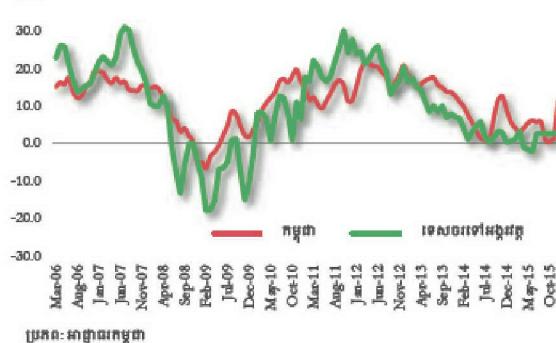
ឧណា: កំពុងបន្ទូរកើតឡើង ក្រោរទេសចរអេឡិចតាមដាន ឆ្នាំក្នុងនៅមាសធីមួយនៃឆ្នាំ 2016។ ចំនួនក្រោរទេសចរមកដល់សុប្បន្ននៅផែមាសធីមួយ ឆ្នាំ 2016 កំណើនទេសចរបានបន្ទូយលើវិនិមកត្រីម 2,6 ភាគរយដៃរៀប និងឆ្នាំមួន (គាតកាលលេខ 1)។ ត្រូវលើខែដែលក្រោរទេសចរកាលពីឆ្នាំមួន។ ឧណា: ដែលក្រោរទេសចរកាលពីឆ្នាំ 2016 ការមកដល់តាមដីនៅអាកាសនៃម៉ានកំណើនខ្ពស់ ស្រីនឹង 6.0 ភាគរយ ដែលក្រោរទេសចរកាលពីឆ្នាំ 2016 ទេសចរមាន កំណើន 8.2 ភាគរយ ក្នុងរយៈពេលឆ្នូចក្នាលកាលពីឆ្នាំ មួនការមកដល់តាមដីនៅគោក (និងដីជីថិក) ដើម្បីចូលចិត្ត ហេរាយកំណើនឆ្នាំក្នុងនៅ 1.4 ភាគរយ ដែរកំណើន 0.6 ភាគរយ ដែលក្រោរទេសចរកាលពីឆ្នាំ 2016 និងដីជីថិក កាលពីដីបុងចំពោះសកម្មភាពទេសចរណ៍ ក្នុងតំបន់ ជាតិសេសក្រោរទេសចរទៅការអំប្រទេសថែមរយៈពេលឆ្នី និងដីជីថិកមាននៃការដើរឡើងវិញ នៅដែលក្រោរទេសចរកាលពីឆ្នាំមួនមកលើវិស័យទេសចរណ៍ នៅប្រទេសកម្មជាមិនបានសម្រេចឡើយ។ សំខាន់ក្រូករកតែសំគាល់បាន នៅម៉ានភាពពីនឹងក្រូកនៃវិស័យទេសចរណ៍ ក្នុងក្រោរទេសចរកាលពីឆ្នាំ របស់កម្ពុជា នៅលើវិស័យទេសចរណ៍ ក្នុងក្រោរទេសចរណ៍ និងមានកម្រិតអភិវឌ្ឍន៍បាន (ស្មូលិសប្រាប់លេខ 2% កម្ពុជា និងថែរក្រួម ពីក្រោរទេសចរណ៍ សំខាន់បាន សំពិនិត្យិស័យទេសចរណ៍ នៅប្រទេសទាំងពីរ)។

ការបង្កើនតំបន់ទាក់ទង្វេវ្រែសចរភកពី ប្រាសាទ
អង្គភាពអាជមានការព័ត៌មាន ដើម្បីគ្មានឡើងនិងទ្វាត់
កំណើន នៃការមកដល់បច្ចេកវិទ្យាដែលបានបង្កើន
ឆ្នាំមានពីមុនហេរូកដល់ឆ្នាំ 2013។ ឧសភាប្រជុំសម្រេច
នៅល 80 ភាគរយ នៃក្រោះនៃសចច្ចូលចិត្តសម្រួលទ្រង់
និងក្រោះអាជិព្យ និងគោលដៅមួយជាតិ។ ចំនួនខ្លួនត្រូវមក
ដល់ប្រជុំសកម្មជាតិ បន្ទុទាក់ទង្វេដោយប្រាសាទ
អង្គភាព (រូបទី 6) ទៅបីជាប្រជុំសកម្មជាតិសម្រាប់បាន ទៅ
ដោយគោលដៅនៃសចច្ចូលប្រភេទីសាស្ត្រ ស្រួលចិត្ត និង
ជម្រើនការការព័ត៌មានអស់កីឡា ការបង្កើនគោលដៅ

ទេសចរណ៍ និងធ្វើយកដីនៃក្រោមប្រជាពលរដ្ឋ នៅក្នុងប្រជាជាតិ ទេសចរណ៍បានកើតឡើងឡើងជាប្រជាជាតិ នៅឆ្នាំ 16 ភាគីយេ ពួកគេនឹងបាន 50 ភាគីយេសប្រាប់ប្រទេសថែ និងពួកគេនឹងបានទីផ្សារក្នុងស្រុក ដំរូង ភាគីនិយោគបានឡើងក្នុងវិស័យសាកកម្ម ដូចជាសេវាទេសចរណ៍ ទូទៅរដ្ឋបាល និងជីកជាប្រជាជាតិ បង្កើតឡើងឡើងជាប្រជាជាតិ និងបានប្រើប្រាស់នូវប្រជាជាតិ។

ចំនួនក្រុមកីឡាខេទសង្គម និងចំនះនៅតំបន់
សំបាប់ពេលវេលាដូចមួយ និងគឺជា ក្រុម 19,6 ភាពរយ និង
16.0 ភាពរយនៃចំនួនក្រុមសុប្បា ប្រទេសកុងម៉ោង ក្នុង
(ដំនឹងប្រទេសខ្សោរ) បានភ្លាយជាទីផ្សារជំបូទិក
សំបាប់ទីបី ដែលធ្វើឡើង 8,2 ភាពរយនៃចំនួនសុប្បា
ត្រីមពាកកណ្តាលឆ្នាំ 2016 ចំណោកងប្រទេសថែមបាប់
ចំណាត់ថ្នាក់ទីបូឌា គឺបានការងារក្នុងការប្រកបដម្មូរ
នៃក្រុមទេសទេ និងការអភិវឌ្ឍន៍នៃក្រុមទេសទេរបស់ក្រុមកីឡាខេទសង្គម
ទីផ្សារជំនាញបូឌ (រៀបចំនាមុខ ទិន្នន័យ ក្នុងម៉ោង និង
ខ្សោរ) មានចំនួន 51 ភាពរយនៃចំនួនសុប្បាឯកុងម៉ោង និង
ម្មាយនៃឆ្នាំ 2016។

**របៀបទ ៦: ការមកដល់នៃក្រុងអភិវឌ្ឍន៍សាស្ត្រនៃការតាមដានយោបាយក្នុងការ
អភិវឌ្ឍ (ពីរដំបូង: ការចំណាំសម្រាប់ការតាមដានយោបាយក្នុងការកែវា 2008-
2009)។ ការមកដល់នៃក្រុងអភិវឌ្ឍន៍សាស្ត្រនៃការតាមដានយោបាយក្នុងការ
អភិវឌ្ឍ (ក្នុងការតាមដានយោបាយក្នុងការកែវា 2008-2009)**



ក្នុងរយៈពេលបុញ្ញានៅត្រូវក្លឹងមក ប្រទេសដែលជាទីផ្សេក
ទេសចរណ៍កំពុលទាំងដែលបានក្លឹងមក ស្រីរតិចនៅ
ប្រើប្រាស់។ ទោះជាយ៉ាងណាកីឡាមកាត់ក្នុងរួចរាល់
ប្រទេសកំពុលទាំងដែល បានប្រើបានការងារប្រទេសចិន

ិសលបន្ទូមានកំណើនទេសចរ និងពេលដីសក្បែរ មកដីក្នុងខាងក្រោម និងឆ្លាត់បានឆ្លាក់ចុះថាប៉ាត៊ងនឹងជាថ្មា 2014 មកដី: ទៅ: ឪបានកេចឡើងមានចំណុចជាកុងក្នុងវា គំនិតចួលដើមភាសាតីពេលចួល ឬ "ចិនក្រែមខ្លួនបានស្រប" ដូចតាមលីកការទាក់ទាញក្នុងក្រុងចិនបន្ទូមខ្លួមខេត្ត និសលិក នាំដោយអាជ្ញាតទៅនឹង បាយកប្រើបង្ហើការប្រើបង្ហើល 18:៦

អាជ្ញាធរនាគារពាណិជ្ជកម្មប្រើបង្ហាញ ត្រូវរឿងយោនេះមាន
ដំណឹងការរៀបចំនិងរៀបចំការបង្កើតស្ថាបន្ទាល់
ដើម្បីរៀបចំការបង្កើតស្ថាបន្ទាល់ និងប្រើបង្ហាញផ្សេងៗ
ឡើត (គឺបន្ទាល់) គឺនិត្យបញ្ជីម"ទិន្នន័យក្រុមខ្លួនជាពុសទាំងមួយ"
មានបំណងទាក់ទងឡើងវិនិច្ឆ័ន់ 2 លាននាក់ នៅ
ឆ្នាំ 2020 និងផ្តល់ជូនសម្រាប់រដ្ឋបាល "ការណានាច្រោះ
ពីរគោលនៅក្នុងមួយ" បានយកប្រើបង្ហាញដើម្បីការតែង
មួយ។ និត្យបញ្ជីមនេះបានរៀបចំឡើងនៅក្នុងប្រព័ន្ធដែល
ពិភាក្សាបានឡើងឡើងនៅក្នុងប្រព័ន្ធក្នុងប្រព័ន្ធដែល
មិនមែនបានរៀបចំឡើងឡើងនៅក្នុងប្រព័ន្ធដែល

៦) កសិកម្ម

លទ្ធផលអនុវត្តន៍ដើម្បីស្ថាបនកសិកម្មនេះទាំងនេះបានកែតែឡើង
ខ្លះនៅត្រូវនេះ ពេញសារអាកាសធាតុរូបូបស៊ីថាមុខ
មុន។ ឧណា: ដែលគ្រែរដោចតាំមិនបានកែមានកំណើន
ដលិតកម្ម និងកំណើនទិន្នន័យដើម្បីស្ថាបនកសិកម្មនេះ ការ
ដាច់បុរាណជាបនកសិកម្ម ដែលស្រួលនឹង 60 ភាគរយ នៃពេលឡើង
បានត្រូវដែលវិនិយោគសិកម្ម នៅក្នុងដលិតដលកុងស្រុក
សរុបបានកែតែឡើង 13,5 ភាគរយ ក្នុងរយៈពេលប្រាំមិ
ខិដើម្មត្រូវនេះ ពេញបន្ទីររយៈពេលដូចគ្នាកាលពីត្រូវមុន
(ការងារទី 2) ដោយសារមានត្រូវបង្ហាញវា ការដាច់បុរាណ
ដើម្បីក្រែចុះឯកជនដែរ

ភាគងារ៩២ ដឹងការសិក្សាតាមពេលវេលាយ៉ាយសាច្តោះនៃគ្នាបាន
អាកាសពាណិជ្ជកម្មរបស់ខ្លួន

សំណើកម្មកសិក្សា (ថ្វីរដ្ឋរាយ: ០០០ បាន)	ឆ្នាំ-2015	ឆ្នាំ-2016	ចំនួនយែល (%)
ប្រុស	1,988.39	2,256.58	13.5
ជំនួយអី	541.28	627.88	16.0
ពោគ	53.88	69.03	28.1
បន្ទឹង	23.69	25.29	6.7
សំណើកម្មកសិក្សា	37.59	32.32	-14.0

ស្រុក: អង្គភាពខ្ពស់ <http://www.maff.gov.kh/reports/69-cropinextreme/1558-weekly-report-17-08-16.html>

ក្នុងអំឡុងឆ្នាំ 2004-2012 កសិកម្មមានកំណែនភូរិយី
បាប់អារម្មណ៍ក្នុងក្រឹមពាមធម្ម 6.0 ភាគរយ (ផ្លូវ
ថែរ)។ ក្នុងអំឡុងពេលចុះចត្តានេះ ទិន្នន័យស្រីរបស់
ប្រធែសកម្មជាបានកែវនទ្ទីឯងជិតពីភាគចិនដើម្បីនិងលំ
3,1 គោលក្នុងមួយបីកតានៅក្នុងឆ្នាំ 2012 គឺទ្ទីឯងតី 1,9
គោល ក្នុងមួយបីកតាក្នុងឆ្នាំ 2002។ ទៅបានយ៉ាងណាមុន
ក្នុងអំឡុងឆ្នាំ 2013-15 កសិកម្មមានកំណែនយើតភូរិ
ឱ្យកត់សម្ងាត់ ដែលមានកំណែនបាមធម្ម 0,2 ភាគរយ
ភាគចិនបណ្តាលមកពីទិន្នន័យនៅត្រីនិង ឧណា:ដែល
ប្រធែសកម្មជាបាន ប្រយោមមួននឹងស្ថានភាពមិនស្ថិ
អំណែរយដល់ នឹងមានខបសត្ថក្នុងភាពចិនក្នុងដីដៃ
ជីវិ៖។

ការណែនាំទីទួលិយស្ថាបន្ទាយបាលកម្ពុជាដែលត្រូវការពិនិត្យ
ចាប ផ្សេងៗបញ្ចប់រូបភាពនៃក្នុងតំបន់ ទីនឹងលម្អិតដ៏ឆ្នាំ
2010-13 តាមកុងមួយហើយ

ប្រធែស	សរុប	ម៉ោងអវត្សន់	ពាក្យ
កម្ពុជា	3.0	22.0	4.1
ឥសាស្ត្រ	3.0	20.5	4.3
ជុំគណនាម	5.5	17.7	4.3
សក្តីរដ្ឋស៊ី	5.0	21.1	4.7
ហើយីតិច	3.8	10.2	2.3

ប្រចាំឆ្នាំ: Cambodian agriculture in transition: opportunities and risks-ការវិវឌ្ឍនភាពសាស្ត្រអង្គភាព: ពាណិជ្ជកម្ម (2015)

ទិន្នន័យប្រសើរមង្វោមរបស់កញ្ញា (និងទិន្នន័យដែលការណ៍
ដោទ) នៅពេលមានកម្មិតទាបជាន់បណ្តាប្រទេសក្នុង
តំបន់ លើកសែងតែថ្លែមមួយចំពូន (តារាងលេខ ៣)។

* ເຕັມເກເນົາປະຕິບັດ ປະຊາທິປະໄຕ ປະຊາຊົນລາວ ສັນຕິພາບ 2015 ສິນເມສາ 16 ພຶສສາ 2016

ក្នុងឆ្នាំ 2015 មើលទាហេរិថ្សាក់ចុះពី សលិតកម្មនៃសលិត ដលកសិកម្មចម្លើយុទ្ធសាស្ត្រ មួយចំណុចមិនមែនកែវតែ កែវ ឡើង ឡើងទៅ ក្នុងឆ្នាំ 2015 សលិតកម្មកោតឲ្យបានកែវ ឡើង 126,800 គោន ឬ 30,7 ភាគរយ ផ្សេបនឹងត្រូវមុន ចំណោកសិកម្មជាប្រចាំឆ្នាំ បានកែវឡើងដល់ 12,5 លានគោន ឬកែវ 4,6 ភាគរយផ្សេបនឹងត្រូវមុន (ស្ថិត អាជីវការពីការក្រោមគ្រប់គ្រងបច្ចេកទេស)។ ទេរាជ យោងកីឡាសម្រាប់កម្មក្រោមប្រព័ន្ធសម្រាប់កម្មក្រោមគ្រប់គ្រងបច្ចេកទេស និងការផ្ទាក់ចុះ 57,7 ភាគរយផ្សេបនឹងត្រូវមុន។

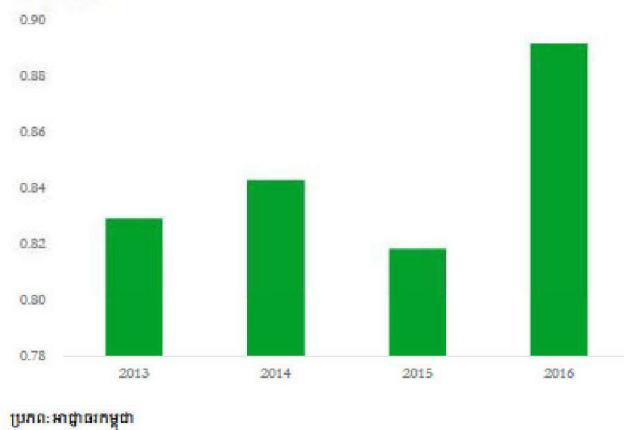
មានកិច្ចទំនាក់ប្រើបង្ហាញដែលជាបុរី ដើម្បីធ្វើឱ្យវិស័យ
កសិកម្ម ដែលគាំទ្រង់បាយកាតិការកំពុងអស់ ពេល
តី និងយសាតារណ៍: និងយកដែន ដែតអភិវឌ្ឍន៍ និង
ស្ថាប័នប្រាក្រោម និងបណ្តុះបណ្តាលកសិកម្មមាន
ជាភ័យការបានឡើងឡើង ដើម្បីធ្វើឱ្យបាននូវគោលដៅ
សម្របនៃកម្មវិធីសាធារណ៍: និងការប្រជុំសំខាន់
កសិកម្ម សិទ្ធិសាលាតិប្រាជៈយោបល់បានប្រព័ន្ធដោយ
បានឡើងទាត់ និងមានអ្នកចូលរួមយ៉ាងទូលំទូលាយ។
លើសពីនេះឡើក កាលពីបុរាណន្ទាំឡើងនេះ: កញ្ចប់ថិក
សម្រាប់ក្រសួងកសិកម្ម ក្នុងប្រជាប់ និងនេសាទ
ក្រសួងនិងបានទិក និងខេតុនិយម និងក្រសួងអភិវឌ្ឍន៍
ដនបទ ដែលគាំទ្រង់បាយផ្ទាល់ចំពោះវិស័យកសិកម្ម
ក្នុងបានបង្កើនឡើងបានកេភាព (រូបទី 7)។ នៅឆ្នាំ 2015
និងនាការពីកណ្តាលការ បានដំឡើងបានការណ៍មួយមាន
ចំណាត់ថ្នាក់ជាបុរី « *Cambodian Agriculture in Transition:
Opportunities and Risks - កសិកម្មកម្មបានក្នុងអន្តរការបែង
ការហានុវត្តការនឹងបានកិច្ច* » បង្ហាញថា ការធ្វើឱ្យ
និងយកកសិកម្មមានជាភ័យការបានឡើងឡើង មាន
មូលដ្ឋានថ្មីក្នុងប្រជាប់គោលនយោបាយចំនួនប្រាំ ៩០០
(១) ក្នុងប្រជាប់បិស្សានគោលនយោបាយកសិកម្មណុំ
ប្រសិះជាមួយវិស័យកដែន បាយកដិត្តុកដាក់
បន្ទីមក្នុងការការការកំបនយបន្ទុកបុរាណតិច្ឆាប់ លើសំយ

⁹ ឧបាយការណ៍ដីសារអាមេរិកចាន់ខ្លះ

<http://documents.worldbank.org/curated/en/2015/08/24919384/cambodian-agriculture-transition-opportunities-risks>.

ធាតុច្បែលកសិកម្ម (iii) ពហ្វីនចិត្តភាពបរិស្ថាននៃ
ផលិតកម្មកសិកម្ម (iv) ការកែលមួគុណភាពនៃកម្មវិធី
កសិកម្ម ហើយបង្កើនឹងភាពនៃទៅកាន់កម្មវិធី ដែលមាន
ប្រសិទ្ធភាពខ្ពស់ និង (v) អភិវឌ្ឍកសិតាបានឲ្យកម្ម និង
ឧស្សាហកម្មកែច្បែកសិកម្ម។

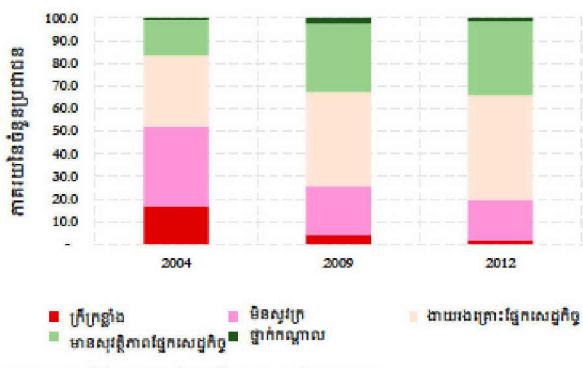
ឧបលេខ៖ ជីវិកម្ម(ហើរឆ្លងបុព្ទចានទួលុយស្រក)សម្រាប់ថ្វីរកឯង់
ត្រូវបាយទាំង និងនៅលាង ក្រសួងអភិវឌ្ឍន៍នៃបរទេស និងក្រសួងនឹងជាន់ទីកន្លែងនៅ
និមួយទូទៅរដ្ឋបាលបុរីស៊ិរិយកសិក្សាណ្តក្រុងទីនេះជាបណ្ឌិត។ (ការគោរ
ដែលសម្រេច)



ភាគទី២

ទទួលដែលពីឡ្ងាចការណ៍នឹងឈរសំណង់។
ចូចបានពីភាគរៀបចំឡើងឡើងកិច្ចការសិក្សាអម្ចាត់ខ្លួន
ដោយប្រឈមមុខនឹង អាកាសធាតុទិន្នន័យអំណោយ
ដល់កាលពីពេលឆ្នូរក្នុងខេត្ត កំណើនបានឆ្នាំកំចុះ។
ហើយនៅត្រូវនេះ ទោះបីជាសាស្ត្រភាពអាកាសធាតុល្អ
ប្រសើរឡើងឡើង ព្រឹកធមាន់នៃលីណ្ឌាតីឆ្នាំ 2015-16
បានបង្ហើខ្សែមានភាពរាយស្ថិតចូចចេង នៅក្នុងឡើកភាគ
ប្រើប្រាស់បំផុតនៃប្រទេស និងបាបញ្ញាប្រឈមចំពោះការ
ការពិនិត្យភាពក្រុក។

របៀបលើកដែលត្រូវបានបង្ហាញនៅក្នុងការងារ



ទច្ចក្រសារ ពីផលប័ណ្ណនៃការឆ្លាក់ចុះថ្មីសេវា អាហារា ទៅបាយ៉ាងណាតិ ការឆ្លាក់ចុះថ្មីសេវា អាហារា នៅតើប័ណ្ណប្រភពកាលពីមុននៃកំណើន ឆ្លាក់ចំណូល។ ហេតុនេះ យុវវិនិន៍នៃការការតែបន្ថយ ការពិភាក្សាទំនួនបានកម្រិតយើរបាយ៉ាងចុះមុន។

ຕັດຕະຫຼາດ 4: ການຕັ້ງເຄີຍໂຄມະນຸກຸມ: ດອດຕາມມຊາສົງໄຍ້ນິຕື່ອ

	KHM	LAO	VNM	LMglexC
អប់រំ (2013)				
អក្រាបទីមធ្យមសិក្សាបច្ចេកទេស (% នៃក្រុមការងារកំពើខ្ពស់)	43.6	48.9	77.4	71.2
អក្រាបទីមធ្យមសិក្សាបច្ចេកទេស (% នៃក្រុមការងារកំពើខ្ពស់)	93.9	98.8	99.2	91.2
សុខភាព (2015)				
អក្រាស្ថាប់បសទាក់ទង (តូន 1,000 កំណែអាមេរិក)	24.6	50.7	17.3	40.0
អក្រាស្ថាប់កម្មាធការយុទ្ធភាព 5 ឆ្នាំ (តូន 1,000 កំណែអាមេរិក)	28.7	66.7	21.7	52.8
លេខពាណិជ្ជកម្ម (2015)				
បច្ចុប្បន្ននៃការបង់បានទៅកិច្ច លម្អិត (% នៃប្រាំដំបូលអាមេរិក ក្រោម)	42.4	70.9	78.0	52.0
ប្រកបដឹងនៃលទ្ធផលនៃការបង់បានទៅកិច្ច (% នៃប្រាំដំបូលអាមេរិក)	75.5	75.7	97.6	89.5
នានាត្រូវការអនុវត្តន៍កិច្ច (% នៃប្រាំដំបូលអាមេរិក 2012)	31.1	70.0	99.0	78.0

សាមុខ: KHM: កម្ពុជា; LAO: ລາວ; VNM: ວຽតណាម និង LMC: ប្រទេសអាមេរិកដែលបានបញ្ជូនចាប់
រយក: WDI (2016)

កណ្តាល ទីមនឹងការិនិយាតលើកម្មវិធីនា ដែល
លើកកម្ពស់ការបង្កើតរបស់ត្រូវសារ និងការបង្កួយ
ការងាយនៃគ្រប់ប្រព័ន្ធដោយកម្មិតបាបច្ចុះគា

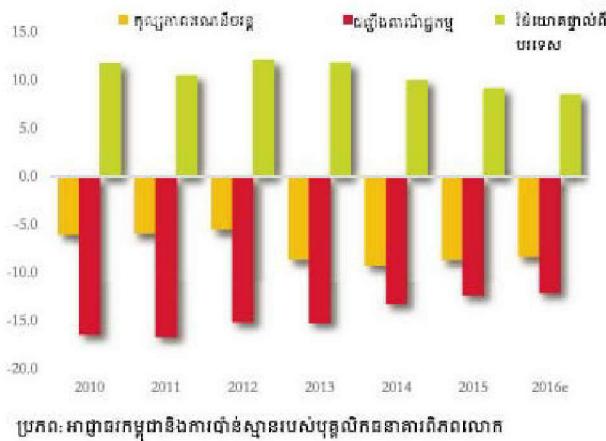
វិស័យពាណិជ្ជកម្មក្រោមប្រទេស

ស្ថានភាពពាណិជ្ជកម្មក្រោប្រទេសបេសកម្មជា នាន
ភាពប្រសើរឡើងចាមួយនឹង ការបន្ទាត់ចំណែកដែល
និងការឆ្លាក់ចុះថ្លែងប្រជាធិបតេយ្យ (មិនមែ
បញ្ចប់បង្កើរផ្សេវការ) ក្រោបានចាប់ស្ថានបាននឹងរម្យកូច
ត្រីម 10,2 ភាគរយនៃផលិតផលកុងស្រកសរុបនៅឆ្នាំ
2016 ឡើបនឹង 10,6 ភាគរយ នៅក្នុងឆ្នាំ 2015 ដែល
ហើរញ្ញបុរាណានចាបម្យង ពីវិនិយោគច្បាល់ពីបរទេស។
វិនិយោគច្បាល់ពីបរទេសក្រុរបានវិនិយោគ នឹងឡើងដល់
1,7 ពាន់លានដុល្លារអាមេរិក ឬ 8,5 ភាគរយ នៃ
ផលិតផលក្នុងស្រកសរុបនៅឆ្នាំ 2016 ដែលប្រហាក់
ប្រហែលគ្នាទៅនឹង 1,6 ពាន់លានដុល្លារអាមេរិកនៅឆ្នាំ
2015 ប្រសើរនឹង 9,1 ភាគរយនៃផលិតផលកុងស្រកសរុប
(រូបទី 9)។ ការចែកចាយខ្លួននៃលំហ៊ូចូលវិនិយោគច្បាល់ពី
បរទេស គឺតារាការរយនៃផលិតផលសរុបក្នុងស្រក
អាចបណ្តាលមកពីការកែនឡើង នូវការប្រកួតប្រើដៃង
ក្នុងគំបែក និងប្រហែលអាចបណ្តាលមកពីការពន្លារ
ពេលនៃការសម្រេចចិត្ត វិនិយោគប្រុតដល់ព្រាយការ
ធ្លាប់ឡាតងដែរ។ ទៅយ៉ាងណាតី ទនបម្រុងអនុវត្តតិច
ដូលបានបន្ទាត់កែនឡើង យ៉ាងតាប់រៀសឡើងដល់
6,4 ពាន់លានដុល្លារអាមេរិក (ប្រការនៅចូលរួម: ពេល
5,4 ខែ) ត្រីមកណ្តាលឆ្នាំ 2016 ឡើបនឹង 5,6 ពាន់លាន
ដុល្លារអាមេរិកនៅឆ្នាំ 2015¹⁰។

ក) ការទាំង្វើនិង

¹⁰ រូមទាំងប្រាក់យានរបស់ចិនដែលមិន

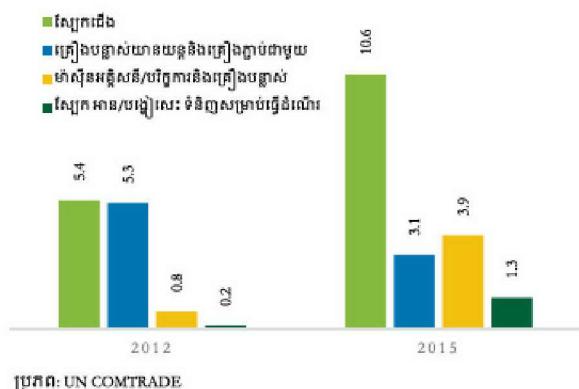
និងយោទង្ហាល់ពីបានសម្រាយឡើងត្រូវបាននិយាយដែលអាចអនុវត្តបាន



ពីម្ចាស់ជល់បានអស់រយៈពេលនេះ នានកំងស្បែកម្មយ
ត្រូវការទួរកិច្ចិតខ្លួនប្រើប្រាស់ដើម្បី ដែលទទួលបានភ័យ តុង
ការធ្វើពិធីកម្មវិធានបោះឆ្នែកសិកម្ម ឆ្នាំ២០១៩
កាន់ជល់កសិកម្មដែលមានកម្លាំងខ្ពស់ ពេលគឺ
កោសុំ ដៃខ្មែរមិ អំពេញ និងជំណាក់រៀងខេត្ត (ក្រោមពី
ប្រុង) ដែលមានសក្រានុស តុងការណែនាំក្រុងស្ថាបាកម្ម
ក្រុងក្រុកសិដ្ឋ លើសពីការកិត្ត និងក្រុងក្រុងប្រែរ៍។ ការវាំ
ចេញផលិតជល់ទាំងពីរកសិកម្មទាំងនេះ នៅតួនាទីក្រោះបុរី
ក្នុងរយៈពេលប្រាំម្ភាយខែដើមឆ្នាំនៃឆ្នាំ 2016។ ការវាំ
ចេញកោសុំបច្ចុប្បន្នប៉ះពាល់ខ្លោះបានបុរី ខណៈដែល
បរិមាណទីក្រោះបុរីទាំងពីរបាននឹងត្រូវបានបុរី

ចំនួន 30,4 ភាគរយ នៃការទាំង្វាមអគ្គនាយកដែល 9 ភាគរយ ពេញនិងត្រាំងមុន ពេញនិងការកែតម្រូវនៅថ្ងៃទី 50 ភាគរយ នៅថ្ងៃទី 2015 ដែលនាំចេញបានត្រីមតិ 147 លានដុល្លារអាមេរិកបុរិណាយៈ ត្រីមពាក់កណ្តាលត្រាំង 2016¹¹។

ខ្សែនការណ៍ដៃពីថ្ងៃមុនចំឡូ មានបាបន្ទូ ចំពោះ
ជលិតផលកម្ពុជាសាស្តា បន្ទូមលើការនៅចំឡូ
សិរីកដើរដែលបាន និងកំណុងវិកសុតលាស់យ៉ាងតាប់
ហេសនោះ គឺយើងមានជលិតផលដែលបានជលិតតួ
ហើយការនេះតែទៀតនឹងបានប្រើបាយឡើតាតិសស ត្រូវឱង
បន្ទាស់យានយន្ត និងត្រូវឱងបន្ទាប់បន្ទុ ការបំទាន់
ទោចក្រយាន ត្រូវឱងចក្រ ហិរញ្ញារអេឡិចត្រូនិក និងមុខ
ទំនិញសិរីក ទំនិញសម្រាប់ធ្វើដីណោរ និងកាហ្វី (រូប
លេខ 10)។



២) ចំណាស់សេវាកម្ម និងប្រាក់បង្កោរ

ចំណាត់ថ្នាក់សកម្មសិទ្ធិភូមិក្នុងលំដាប់ទីនេះ បន្ទាប់ពីចំណាត់ថ្នាក់
ពីការតាំងឡាយទីនេះដែលស្រើនឹង 15 ភាគរយនៃ
ផលិតផលក្នុងប្រទេសបុរាណ ការធ្វើដំណើរយ៉ាងសកម្ម
និងសកម្មភាពរាលាត្រូវកម្មអនុវត្តតាតី ដែលជាដ្ឋានដោយ
ការប្រើប្រាស់យ៉ាងប្រើប្រាស់គ្រប់គ្រាល់ និងរាយការពាណិជ្ជការ

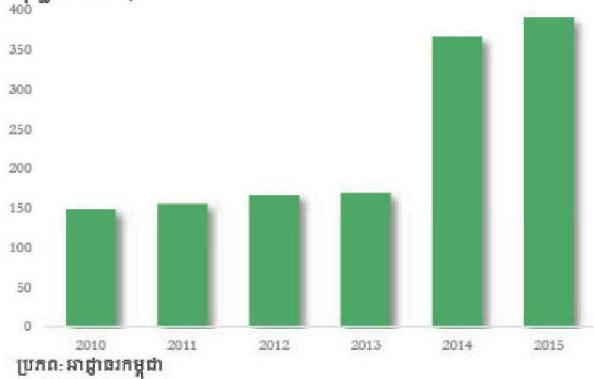
¹¹ ក្រុមប្រាក់លាង 20 តាមយករូបទានកិន ហើយអង្គភាពទានខ្លះទៅ ចំណែក និងរាយ ឡើងតីចាប្រយោប៊ីសិទ្ធិប្រាក់ប្រុងប្រាក់ ហើយក្រុមទានខ្លះទៅ នូវក្រុមទីម៉ែត្រប្រុយ

ទាំងនេះ ការត្រួតពិនិត្យបញ្ជីសម្រាប់ការអនុវត្តន៍ និងការរៀបចំការងារដែលត្រូវបានរៀបចំឡើង

បានបន្ទុបង្កើតចំណួលពីសេវកម្ម។ ក្នុងចំណួល
សេវកម្មសុបុ ចំណួល 80 ភាគរយគ្រឹះបានចាំន់ស្ថាន
មានឯកទូទាត់បានពីសេវកម្មដែលនៅក្នុងឆ្នាំ 2016។

ចំពោះចំណ្លាសពីប្រាក់បង្កើរ បរិមាណទីក្រោកបង្កើរ ក្នុង^១
បានចាត់ចំណ្លាសបាមានចំនួនប្រើបាស 400 លាន ដូចរាជការ
យើកនៅថ្ងៃ 2015 (ឲ្យបទ 11)។ បរិមាណទីក្រោកនេះ
ក្នុងគ្រប់គ្រងការបង្កើរ ត្រូវបានបញ្ជាក់ស្រុក កុម្ភធម៌យ៉ាង
ព្រមទាំង ដែលបច្ចុប្បន្នក្នុងបានប្រើបាសជីវិត ខាងក្រោមនេះ
ការងាររួម ពាណិជ្ជកម្មនៃប្រជាពលរដ្ឋបានប្រើបាសចំឡោះ។ ប្រាក់បង្កើរ
នេះ ទៅនឹងបានកើតឡើងនៅពេលបានចំនួនប្រើបាស ក្នុងឆ្នាំនេះ។

**របាយនៅ 11: ក្រុមហ៊ុនធម៌រោងក្រុងរដ្ឋបាលខេត្តស្រុកជ្រើន 2014-15 សង្កាត់ល្អ
ចំណែកមួយក្នុងការប្រើប្រាស់ប្រព័ន្ធបាលខេត្តស្រុកជ្រើន** (ណាគ
ដីជាមួយអាណាព័ក)



ស) ការផ្តល់ចូលទៅនិង

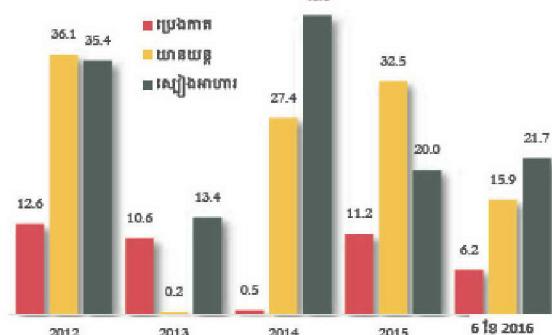
កំណើននៃការត្រួលទិន្នន័យរឿង 8,4 ពាណីយេ
ចុងឆ្នាំ 2015 ដល់ 9,6 ពាណីយេ ព្រមទាំងច្បាស់អនុ
ដោយសារតម្រូវការកូនស្រួលសម្រាប់ការសាងសង់ និង
ការប្រើប្រាស់ម៉ានចំនួនប្រចើន ទៅបីជាមួយហាកម្ម
ដីនូវសការត្រួល ជាតិសេសហេចក្រោមលិតកេសផ្លូវ:
ហេចក្រោមលិតកេស ហេចក្រោមជំង់ និងហេចក្រោម
លិតកេសសីមឱងគឺកំណើនរឿងប្រចើនបាប់រហូតដឹង
ពីភាគរូបឯកសារជ្រើនស្តីពីសំយេស៊ិវិចិត្រមកហើយ សន្យា:
នៃការសាងសង់ដែលកំណើនប្រព័ន្ធទេ នៅតែបន្ទាន់ប្រព័ន្ធ
ការត្រួលសម្រាប់សំណាក់ និងដែក (ប្រចើន 12)។

ឧបនោទ 12: ចាតិកណែនយុទ្ធសាស្ត្រដីនឹងការទូរសព្ទដើម្បី
ដោយសារសង្គម: សាខាសង្គមបច្ចុប្បន្ន (គោលពីរឿងមួយត្រូវបានគេបញ្ជាក់)



ចុចឆ្នាំនេះដោយការនាំចូលទិន្នន័យប្រើប្រាស់សំខាន់ៗ ចុច
បានរៀបចំឡើងឡើងច្បាស់ និងសេវាប្រព័ន្ធអាមេរិក
មានសន្យានៅក្នុងម៉ា ឧណា:ការនាំចូលជលិតជល ប្រុង
កំណើនកំណើនឡើងយើកគា ដោយសារប្រុងបន្ទាក់ថ្វី (ឬ
ថ្វី 13) ¹²។

រូបេលទិន្នន័យបានកំណត់ឡើងឡើង (ប៉ាប៉ូលអ៊ុ) ហើយ
មុនបានការរួម)



២) វិនិយោគផ្តាល់ពីបានទេស

កាលពីទស្សនកម្មក្នុងទៅ ប្រធែសកម្មបាតននទ្ទេល
យោគដីយ នូវការទាក់ទាញលើហ្សាផ្លូវនិងយោគផ្ទាល់ពី
បានសារ ហ្សាផ្លូវនិងទៅត្រាំ 2014 អាសីបានរួម ចំណោមក
ជិត 90 ភាគរយនៃទីក្រុងក្រោកនិងយោគផ្ទាល់ពី បានស
សុប្បដែលកម្មបាតននទ្ទេល¹³។ វិនិយោគ ផ្ទាល់ពីចិន

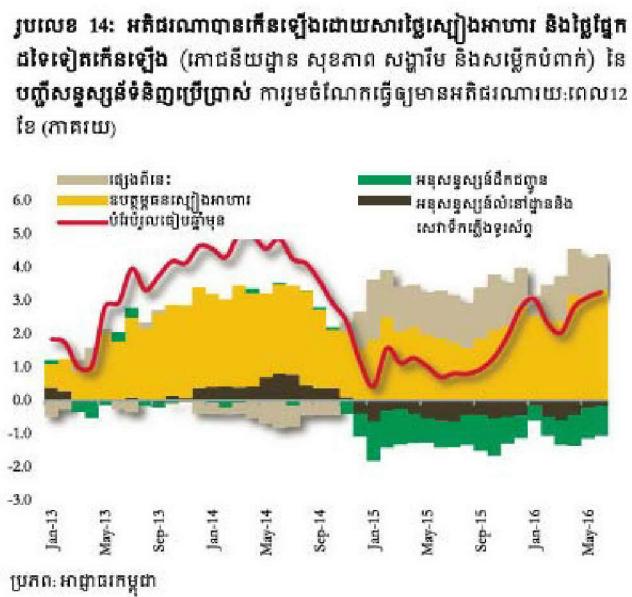
¹² မှတ်ခိုက်ပေးစွဲမှုသောကြောင်းအတွက်ဖော်စာမျက်နှာ-သံခားရှိခိုက်မှာလဲဖော်ပြန်စာမျက်နှာပျော်မှုပေးပို့ဆောင်ရွက်ပါတယ်။

¹³ ກາຍການສັງດີເພື່ອໃຫ້ເພົາຄູ່ເປົ້າໃນປະເທດຊູ້ 2014 ເບສ່ວນຂອງການຕັ້ງທີ່ໄດ້ກຸດ
ຂຶ້ນໄວ້ເຖິງກູດແລະຕີ່ຄູ່ຕິ

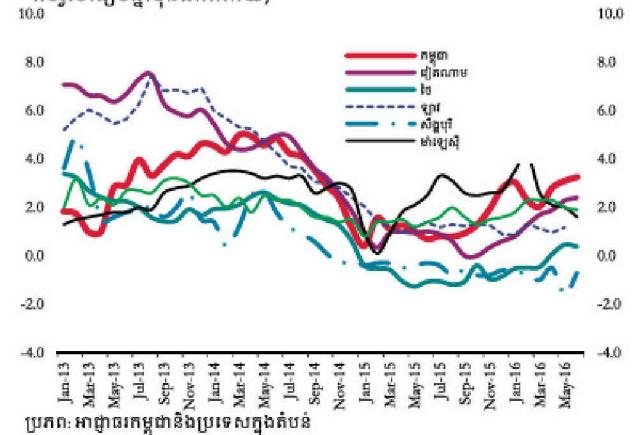
មានទីក្រោមកាត់ដំបូងចំនួន 8,4 ពាន់លាន ដុល្លារ អាមេរិក ឬ 44 ភាពរយ នៃបរិមាណទីក្រោមកាត់ វិនិយោគ ធ្វាល់ពីបរទេសសរបចំនួន 19,2 ពាន់លាន ដុល្លារ អាមេរិក ត្រូវការលើផ្ទៀកកម្មនៃសាល ជាតិសេស វិស័យ កាត់ដៅ ស្ថាក់នៅ និងកំសាន្ត (ចំពោះពីកម្មលម្អិតបន្ថែម អំពីការវិនិយោគធ្វាល់ពីបរទេសចិន សូមមិល ប្រពាន ហទិសេស អំពីវិស័យកាត់ដៅនៅអនាគតភាគ) ¹⁴⁷។ វិនិយោគធ្វាល់ពីបរទេសក្នុងខាងក្រោមបាប ចំណាត់ ធ្វាក់ទីតាំង មានចំនួនទីក្រោមកាត់ 2,8 ពាន់លាន ដុល្លារអាមេរិក ឬ 15 ភាពរយ នៃបរិមាណទីក្រោមកាត់ វិនិយោគធ្វាល់ពីបរទេសសរប ដែលបានវិនិយោគបាន ចម្លងនៅក្នុង វិស័យសំណង់ និងអចលនទ្រព្យ។ វិនិយោគធ្វាល់ពីបរទេសរៀបចាម ដែលត្រូវការលើ វិស័យកសិកម្ម និងវិស័យទួទេរមន៍ ជាប់លំដាប់ទីបី ស្រី និង 8 ភាពរយ បរិមាណទីក្រោមកាត់ វិនិយោគធ្វាល់ ពី បរទេសសរប បញ្ហាប័មកគឺ មាត្រូវសុ ឬ សិដ្ឋូវបុរី និង ជបុន្មានសិក្សក្នុងសំបាប់បុរី នៃទាំងទីក្រោមកាត់ វិនិយោគ។

អតិថរណា

ការធ្វើង្វេសរីបុគ្គលិកអាហារធ្វើឲ្យ កៅនធ្វើឱ្យទូរសម្ងាត់
អតិថជនាបាន បាលទួដល សន្ទូសុវត្ថិភាពឲ្យទាំងពីរប្រចាំឆ្នាំ
ប្រាំស (CPI) បានកៅនធ្វើឱ្យ 3.0 ភាគរយ ឲ្យបានឯងច្បាប់មុន
ក្រើមខេកក្ខុងឆ្នាំ 2016 ឲ្យបានឯងកំណើន 2.8 ភាគរយ នៅ
ចុងឆ្នាំ 2015 មួយថ្មីដាក់ពីបណ្តាលមកពីការកៅនធ្វើឱ្យ
ទូរស័ព្ទសរីបុគ្គលិកអាហារ ពិសេស សាច់ ត្រី និងផ្សេងៗ
ដោយសារក្នុងស្រុកមានតម្រូវការយកការប្រើប្រាស់ ឲ្យបានខ្លួន
14)។ ទៅ:បាយការណ៍កី ឲ្យប្រើប្រាស់បានចូលរួមទៅ
អនុសន្ទូសុវត្ថិភាពឲ្យទាំងពីរប្រចាំឆ្នាំ ឲ្យបានឯងច្បាប់
លើក្រុងឆ្នាំ 2016 សេវាកីក-ក្រើង-ទូរគមនាគាតមន៍ និងការដឹក
ជញ្ជូនដែលភាគចំនួននៅមិនត្រូវបាន លក្ខណៈអវិជ្ជមាននៅ
ឡើយ។



អគិដរណាក្នុងកំបន់ កំពាល់ការកែវិភាគជាបន្ទីរ
សន្តិសុខ និងការប្រើប្រាស់បច្ចេកទេស និងកម្មាធិធាន
កម្រិតពាណិជ្ជកម្មលើមួយទូទៅ នានា កែវិភាគជាបន្ទីរ
បំផុតក្នុងនំមាសទីមួយនៃឆ្នាំ 2016 និងលើ
អគិដរណាក្នុងកំបន់កំពាល់ការកែវិភាគជាបន្ទីរ



អគ្គាមធីជរណាការតប្រើន លេសបណ្តាប្រទេសនានា
ក្នុងតិចបន្ថែម ពួកវាកំណុងស្ថិតក្នុងដែនវិច្ឆមាន (រូបលេខ 15)
ជាមួយនឹងការបញ្ចប់សមាជិកបន្ទិចជរណា ទៅ:ជាថ្វូ
ប្រើន និងវិច្ឆស៊ូវិចរាបារអនុញ្ញាតកិច្ចន្លាក់ចុះគឺ។

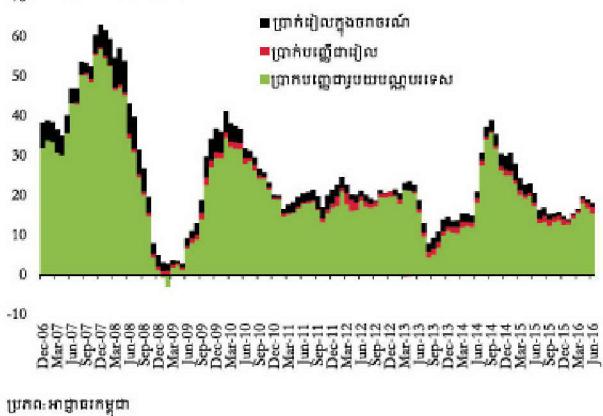
¹⁴ ປີ ຢ່າທຳນີ້ເປັນເງົາດັບດີເສັນຫຼາຍກຸດ ປີ ຢ່າທຳນີ້ເປັນເງົາດັບດີເສັນຫຼາກໄດ້ ຂີ່ໃຈໄສ່ໂນ້ນໍ້າ ດີກ.

និស្សយវបិយគត់

ក) បច្ចាស់ឱ្យបិយទ្វូសម្រេច អភ្នាពរប្រាក់ និងអភ្នាពរប្រាក់

ការបង្កើនទំនួរមិត្តលេខក្នុងប្រព័ន្ធមាត្រា ហាក់ផ្ទុចបានគាំទ្រការបង្កើនប្រាក់បង្អីជាបុរិយប័ណ្ណបរិសាកំណើនរូបិយក្នុងទៅបានកែវិនឡើង ក្នុងអំឡុងនាមាសទីមួយនៃឆ្នាំ 2016 កែវិនដល់ 18,0 ភាគរយ ពេលវិចិថី

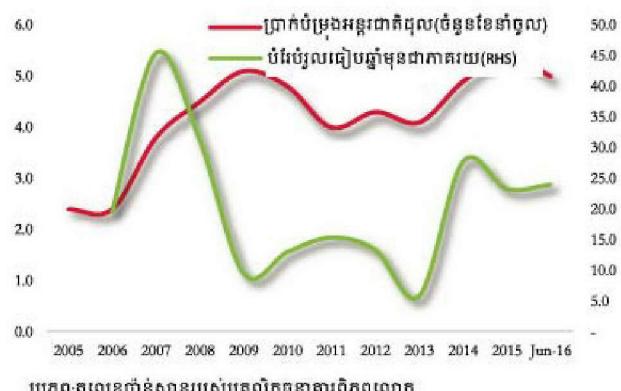
ឧបសម 16: មានកំណើនឃឹមឈ្មោះទៅនៅលីសលបញ្ជីពាយឃឹម
ចិត្តឈើហើយនូវនា ការឃុំដែលការចំពោះកំណើនឃឹមឈ្មោះទៅ
(បីនៃបៀរុបលើបញ្ហាអុសបាតាសយ)



មុន ព្រះមាតាកំកណ្តាលលខ្មៅ 2016 ផ្សេបនឹង 14,7 ភាគរយ
នៅឆ្នាំ 2015 (រូបលេខ 16)។ ការឃមចំណោកតីប្រាកំបងបញ្ញី
ចារអនុញ្ញីយប់ណ្ឌាបានទេសដែលកំបង ចំពោះកំណើន
ប្រាកំទួទៅ ស្មើនឹង 15,5 ភាគរយ ព្រះមាតាកំកណ្តាលលខ្មៅ
2016 កើនឡើងតី 12,6 ភាគរយ គុងឆ្នាំ 2015។ ការឃម
ចំណោកតីប្រាកំបងបញ្ញី ឬប្រាកំផ្សេលស្មើនឹង 1,6 ភាគរយ
និងប្រាកំផ្សេលក្នុងចកចារស្មើនឹង 1,0 ភាគរយ។ ការឃម
ចំណោកតីចត្តិថ និងប្រាកំបងបញ្ញី ឬប្រាកំផ្សេល និងប្រាកំ
ផ្សេលនៅក្នុងចកចារ ចំពោះកំណើនប្រាកំទួទៅ នូវការ
យើង្ហាមចិត្តកាលនៅ កម្រិតមុន្តាយបនិយកមួលដីសំ
សេដ្ឋកិច្ចកម្ពុជា ទ្រព្យសកម្មបានទេសសុទ្ធបែស់
ជនាតារកណ្តាល បន្ទាក់កើនឡើងយ៉ាងតាមរហូសនូវទុន
បម្រិងបានទេសដូចក្នុងកំណើន 24 ភាគរយ ផ្សេបនឹង
ឆ្នាំមុន កើនដល់ចំនួន 6,4 ពាន់លានដូលាយរាជរើក ព្រះ

ខិម្ចុនាល្អ 2016 ផ្សេបនីង 5,6 ពាន់លានដុល្លារ
អាមេរិកនៅចុងឆ្នាំ 2015 (រូបទី 17)¹⁵។ ចំនួនទឹកប្រាក់
នៃមានបន្ទាត់ចុលសម្រាប់រយៈពេល 5,4 ខែ។

រូបលេខ 17: កំណែកន្លោកបច្ចុប្បន្នអនុវត្តភាពកិច្ចលម្អិត និសាសការព័ត៌មាន



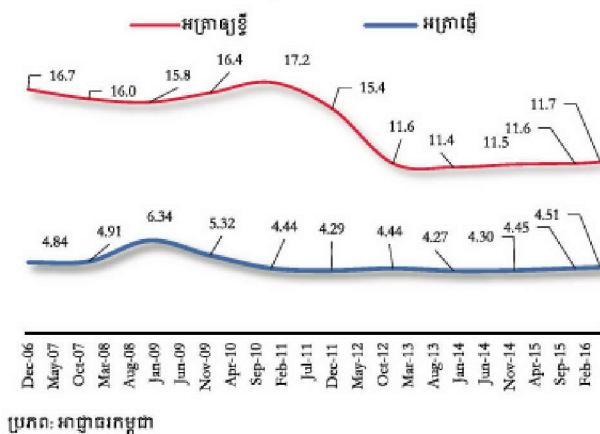
ព្រមទាំងការអនុវត្តន៍យោងខ្លួន ភាគច្រើនបានប្រាក់ដូចជាអាមេរិក អាជីននាំរួមមានសម្បានមួយចំនួនមកលើ អគ្គារប្រាក់ផ្តល់កម្ពិស(និងប្រាក់បញ្ជី) ដែលបាន កើនឡើងចាប់តាំងពីខែសក្សា 2015 មកដូច: (បច្ចុប្បន្ន 18)។ បានរួម អគ្គារប្រាក់បញ្ជីបានប្រាក់ដូចជាអាមេរិក រយៈពេល 12 ខែ បានកើនឡើងដល់ 4,52 ភាគរយ នៅពាក់ណាល់ឆ្នាំ 2016 តើកើនពី 4,45 ភាគ រយ ក្នុងឆ្នាំ 2015 ចំណោកងអគ្គារប្រាក់ផ្តល់ប្រាក់ កម្ពិសបានប្រាក់ដូចជាអាមេរិករយៈពេល 12 ខែ ក៏បានកើនឡើងដល់ 11,74 ភាគរយដឹងដី តើឡើងពី 11,60 ភាគ រយ ក្នុងរយៈពេលដូចត្រូវា គម្រោនអគ្គារប្រាក់ដែលបានដល់ដករាងអគ្គារប្រាក់ផ្តល់កម្ពិស និងអគ្គារប្រាក់បញ្ជី បានកើនឡើងដល់ 7.22 ភាគរយ គ្រឿមពាក់កណ្តាល់ឆ្នាំ 2016 តើកើនពី 7.16 ភាគរយ ក្នុងខែឯកត្រា ឆ្នាំ 2015 ដោយសារកំណើនអគ្គារប្រាក់ផ្តល់កម្ពិស មានចំនួនច្រើនលើស កំណើនអគ្គារប្រាក់លើប្រាក់បញ្ជី។ បានរួមនៃកម្ពិសប្រាក់ដែលមានកម្រិតដូចជាអាមេរិកមួយខ្លួន របស់កម្ពិស ហើយមួយភាពបីនៃការនាំចេញពីកម្ពិស គ្រឿមពាក់កណ្តាល់ខ្លួន សារធម៌អាមេរិក ប្រទេសកម្ពិសបានប្រាក់ដូចបាននេះគ្មាន ពីគោល

១៥ រូមទាប្រាំកំយាន់របស់ចិន

នយោបាយរិយគុណអមេរិក និងទេសចរ្តឹតលវនៃផ្លូវតារកិច្ច
បស់អមេរិកនេះដើរា

នទានាករណ្ឌាលនៅតីបច្ចុ ក្រសួងការព្រាក់រៀល
រៀល បានធ្វើឡើបនឹងអប្បយ័រមុន្តារកាយឱក ដើម្បី
ស្ថាមនិភ័យនៃតីបច្ចុ ទៅការយ៉ាងណាកីត្រាក់
រៀលឆ្លាក់ឡើបនឹងច គីឡាក់ដល់ 4,084 រៀលក្នុងមួយ
មុន្តារកាយឱក ក្នុងខែមិថុនាឆ្នាំ 2016 ឡើបនឹង 4,050
រៀលក្នុងមួយមុន្តារកាយឱក ក្នុងខែធ្នូឆ្នាំ 2015។ ដូចត្រូវ
ដឹង កំណត់តារាជ្លាក់ឡើប្រាក់រៀលឡើបនឹងប្រាក់ពាណិជ្ជកម្ម (និងប្រាក់មុន្តារកាយឱក) ដឹងដឹង គីឡាក់រៀលបាន
ឆ្លាក់ច ដល់ 117.8 រៀលក្នុងមួយពាណិជ្ជកម្ម ក្នុងខែមិថុនាឆ្នាំ
2016 ឡើបនឹង 114,3 រៀលក្នុងមួយពាណិជ្ជកម្ម ក្នុងខែធ្នូឆ្នាំ
2015 (រូបលេខ 19)។

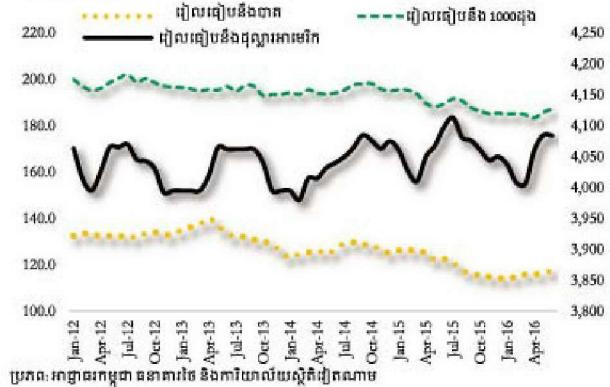
រូបរាង 18: អភាគការព្យាក់បញ្ជីមត្តិមត្តិអភាគការព្យាក់រួមទាំងអង្គភាព
នៃសាខាដែលមានចំណាំ (ការគិតឱ្យមិនមែនមួយផ្លូវ)



ការប្រើប្រាស់ប្រចាំថ្ងៃ និងអត្ថប្រយោជន៍ និងរបស់កម្ពុជា
មានការណូប្រស់ខ្លួន^{១៦}។ អត្ថប្រយោជន៍ និងរបស់កម្ពុជា
សូលី (NEER) និងអត្ថប្រយោជន៍ និងរបស់ពិភព (REER) បាន
ធ្វាក់ដោយការសម្រាប់ពិភពលេម^{១៧}។ សន្តិសុំនៃ NEER (2010 =
100) បានធ្វាក់ចុះពី 113.1 ក្នុងខែធ្នូ 2015 មក ត្រឹម
110.55 ក្នុងខែមិថុនាឆ្នាំ 2016 ខណៈដែល សន្តិសុំនៃ
REER (2010 = 100) បានធ្វាក់ចុះពី 122.3 ដល់ 119.58

ក្នុងអំឡុងពេលម្ចាស់ត្រូវនៅទី១ ការធ្វាក់ថ្មី នេះនឹងធ្លួយ
តាមច្រើនដល់រដ្ឋធម្មទូទាត់ និងកំណើន។

រូបលេខ 19: តម្លៃព្រាក់សែលឆ្នាំក្នុងពេលវេលាដែលរាយការណ៍ ព្រាក់ទាត់
និងព្រាក់បាន



2) និស់យធនាតរ

រូបេលខ 20: នីសយោទនាបារប្រមាណកំណែងអណ្តាលទូទៅទីឱ្យិមិន
កំណែងអណ្តាលកាលពីគេលត្រូវ។ ឥណទានចូលប៉ូវិជ្ជប្រាកបញ្ជីកើត
នីសយោទនាបារ (បីដែលបានផ្តើបាការយោចំណួន)



ការបង្ហើអភិវឌ្ឍបានបញ្ជូនសុដ្ឋម្លៈ នានតាំងច្រើនសំ
កំណើនលេសផ្តើមកិច្ចា ទៅបីជាមានសញ្ញា នៃការព្យាក់ចុះ
គឺ ជាតិលេសក្នុងវិស័យមិក្សបានបញ្ជូនកំណើនតណ្ឌាទាន
ក្នុងវិស័យនគរាល់នៅតែមានការងារធម្មតាសំ ស្រួលឱង 26,9
ភាពរយ ធ្វើបន្ទីជាប្រចាំមួនក្រោម 11,2 ពាន់លានដុល្លារ

¹⁷ REER គឺអ្នករាយប្រាក់កំណត់កំណួន (ម្ចាស់នៃទីតាំងឱ្យលើមួយច្បាប់ដើម្បីមិនមែន ត្រូវបានប្រើបានឡើង) និងនឹងមេគុណភាពរបស់ពីរ (អតិថិជ្ជកម្ម) មួលដូលមួយនូវការ រាយការ សូមឱចនា <http://datahelp.imf.org/knowledgebase/articles/537472-what-is-real-effective-exchange-rate-reer>

អាមេរិកប្រើមាតកកណ្តាលឆ្នាំ 2016 ផ្សែបនីនៅ 27.0
ភាគរយ ក្នុងឆ្នាំ 2015 (ប្រចិត្ត 20)¹⁸។ មុយទេវិញ្ញ
កំណើននៃប្រាក់បញ្ជីពីសំយោងកសន បានពើនឹងទេវិញ្ញ
នៅពេលដែលទទួលកិច្ច នៅក្នុងសំយោងនាយក គ្រប់បាន
លើកកម្មសំរាប់ គឺពើនឹងជល់ 19,3 ភាគរយ ផ្សែបនីនៅមុន
នៅពាក់កណ្តាលឆ្នាំ 2016 ផ្សែបនីនៅ 16,6 ភាគរយ នៅ
ក្នុងឆ្នាំ 2015។ ឧបាណ៖ដែលកំណើនប្រាក់បញ្ជីចាប់ផ្តើម
ពើនឹងទេវិញ្ញ ហើយមានកម្រិតប្រើប្រាស់ជាន់បំកាត់កង
ជាមួយកំណើនគណនាថានដែលពើនឹងជាបន្ទុ អនុបាត
ប្រាក់កម្លិះផ្សែបនីនៃប្រាក់បញ្ជីបាន ពើនឹងទេវិញ្ញជល់ 97,0
ភាគរយ ក្រើមពាក់កណ្តាលឆ្នាំ 2016។ អនុបាតប្រាក់កម្លិះ
មិនដំណើរការ (NPL) បានប្រាក់បញ្ជីបន្ទិច គឺស្មើ
នឹង 1.99 ភាគរយ នៅចុងឆ្នាំ 2015 និងស្មើ 2.22 ភាគ
រយ នៅចុងឆ្នាំ 2014¹⁹។ ទៅមាយការណាតី សំខាន់ថ្វី
កត់សំគាល់ចា ជាទូទៅអគ្គាពុទាត់សងមានសភាពុ
ប្រសើរក្នុងបរិយាកាសមាន កំណើនខ្ពស់ប្រាក់បញ្ជី
30 ភាគរយ នៃអគ្គាកំណើនប្រាក់កម្លិះផ្សែបនីនៅមុន
ប្រាក់បញ្ជីយោងភាគចំងក្រីមិនដំណើរការ។
ប្រើប្រាស់តាមការណាតី សំខាន់ថ្វី

ចំណាត់ទេស: ស្ថិតនៅក្រោកនឹងកម្មិតអូសបំផុត ស្រីនឹង 23រាជធានី ភ្នែកឆ្នាំ2008 នៅមួនពេលមានវិបត្តិហើយន្លេរក្សា ពិភពលោក ឧណា:ដឹងលទ្ធផលសន្យាពីកិច្ចលំនៅត្រង់ នៅកម្រិតជានីភ្នែក ពាន់ខ្លួន

ផ្នែកសង្គម: និងដឹកជញ្ជូនរបស់នៅអចលនប្រចាំរយ មានផលប៉ះ
ពាល់គឺចេត្តបាយឱ្យគ្រូសារ និងបើវិស័យធានាការ ព្រោះថា
វិស័យសំណាន់ និងអចលនប្រចាំរយ ទទួលបានក្រុងក្រាមទាន
មួយដែកកិច្ចិកដីបរទេស ចំណោកងារសេដ្ឋកិច្ចិកប្រើប្រាស់ ភាគច្រើន
ចាយសាច់ប្រាក់។

របាយក 21: ព្រាករណីនករឿនឯកសារនៃយុទ្ធសាស្ត្រក្នុងរដ្ឋបាលជាអ្នកគ្រប់
រដ្ឋបាលឆ្នាំ 2015 (ការរាយទេរកិច្ចុលប្បញ្ញត្តិ)



សំណើនាម

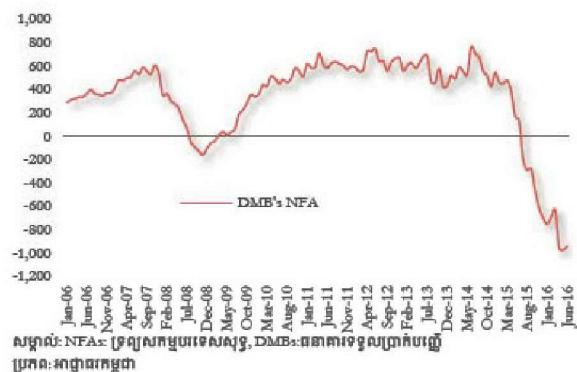
ការព្រៃកនីសយដ្ឋានការ បានបន្ថុមាក់សម្បាមចំពោះ
ទួរសកម្មបានសស្តូរខសសំដានការ ទួរសកម្ម
បានសស្តូរបសសំដានការបានឆ្លាក់ចុះ ដោយហេតុបា
បំណុលបានសក់នឹងឡើងខ្ពស់ បានក្រិតកាត់កងនៃ
កំណើនទួរសកម្មបានស (ប្រភាគទី 22) ។

¹⁹ រាជយករាល់ប្រចាំឆ្នាំ នៃសម្រាប់រាជយកក្រុមកិច្ចរដ្ឋបាលនៃរាជរដ្ឋបាលក្នុងរាជរដ្ឋបាលជាក្រុមកិច្ចរដ្ឋបាល (2015) ៧

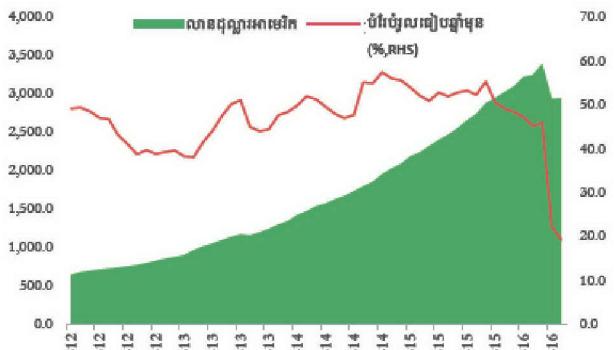
នៅក្នុងទីផ្សារភាគខែនេះ ជនាតាករណ្ឌាលបានតម្លៃរួចមាន
ទុនប្រុងការពួកកិច្ចស្តី 12,5 ភាពរយចំពោះការឱ្យ
ប្រាក់ពីហរទេស រួមចាមួយវិធានការប្រុងប្រយ័ត្នដូចក្នុង
ម៉ាក្រុមឃើញចិត្តនឹងការពួកកិច្ច ពេលគីឡូនីមីនឹងទុនប្រុងការពួកកិច្ច
របស់ជនាតាករ និងបង្កើនអនុបាតក្របសណ្ឌប់សន្និដ្ឋារ
ភាព។ ទៅបានយើងណាក្នុង ពាការសំខាន់ដួងដែល
គ្រែបានឱ្យកក្កដ្ឋានសំរាប់ការប្រគល់ពិនិត្យ ការសម្របសម្រួល និង
គិតធនការនៃទីនេះនៅយ៉ា

៨) មីហ្សាបីរាយក្រឹង

របៀបទី 22: ច្បាសកម្មបានសុទ្ធបែលៗនៅភាគខ្លួនប្រាក់ព្រៃត្រាកំណត់ដោយ
ពេលវេលាដែលបានបង្ហាញឡើង

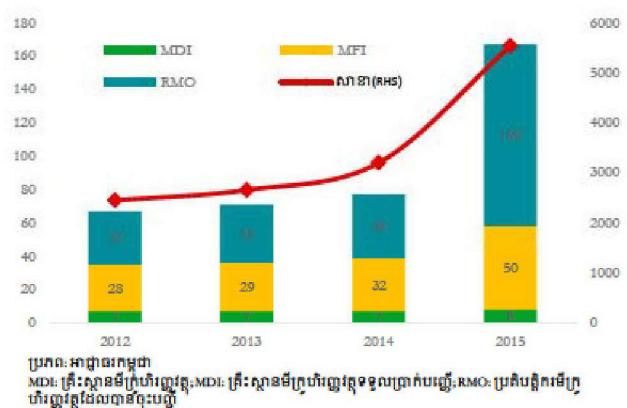


ឧសេវា 23: ពាយឃិនការទទួលស្ថាប័ន្តី:ស្ថាប័ន្តី កណ្តាលខ្លួន
រូល់ពេញរី:ស្ថាប័ន្តីប្រចាំឆ្នាំ:ឆ្នាំការកណ្តាលឆ្នាំ 2016



ចំនួនតម្លៃស្ថានមិក្សបាតិរញ្ជរដ្ឋ និងសាខាគ្រឹះស្ថាន
 មិក្សបាតិរញ្ជរគុណភាពកៅនឡើងយកចាប់បើថ្ងៃសា ក្នុងឆ្នាំ
 2015 គ្រឹះស្ថានមិក្សបាតិរញ្ជរគុណភាពចំនួន 167 ហើយ
 ប្រព័ន្ធបច្ចី-កម្មក្រឹះស្ថានបាតិរញ្ជរ (RMOs) ដែលបានចុះបញ្ជី
 មានសាខាសម្រាប់ខ្លួន 5.533។ ក្នុងចំណោមគ្រឹះស្ថាន

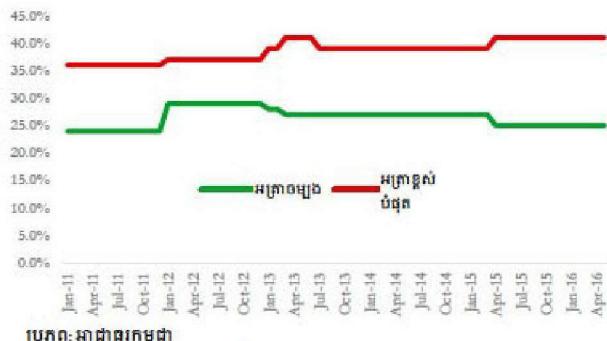
មិនក្នុងបញ្ជីត្រូវចាំងនេះ គ្រឹះស្ថានមិនក្នុងបញ្ជីត្រូវចាំងនេះ 8
ទុកដុល្លារកំបងបញ្ជី អភិវឌ្ឍន (MDIs) គ្រឹះស្ថានមិនក្នុងបញ្ជី
ត្រូវចាំងនេះ 50 និងប្រភិបត្តិកមិនក្នុងបញ្ជីត្រូវចាំងនេះ
109 (រូបភាពលេខ 24)²⁰។ ក្នុងអំឡុងពេលដឹងច្បាស់នេះ
និស់យែងក្នុងបញ្ជីត្រូវចាំងនេះ កំណើនអ្នកខ្ចោះយោងនាមប៉ា
នសំខាន់ 2,037 លាននាក់ ពាល់តីកំពើនទៅថ្មីជាទី 14.8 ភាគរយ



ហេដីយទំបាំប្រាក់កម្លើមាមធ្យែមពីនទេរីន ប្រមាណរាជ
1,500 ដុល្លារអាមេរិក ពីនទេរីន 30 ភាគរយផ្សេបនីន
ទំបាំប្រាក់កម្លើមាមធ្យែមឆ្នាំ 2014។ អនុបាត់តំណាងទាន
មិនជំនើករាបស់គ្រឹះស្ថានមីក្រុហិរញ្ញវត្ថុ មានចំនួន
0,77 ភាគរយ នៅឆ្នាំ 2015 ទានបានអនុបាត់តំណាងទាន
មិនជំនើករាបក្នុងវិស័យធម៌តារា ដែលស្ថីនីន 1.99
ភាគរយ។ គ្រឹះស្ថានមីក្រុហិរញ្ញវត្ថុមានចំណូលទុន 22
ភាគរយ។

អគ្គារក្រោក ឃើលត្រីស្ថានមិក្រុហិរញ្ញវត្ថុយកពី
អគ្គិដននៅតំបនក្រុងភ្នែក ទណោស្ថានហានិកយំរឿ
យំក្បួនដោយសារត្រីស្ថានមិក្រុហិរញ្ញវត្ថុ និងផ្តល់ ទណោ
សារជាមុន្យរាជរដ្ឋការ ចំណុចនេះផ្លូវបានរំភ័យ អ
ស្រស់ទិន្នន័យក្នុងសំយែមិក្រុហិរញ្ញវត្ថុ បន្ទែមទាំង នេះ
ការបង្កើតសាធារណៈអគ្គារក្រោកអប្បបរមា និងអគ្គារ ការ

ឧបលេខ 25: **ទៅពាណិជ្ជកម្មអំពីសំគី៖ស្ថាបនីក្រហើង**
នៃក្រុមការប្រើប្រាស់គីណុលេះដូចការបើស្ថាបនីក្រហើងរាយក្រារក្នុង
ការត្រួតពិនិត្យនិងរាយការប្រព័ន្ធដែលក្រុមការប្រើប្រាស់គីណុលេះ
នឹងក្រោមត្រួតពិនិត្យនិងរាយការប្រព័ន្ធ (ការរាយការនៃយុទ្ធសាស្ត្រ)

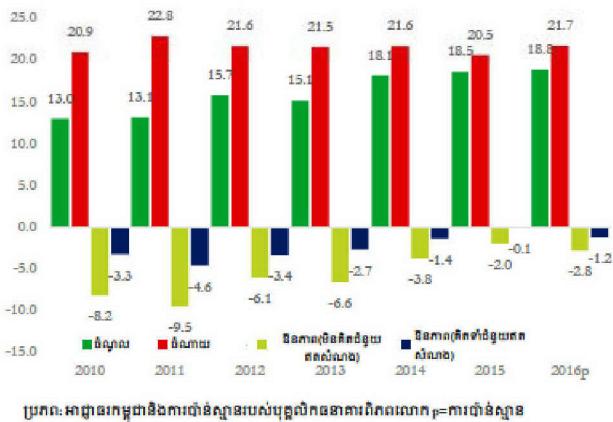


ໃສ້ຍສາຣເຕີໂຮ

បន្ទាប់ការពេញសារពីទន្លេ អស់រយៈពេលពីថ្ងៃនេះត្រូវ
មកគោលនយោបាយសារពីទន្លេ ត្រូយបាយគោល
នយោបាយពីកសារពីទន្លេ ក្នុងឆ្នាំ 2016 នៅក្នុង
ប្រមូលដទ្ធមានលក្ខណៈណូប្រជុំជាបន្ទាត់ នៅឆ្នាំ 2016
ចំណាយសាធារណៈ ក្រោមបានចាត់ទិន្នន័យបានដោយ
ដល់ 21,7 ភាគរយនៃផលិតផលសុប្តុម្ភស្រុកពេះប
នឹង 20,5 ភាគរយ នៃផលិតផលសុប្តុម្ភស្រុក ក្នុងឆ្នាំ
2015។ ការប្រមូលចំណាយលក្ខណៈនៅតើមានលក្ខណៈគ្នា
ឱ្យកត់ស្អាត់ និងក្រោមបានចាត់ទិន្នន័យបានដោយ

18,8 ភាគីយោនីសលិតផលសរុបក្នុងស្រុកដោយ នឹង
 18,5 ភាគីយោនីសលិតផលសរុបក្នុងស្រុក នៅឆ្នាំ 2015
 (ប្រចាកដទី 26)។ ហេតុនេះ និងភាពសារពីទទួល សរុប
 (គិតទាំងដីឡូយកតសំណង) ត្រូវបានវិនិច្ញានឡើង
 ដល់ 1,2 ភាគីយោនីសលិតផលសរុបក្នុងស្រុក ក្នុងឆ្នាំ
 2016។ ក្នុងឆ្នាំ 2015 ទោះមានត្រូវម្រាក់ឡើងឡើង
 តី គុណភាពសារពីទទួលសរុប (គិតទាំងដីឡូយកត
 สំណង) បានធ្លាក់ចុះមកនៅត្រីម 0,1 ភាគីយោនីសលិត
 ផលសរុបក្នុងស្រុក ដោយសារការប្រាក់ចំណូល
 មានភាពរូបស៊ែរ និងបើកចំណាយយើង។

ງបល់ទ 26. ពោះចិត្តរាក់ទីនិងយសាទារណា:កេវឡើងទី ការណើន
សារពីគុណភាពនៃក្រុមប្រជាធិបតេយ្យការប្រមូលចំណួលដីទិន្នន័យ។ (ការរៀបចំ



ក) សមាសភាពចំណ្លោល

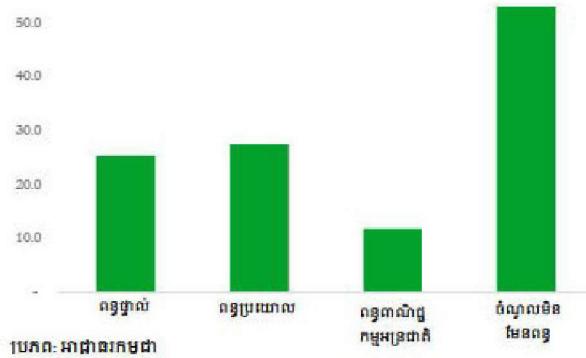
លទ្ធផលប្រមូលចំណាត នៅតីមានលក្ខណៈជុំ
ប្រសើរា ចំណាតកុងស្រួកកំពុងកើនឡើងនៅប្រហែល
15 ភាគរយ ផ្សេងខ្លឹមឆ្លងមុន ដោយការប្រមូលចំណាត
ប្រព័ន្ធដោលឯកនៅតាមប្រកតចំណាតលសំខាន់ៗ ចុង
ឆ្នាំ 27²²។ ចំណាតកុងស្រួកប្រើបាន វិកាយបានឱ្យ
មានចំនួនប្រមាណភាព 18,8 ភាគរយ នៃដលិតដល កុង
ស្រួកសុប្បន្ននៅឆ្នាំ 2016 ។

ក្នុងឆ្នាំ 2015 ការប្រមូលចំណ្ងាល គ្រឿងចាប់អាមេរិក និងមានចំនួនសេវាសការបានៗស្ថាន ដែលបានៗស្ថានមាន
ស្រីនឹង 18,5 ភាគរយនៃជាតិពីតម្លៃក្នុងស្រុកសុប្បា
ដលទទួលបាន ជាជីវេសសរមានអាករ អាករលើកថ្មី
បន្ទីមលើករំច្បួល ទន្លេប្រាក់ចំណោញ ទន្លេបានឱ្យ
កម្ពុជា និងចំណ្ងាលមិនមែនសារពើទន្លេ (រូបលេខ 28)។

លទ្ធផលអនុវត្តន៍មាននេះ ទូលាពាណការគាំទ្រដោយ
ការកែសម្រាប់អនុវត្តន៍ទទួលយោង កិច្ចប្រើប្រាស់នឹងប្រព័ន្ធដែល
ការរៀបចំការប្រមូលបំណុលកកស៊ី និងការលើក
កម្មសំអនុលោមការពេទ្យថានា ដោយធ្វើតាមលើសវនកម្ម
ពេទ្យជានា និងលោកកម្មស្តីការបំណុលកកស៊ី និងការក្លាតដៃទី
ឡើតា លើសពីនេះ ឡើតា ការបេឡុកការព្រឹកវិស័យជាប់
ពេទ្យ ដូចជា វិស័យសំណាក់ និងវិស័យលោកកម្ម ជាមួយ
និងការពេទ្យឡើងនូវ ការរៀបចំណោករបស់វិស័យទាំង
នេះ ចំពោះកំណើនសេដ្ឋកិច្ច កំមានសាសំខាន់ផង
ដើរ។

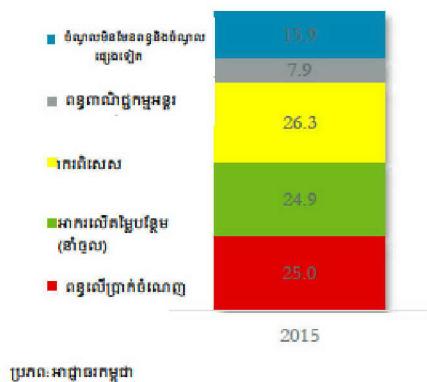
²² ចំពោះសុទ្ធសាស្ត្រពីក្នុងរដ្ឋបាលកម្ពុជា អ្នយើង http://www.mef.gov.kh/documents/shares/publication/tofe/gfs_and_tofe_201606_kh.pdf

ឧបេទ 27: ចំណាំនៅក្នុងរដ្ឋបាល: តែងតាំងរបស់មិនអាមេរិក 2016 (ប៉ានីប៊ូលីស នើងបន្ទីមទ្វាក់មួយ)



๒) សមាសការណ៍ធម្មាយ

ឧបលេខ 28: អាជារណីសស អាជារណីសត្វូបនូមុនុយជីវិកទីចុះឈើ
ទួរស័ព្ទរាជធានីភ្នំពេញ មួយថ្ងៃដែករៀងនឹងមួយរាជរដ្ឋនៃកំណែន
ចំណាត់ការសម្បថែទាំ ការរៀបចំដែករាជធានីភ្នំពេញ កំណែនទិន្នន័យ (គិត



ចំណាយសាធារណៈសម្បាល់ដោយការពេញចិត្តប្រាក់
ឬ និងការប្រាក់ចុះវិនិយោគសាធារណៈ (ភាគទី២
បណ្តុាលមកពីការការពេញចិត្តយុជាបាប់គ្នា នូវសមាស
ភាពហើរញ្ញប្បទានពីបរទេស) ឧណា: ដែលសមាសភាព
មិនមែនប្រាក់ឬ មានទទួលសន្យា: កំណែនីមិបានដីបុរិ
នាថ្នាំនេះ (រូបលេខ 29) ។



ប្រភព: អាមេរិកមួយនាទីចំណែកលេសនៃតាមរដ្ឋការណ៍

ឧណា: មានការវិកលម្អិត អគ្គារីកចំណាយនៃមានកម្មិតទាបកុងមាសទីមួយនៃឆ្នាំ 2016។ ចំណាយសាធារណៈបានកែនឡើងប្រព័បាល 17,6 ភាគរយ ផ្សេងខ្លឹះឆ្នាំមួន កុងមាសទីមួយនៃឆ្នាំ 2016 ឬនៅអគ្គារីកចំណាយអនុវត្តបានត្រីមប្រព័បាល 34 ភាគរយនៃចំណាយដីកាសបុរីណ្ហូណ៍: ភាគចិនដោយសារតែការឱ្យកចំណាយជីវាកម្មិតមួនប្រាក់ខ្លួន និងការឱ្យកចំណាយជីវាកម្មលបជនមានសភាពយើតយ៉ា។

ដើម្បីបំពេញតាមការចំណាយ ដែលបានគ្រោងប្រចាំ
ឆ្នាំចិកក្នុងឆ្នាំ ជាត្រីកញ្ចប់ប្រចាំបានអនុញ្ញាតខ្សែ
ចំណាយនៅត្រូវបានចូលរួម ក្នុងឆ្នាំ 2015 មានភាព យើង
យ៉ាងក្នុងការបើកចំណាយដឹងដែរ ដោយសារពី
ប្រយោមនឹងការអនុគ្រោដូចខាងក្រោម នូវចិកការមួយនឹងពេល
លេញ បញ្ជីប្រាក់ខែបានចន្ទុកឱ្យនៅទីនេះ ឧណា:ប្រាក់
ខែក្រុមបាន គ្រោងការចំណាយដល់ 7,2 ភាគរយនៃផលិតផល
សុប្តក្នុងស្រុកនៅត្រូវ 2016 ផ្សេងៗ 6,5 ភាគរយ នៃ
ផលិតផលសុប្តក្នុងស្រុកក្នុងឆ្នាំ 2015។ ការចំណាយ
នេះគឺជើម្ញូវធ្វើយកបន្លឹះ គោលដៅប្រាក់ខែមួយឆ្នាំនៃ
អប្បបរមាថ្មីន 1.0 លានរៀល (ស្មើនឹងប្រាមាណាពា
250 ដុល្លារអាមេរិក) នៅត្រូវ 2018 ។

ការប្រចាំឆ្នាំនឹងដោយគម្រោងសាធារណៈ ដែលបាននិងកំណើន
ធ្វើការ: ជាការរួមទៅដំឡើងដែលក្នុងស្រុកសុខាភាព
សារ: សំខាន់ថាម្ម័ំ។ ឧណា: ដែលត្រូវក្រុមហ៊ា
ប្រធែសដែលមានប្រាក់ចំណូលមួយក្រុមក្រឹតទាប ចីរក
មូលដ្ឋានដែលផ្តល់បានពេញលេញទៅក្នុងអភិវឌ្ឍ
ធ្វើការ: បានបានបាប់ គឺធ្វើការពី 6,3 ការគម្រោងដែលក្នុងស្រុកសុខាភាព
នៅឆ្នាំ 2014 ដល់ 4,9 ការគម្រោង នៃ
ដំឡើងដែលក្នុងស្រុកសុខាភាពនៅឆ្នាំ 2015។ ប្រការនេះ
អាចនឹងបង្ហាញឱ្យមានបញ្ហាប្រឈមនៅថ្ងៃអនាគ់តែ លើ:
ក្រោតដីនឹងដោយគម្រោងសាធារណៈ ដែលផ្តល់បានពេញលេញទៅ
ក្នុងស្រុក (ប្រមាំងប្រសិទ្ធភាពនៃការចំណាយ)
ហូវបានចិត្តប្រឈមដីឡើងទាក់ការដ្ឋាក់ចុះ។ នឹងដោយ
សាធារណៈ ចំណាយចីរក កែលមួយហេត្តូរាល់នាសម្ព័ន្ធរបស់ខ្លួន
ដែលគាំទ្រួស់ សេវាផីកជាតុន ទួលិនីស្ថិក អប់រំ និង
សេវាសុខាកិច្ចាល ដែលនឹងជួយលើកកម្មសំភាពប្រកាស
ប្រជុំនរបស់កម្ពុជា និងសម្រេចបាននូវការអភិវឌ្ឍ
សេដ្ឋកិច្ចដែលការការណ៍នឹងមានការពារទៅតែតាំង

៩) តុល្យភាពសារពើទន្លេ

និងការសារពើទទួលបាន ឯមចាំនួយអតស់ណាង) ក្រុមបានធ្វើនឹងមានចំហេតុទូទៅ កម្រិត 1.2 ការរួម នៃផលិតផលសុខភូមិស្ថាបុរី ឆ្នាំ 2016។ មិនគឺបញ្ហាលដ្ឋានយកតកសំណង ឯនការសារពើទទួលបានធ្វើនឹងមានចំនួយនេះ 2.8 ការរួម នៃផលិតផលកុងស្រុកសុបុរី ផ្លូវបន្ទីនិងការដើលបានគ្របាយ 4.8 ការរួម នៃផលិតផលកុងស្រុកសុបុរី ចំនួយនេះ នូវសង្គមបន្ថីច ផ្លូវបន្ទីនិងការសារពើទទួលយុទ្ធសាស្ត្រ (មិនរួមបញ្ហាលដ្ឋានយកតកសំណង) ចំនួយ 2 ការរួម នៃផលិតផលកុងស្រុកសុបុរី ដើលសម្រេច បានកុង ឆ្នាំ 2015។ ឯនការដើលនេះ នៅតំបន់ទូលាប ហិរញ្ញវប្បធម៌ និងបាននៅតំបន់ទេស។ កិច្ចប្រើប្រាស់ ក្នុងប្រជុំប្រើប្រាស់ សារពើទទួលកុងរួម នៃផលិតផលកុងស្រុកសុបុរី នៅបានអនុញ្ញាត ឱ្យអាជ្ញាធមេរបរើនៅ ប្រាក់បានពីរបស់រដ្ឋបាលដើល

បានកែវិនឡើងដល់ 10.0 ភាគរយ នៃផលិតផលក្បាស់
ស្រុកសុប ស្មើនឹង 2,0 ពាន់លានបូល្យាអាហេរីកត្រីម
ពាក់កណ្តាលឆ្នាំ 2016។ ប្រាក់ខាងពីរទៅនេះអាចត្រូវ
បានយកទៅប្រើសម្រាប់ទីលេខ ក្នុងរយៈពេលមាន
ឲ្យត្រូវ។ កាលពីមុនកម្ពុជាបានប្រើវាទេការដើរឲ្យសរាប់
ទន្លេប្រមាណជាតា 2 ភាគរយ នៃផលិតផលក្បាស់ស្រុក
សុប ដើម្បីការតែបន្ថូយផលប៉ះពាល់អវិជ្ជមាននៃឲ្យត្រូវ
ហិរញ្ញវត្ថិកតណ្ហាក 2008-09។ គោលនយោបាយ
សារពីទន្លេភាគចំនួនគីតា ខេកវេណាគោលនយោបាយ
តម្លៃយកតែ ក្នុងការក្រោស្ថិកភាពម៉ាក្បេសដូរកិច្ចយោបាយ
ហេតុមាតេគោលនយោបាយបីយ៉ាគ្វុបសកម្ពុជា ចូលការ
លំបាកហេរ៉ា៖បុល្យាបុបនីយកម្មមានកម្រិតខ្ពស់។

ការវិភាគនឹងរៀបចំណានធម្មតាប័ណ្ណុលសំដីនាការពីការណែនាំ
មួលទិន្នន័យនគរបាល (DSA) ដែលបានធ្វើឡើងពីឆ្នាំ
2016 បង្ហាញពីណាត់ចំណាត់ថ្នាក់សម្ងាត់ប័ណ្ណុលសំដី
ប្រទេសកម្ពុជានៅម៉ានកម្រិតចាប់ ហើយសូចនាការ
បន្ទុកប័ណ្ណុលទាំងអស់ ត្រូវបានចាត់ស្ថានមាស្តិតនៅ
ក្រោមកម្រិតគោលរបស់វា លទ្ធផលនេះក៏បង្ហាញឱ្យ
ដើរមាន និរន្តរភាពប័ណ្ណុលនៅតិចមានភាពងាយងារប្រចាំ
ថ្ងៃនិងវិភាគត្រួមបំពេះកំណើនសេដ្ឋកិច្ច ការនៅថ្ងៃ និង
ស្ថានភាពសារពីពេទ្យ តម្រូវឲ្យមានកំណើនម្រានចេនា
សម្រួលជាបន្ទុ ដើម្បីបង្កើនភាពជននៃសេដ្ឋកិច្ច តបនិង
វិភាគក្រោមប្រទេស និងដើម្បីកែវគគ់ចំណាត់ថ្នាក់ស្តីការ
នៅចុចាចុងឆ្នាំ 2015 វិភាគត្រួមប័ណ្ណុលសាធារណៈក្រោមប្រទេស
បែងកម្ពុជា គិតទាំងប័ណ្ណុលកកស្មោះជន មានចំនួន
ប្រហែល 5,7 ពាន់លានអូល្យាគាមឺនក្បែង ឬ 31,6 ភាគរយ
នៃជំនួយជាសុបញ្ញស្តីការ ចុរកតែសម្ងាត់ថា
ចំណាត់ថ្នាក់សម្ងាត់ប័ណ្ណុលបែងប្រទេសកម្ពុជា តែង
តិចមានកម្រិតទាបចាប់តាំងពីឆ្នាំ 2011 ដែលម្រានចំ
ម្យានដោយគោលការណ៍សំខាន់ ស្តីពីការផ្តើប្រាក់ដែល
មានលកខណ្ឌសម្រាប់ការបំណែនការ។

ទស្សន៍និស់យអនាតក និងហានិកំយ

ទស្សនីសម្រាប់អនាគតមានអំណោយផលវា កំណើន
សេដ្ឋកិច្ចក្រុងបានចាត់ស្ថានថានឹងនៅក្នុងមានការពិភាក្សា
នឹង 6,9 ភាគរយ សម្រាប់ឆ្នាំ 2017 និងឆ្នាំ 2018 ដើម្បី
ជួយប្រឈមឱ្យផ្តល់ការងារសម្រាប់ការបង្កើនចំណាយរបស់
ខ្មែរកិច្ចបានក្នុងអំឡុងពេលពាន់ខ្លាតកូលិយ៍ស្អាត នៅឆ្នាំ
2017 និងការពាន់ខ្លាតកូលិយ៍ស្អាតនៅឆ្នាំ 2018។ ក្នុងរយៈ
ពេលមធ្យម កំណើនចំនួនបាននឹងបន្ទូកក្រុងប្រឈមឱ្យប្រឈមឱ្យការ
នាំចេញសម្រេចកំពាក់ ទេសចរណ៍ និងសេវាកម្ម ដើម្បី
ប្រឈមឱ្យប្រឈមឱ្យសាស្ត្រ ដោយសមាតារណកម្មក្នុងកំបង់
(គារបង្រៀនទី 5) ។

ភាគងារ 5: សុចនាការសេដ្ឋកិច្ចមួយចំនួន ការព័ត៌ម៉ោងស្ថានឆ្នាំ 2016 – 2018

	2015	2016p	2017f	2018f
កំណត់ទេសសាតិក (ព្រឹង ទៅក្នុងរៀង)	7.0	7.0	6.9	6.9
កំណត់ទេសសាតិក (ព្រឹង គ្មាន)	6.4	6.4	6.4	6.4
កសិកម្ម	0.0	0.1	0.1	0.1
នស្សរាគម្ម	3.6	3.7	3.0	2.6
លេអកម្ម	2.8	2.7	3.4	3.6
អីដីសាមា (សន្តសុវត្ថិភាព ត្រួចតាមប្រចាំឆ្នាំ)	1.3	3.2	3.4	3.5
សមតុល្យភការីទូទៅ (មិនតាមប្រចាំឆ្នាំការ) (% និងសាម)	-10.6	-10.2	-10.1	-10.1
ការទាន់ប្រាក់ត្រួចតាម លេអកម្ម (ប៉ីប្បូន ឡើបត្រូមមិន តាម %)	7.3	9.0	9.2	8.6
ការទាន់ប្រាក់ត្រួចតាម លេអកម្ម (ប៉ីប្បូន ឡើបត្រូមមិន តាម %)	8.2	9.0	9.4	8.5
ទីផ្សារត្រូវការ ប្រាក់ស (ប្រាក់អូរូបាល មិនកិត្តិយក)	1,654.4	1,700.8	1,799.1	1,697.1
កុំណុចរាជការកំណត់ គិតជាងមិនមែន សំណង់ (% និងសាម)	-0.1	-1.2	-3.4	-3.4

សំយកសិកម្មគ្របានវិនិច្ឆ័យ និងមានភាពប្រសើរទីផ្សារ ដោយសារសាន្តភាពអាសុតល

ប្រសើរនៅត្វាគ់ទេ: ហើយទំនងបាត់កីឡាឌីជីថាបាបណ៍រៀង
កុងរយៈពេលខ្លឹមខាងមុខ ដោយសារពីចូលឱ្យការប្រើប្រាស់ប្រាក់
រួមទីសំណាក់ភាគតីការកំពុងទាំងអស់ បាតិសេសវិស័យ
សាធារណៈ។ និងការគិតធនការនៃក្រុងប្រព័ន្ធដែលត្រូវបានរំពឹងចាន់
បានប្រសើរជាទុក បាមួយនឹងការបង្ហាញនៃចេញយក់
ប្រើន និងការច្បាក់ផ្លូវប្រាក់ កុងរយៈពេលខ្លឹម
ទាំងកំណើននៃចូលឱ្យការ ដោយសារការប្រើប្រាស់បាប
បណ្តឹងនៅទីកុងនៃសំណាក់ (និងការបង្ហាញត្រូវបាន
ចាមពលជាមួយ) ហើយបង្ហាញនៃការបែងចិត្តសេស
ការនៃចូលឱ្យកុងរយៈពេលមួយម៉ា ទៅបាយការណាកីតិ
ការធនការនៃចេញយក់ និងពីនិងការការងារតែខ្លះដែល
សម្រួលការបង្ហាញសេសប្រាក់ កុងការក្រោមឱ្យមានការ
ប្រកួតប្រើបង្ហាញកុងរយៈពេលមួយម៉ា ឧណា:ប្រាក់ខាងកីឡា
ទៀតប្រើបង្ហាញកុងរយៈពេលមួយម៉ា និងពីនិងការការងារតែខ្លះដែល
ដើរវា

ការព្រៃកគោលនយោបាយសារពើទទួលបាន នានាទាប់
តិចមាលបណ្តុះខាង ហើយត្រូវបានពីរដីនឹងបន្ទុក យេះ
ពេលឆ្នីទៅមួយម្ចាស់ ការពើនេះឡើងនូវបច្ចុប្បន្នការកំណត់ថ្មី កំណត់
ជាការពើនេះឡើងចំណាយ ទាក់ទងនឹងការប្រាជែះធ្វាក់
និងក្រុម្ភារក្នុងការដំឡើងនឹងយោគសាធារណៈ ទំនង
ជាថ្មីច្បែងចំណាយពីនេះឡើង។ ទៅបាយការណាត់
លើកនូវការនេះត្រូវបានការពើនិភ័យឡើងវិញ នូវប្រព័ន្ធលើក
ទីកចិត្តទទួលបាន និងការពិនិត្យយោគក្នុងរយៈពេលឆ្នី ធម៌
ចំណាយស្របតានពីនឹងមា និងចំណាយបន្ទុកនូវក្នុងរយៈពេលឆ្នី
យេះពេលមួយម្ចាស់ ប្រសិនបើគ្មានការប្រាជែះស្ថូរគោល
នយោបាយទទួលទេនោះ។

ហានិកយច្ច័ន់ទស្សន៍នីស្សយដៃ រម្យមានភាពមិន
ច្បាស់លាស់ ដើម្បីអាចមានទាក់ទងនឹងការប្រាជែៗដោយ
យុំសង្គ្រាត់ឡើត្រា 2017 និងការប្រាជែៗដោយតសកលឡើត្រា
2018 ក៏ដួចជាការធ្វាក់ចុះបានខ្លួនវិស័យសំណង់ និង
អចលនទ្រព្យ ដល់ពីរក្សានៃកំណែនអគ្គារប្រាក់
ហេស់សហរដ្ឋអាមេរិកភាពតាមតីនកូនតំបន់ និង
កំណែនសេដ្ឋិកចិត្តភាពលោកទាប។

សារ និងជម្រើសគោលនយោបាយ សំខាន់ៗ

យោច្ចាប់ទេសម៉ែនីរបវិនិ ខណៈដែលកម្ពុជាសង្ឃឹមថា
នឹងធ្វើឱ្យបញ្ជូនចុះហើយដូចសម្រាប់ស្ថិកក្នុងតំបន់ នៅ
ទីតាំងយុទ្ធសាស្ត្របែងសំខ្លួនដែលស្ថិតនៅក្រោរភាសានា
បន្ទីមលើពេទេះ ដោយសារអាជីវិជ្ជលប់ៗពាល់អិរិយាមន
ដែលធ្វើកិច្ចពេញរៀងរាលិជ្ជកម្មសេវា រាងសហគារ
អីរូប និងរៀតិណាម (EVFTA) និងភាពជាដែក្ចូលសំបន់
ជាសីហិរិក (TPP) មកលើការនាំចេញសម្រេចបំពាក់របស់
ប្រទេសកម្ពុជា សំខាន់គ្រឿបដើម្បីនិងការបង្កែតរបស់
កិច្ចកម្មការប្រកួតប្រឈើដី និងធ្វើកិច្ចកម្មវិស័យនាំ
ចេញ។ កំណែទូប្រឈើចេនាសម្រេច ដើម្បីធ្វើឱ្យឲ្យសំយ
ពាណិជ្ជកម្មបែងកម្ពុជាការនៃតំបន់ភាពប្រកួតប្រឈើដី គឺ
ជាសូល ដើម្បីបង្កើនភាពប្រកួតប្រឈើដីនៃសង្គមិច្ច
កម្ពុជា។

ការលើកកម្ពស់ត្បូរាងការចូលរួមក្នុងប្រក នៅក្នុង
ឧស្សាហកម្មកាត់ដេរ ប្រាកដពាមានសារ៖សំខាន់ ដើល
រយមាន ការធ្វើរួចហិត្យមចំពោះ ពេងចក្រកំទ្រីវិស័យកាត់
ដេរពីសហគ្រោសទិន្នន័យ និងមត្តមក្នុងប្រកា ខណៈ
ដើល ឧស្សាហកម្មកាត់ដេរបស់ខ្លួន មាន លក្ខណៈ
“ជាយុប់រី” ពាមួយនឹងចែនាសម្ព័ន្ទកម្មសិទ្ធិ ដើលមាន
ស្រាប់ មានអ្នកវិនិយោគក្នុងប្រកតិមួយ ចំនួនគួច
ពេងចក្រកាត់ដេរអាចប្រើបានបូរីទៅកាន់យក់ង នាប់
ហេតុសតិកម្ពុជាអេកាន់បណ្តុប្រទេស ដើលមាន
លក្ខណៈទាក់ទាញបាន ប្រសិនប់ពេងចក្រកាត់ដេរទាំង
នោះប្រឈមនឹងការរកប្រាក់ចំណោញតិចគួច ដោយ
សារការឡើងផ្លូវតាកួចលកាន់តិចខ្ពស់ ទួជាកាន់តិច
ខ្ពស់មិនសូវមាន លក្ខណៈអនុប្រកា៖ផ្លូវតាលិជ្រកម្ម ឬ
សេដ្ឋកិច្ចត្រូវកាត់បុះនៅឯធម្មរំចេញ។ ការលើកកម្ពស់
ការវិនិយោគត្រូវត្រូវ និងការពារដើម្បីរាងវិនិយោគតិន្នន័យ
ប្រក និងវិនិយោគតិន្នន័យបរទេសកំភាគរីមួយ ត្រូវៗទៅ
មិនធម៌ដឹងដើរ។

ការគ្រប់គ្រងហានិភ័យ ដើម្បីកោតឡើងពីសន្តិ៍រឹកចាំឆេះ
និងការសាងសង់នេះ នឹងមានសារ៖ សំខាន់សម្រាប់ការ
កែវាការណែនាំនៃសេដ្ឋកិច្ច។ ឧណា: ដើម្បីកោតឡើង
ផ្លូវក្នុងសកម្មភាពសំណង់ បានបន្ទាត់ទ្រកំណើន

អករខ្សោយិស៊យទេសចរណ៍ បន្ទូមឡើតពីភាគាស
មាសីនកំណែនា ឧណាមានសភានុពលបុន្ញិចិនទាន់
បានទាញធម៌លកម្ពុជាអាមេរិកបំបន់ប្រវត្តិសាស្ត្រ របួបដែល
និង ធម្មាតិត្រួវនឹងអតិថិជន។ និងយិស៊យទេសចរណ៍ អាច

ក្រសួងពេទ្យមានដំណើរ ការងារត្រូវបានរាយការណ៍
និងយកចុះផ្តាសាយ ក្នុងម៉ាស៊ីនកំណើនខ្លាំងភ្លាមៗ
ឡើតា

ខណៈមានជំហានជំបុងដើលមានលក្ខណៈ វិធីមានតាម
យោះការគ្រប់ដោះស្រាយ ហើយពីប្រទេសជំបុង និងពី
បណ្តុះប្រទេសរៀងឡូត (និងគំបង) ត្រួតពាក្យការដាក់
ចេញផ្សាយគឺត្រួតពីមិនគ្រែមខ្លួនជាប្រចាំ” មាន
ប័ណ្ណានៅក្នុងការប្រើប្រាស់ចំនួន 2 លាននាក់ នៅថ្ងៃ 2020
និងទទួលយក “ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ពីគោលដៅតិច
មួយ” បានគឺត្រួតពីមិនមែនប្រចាំឆ្នាំ រួមទាំងបានមួយ
ប្រទេសចំនួន មានទិន្នន័យការកំមួយការរៀបចំក្រុមគំបង
ទាក់ទាញឡើងនៅសង្គមបាន ពីប្រាសាទអង្គរវត្ថុហាក់
មានការចំណាំ និងអាចកំប្រាយកិច្ចសហការគ្នា
កែងវិស័យសាធារណៈ និងកងទន។

លូបប័ណ្ណភាពកាលនូវភាពបែងមនុស្ស។ ទោះបី
ធានាការកាត់បន្ទយកាតព្រឹកប្រចុងថ្វីរី ចំណោកភាព
យេនីស្រួចសាច់ឯក ឬផ្លូវមានអសត្តិសុខ សេដ្ឋកិច្ច
បាននិងកំណុងកំណើងឡើង បាមួយនឹងការចេលត ពិច្ចុច
ជាទ្វាំង ត្រូវៗទៅកែសត្វិសុខសេដ្ឋកិច្ចចាប់កំណើង ពីឆ្នាំ
2009 មក។ មួយដឹកតីបាយសារតែងនានាមនុស្ស ឬ
ទេរសម្បត្តិឡើងឡើងឡើងទៅមានកម្រិតប្រចាំបាន ដើម្បីបានឈ្មោះ
បញ្ហាប្រឈមសម្រាប់ប្រើប្រាសកម្មបានតី ការលូបប័ណ្ណភាព
ភាព លើការអភិវឌ្ឍន៍នានាមនុស្ស និងការកសាងត្រី
សម្រាប់សង្គមថ្មាក់កណ្តាល បាមួយគ្មានេះកិនិយភាព
ក្នុងកម្មវិធី ដើម្បីលើកកម្មសំភាពនៃម៉ារបស់គ្រួសារ និង
ជួយកាត់បន្ទយកាតព្រឹកបាយរងគ្រោះរបស់ពុកគោ។

ប្រធានបទពិសេស៖ និស្សយកតែដោរសម្រេចកំពាក់របស់កម្មជាតុងអនាគតកាល

I. ទីផ្សារព្យមន៍នៃសេយភាព់ដោរសម្បៀកបំបាត់

²³ ហ្មាតកម្មសហប្រជាគនសម្រាប់ខ័ណ្ឌទី 3,600 ក្រុង សម្រាប់ការព្រៀរការ ៨ ដោយ ប្រចាំឆ្នាំ ៨៩.៤ អគ្គនភាពនៃក្រុងមួយឆ្នាំបានកើតឡើ 2015។ សម្រាប់ http://www.nwpc.dole.gov.ph/pages/statistics/stat_comparative.html

ຮស់សហភាពអីរុបា ពេលដើមការលួចបំបាត់ទន្លេរាយនកណ្ឌិនសម្បៀកបំពាក់ព្រាមកិច្ចព្រមព្រៃង ពាណិជ្ជកម្មសែវិកានសហភាពអីរុប និងរៀបចំពាណាមចូលរាយមោន រៀបចំពាណាមនឹងប្រក្សាព្រមដែងបាយកម្ពុជា ដើម្បីចូលទៅការកែងកម្ម គិតជាប្រជាធិបតេយ្យ

II. ការអនុវត្តន៍

1. ការវិធីយោគ និងការងារទៅលស្សាបាកមួយគ្នាំដែរសម្រេចប៉ាតាក់និងការយនកណ្តាល

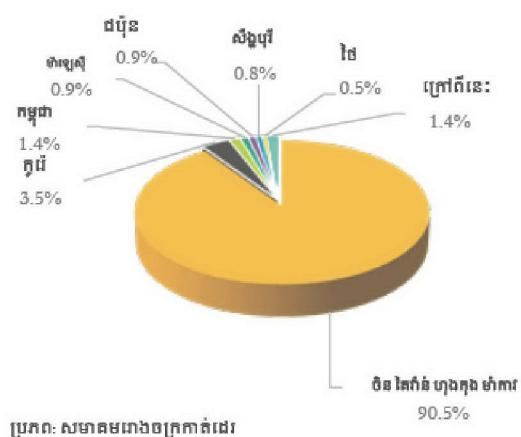
ก. ໃຊ້ເພາະຄູນໃສ່ຍາກຕໍ່ເຜົ່າສິ້ນທີ່

ຕາກີ S1: ລົງຄອດໃຫ້ເພາະຄູ່ລົດທີ່ບໍາເຮັດວຽກໃນລົງຍາກສ່ວນ ສະເໜີ

ឆ្នាំ	សន្លឹក(លាត) មួយរៀង	ចំណេះចុះ(លាត) មួយរៀង	% នៃចំណេះចុះ
2010	1,548		17.5
2011	1,961	413	17.7
2012	2,659	698	19.0
2013	3,273	614	19.6
2014	3,950	677	20.5

ប្រភព: អង្គភាពនិងរោគច្បាស់កីឡាណាមដ្ឋស្ត្រា 2014 ដោយនាយករដ្ឋមន្ត្រី

ឧប សៀវភៅ និង ការរំលែក ដែលមានការប្រើប្រាស់ក្នុងការប្រើប្រាស់



ប្រភព: សមាគមនៅចក្រកាត់ផែន

²⁵ ດາວໂຫຼດເຕົກລູ່ຈຸນ EBA ແຫວະນຳມາ: ນັ້ນເປົ້າໃຈ ອຸນດີ GPS ຕະຫຼາມ EBA ຖຸກຄາເຈົ້າກໍຕົກລູ່ຈຸນທີ່ໄດ້ອະນຸມາເຂົາໃຈເວລາ ມີຢາກສຳເນົາ http://trade.ec.europa.eu/doclib/docs/2013/april/tradoc_150983.pdf

²⁶ ບະບົງຄາງຮສນ່ວມຫລືເພົາສກອຳດໍເປົ້າແຕ່ກູມຕາໄອ ເພີ້ນ ດັ່ງ 2016

ឡៀតដែលមានលក្ខណៈទាក់ទាញបាន ប្រសិនបើសំយាន់ពីបាតករកប្រាកចំណោញ ដោយសារតែការកែវឡើងថ្វីគ្នា ជាតុដើម កើដូចជាទន្លេថ្មី មិនសូវមានការអនុគ្រោះពាណិជ្ជកម្ម បុរីការធ្វាក់ចុះសេដ្ឋកិច្ចនៃខេត្តជាន់ចេញចម្យនា²⁸។

៩. ការងារ - ការងារដើម្បីបានបញ្ជីកដោយឥតយកទេ: នាមសារ: សំណានចំពោះសេដ្ឋកិច្ច

និស័យនេះបានបង្កើតការងារថ្មីមាមចុះតម្លៃចំនួន 40.000 នាក់ បូមួយការគិតបុន្ណោះការបង្កើតការងារប្រចាំឆ្នាំសរុបក្នុងរយៈពេល 2010-15 ចំណោកងារចំនួននៅក្នុងក្រុងការការពារកំដៅបានកែវិនទីខ្លួនជាមួយ 60 នាយកក្រុងមួយឆ្នាំក្នុងរយៈពេល ដូចគ្នា ក្នុងឆ្នាំ 2015 ចំនួនការងារសរុបបានទីនេះជាលំ 522.000 នាក់ ឧណាគំសិលចំនួននៅក្នុងក្រសួងបី 626 (តារាង S2)²⁹។ នៅឆ្នាំ 2016 ការងារដែលបានបង្កើតទីនេះដោយសារខ្សោយហាកម្មការដែរ បានកែវិនទីខ្លួនបន្ថែមទៀត ការគ្រប់គ្រងបណ្តុះបណ្តាលមកក្នុងការកែវិនទីខ្លួននៃចំនួនអ្នកមេការបង្វី ឡាងោនក្នុងការបង្វីបានកែវិនទីខ្លួននៃក្រុងការការពារកំដៅបានកែវិនទីខ្លួនជាមួយឆ្នាំ 2016 បុយ្យាគណា³⁰។ និស័យការដែរកែវិនទីបានរួមចំណោកដោយប្រយោជន៍ដើម្បីពេលវេលាដែលក្នុងការបង្វីបានកែវិនទីខ្លួន។

ຕາກັນ S2: ກາເນົາສື່ງເທັນອີກາຕໍ່ເຜົະສົມຢູ່ກົບຕາກໍ

	1995	2000	2005	2010	2011	2012	2013	2014	2015
ការងារ ('000)	18	161	284	319	327	360	418	475	522
អេដិច្ឆរាកត់ផែរ	20	190	247	262	300	400	469	558	626

បេក្ខណ៍: អាជីវកម្មជា

2. ការនាំចេញសម្ងាត់កប់ការ ចំណែកទីផ្សារដើម្បីជាន់លិខិត និងចំណែកទីផ្សារពីការណែនាំ

ก. การทําเรียนสเม็ดกับตาก

²⁸ ໂຄສະນີ Synthesis Report (ມາພາກເນົາສັເໝົດ) ໂອດີຕັ້ງ 2016 ບໍລິສັດເຫັນວ່າຄະນິຍາມກຳຕົວເປັນໄຊຂອງລູກ ໃຈ ເພື່ອ ຕັ້ງ 2016

³¹ ຄອນໄສຍ່ານີ້ພາກຕໍ່ເປົ້າທີ່ຮູບແບບເຫດຜົນລົດລົມໃໝ່ສາທາລະນະໄຊ້ຢູ່ບໍລິສັດນີ້ ຖື້ນຕີ່ 2015 ຕໍ່ຖາວອນໄດ້ຮັບອະນຸຍາຍເຫັນວ່າ ຂັ້ນດີເຖິງອຸ່ນຕົວຈົບຕົວທີ່ເຫັນວ່າ

របៀប S2: សម្រាប់លទ្ធផលបន្ថីនៃការពេញចិត្ត (លើក



ຕາກຟ້າ S3: ກໍາເນົາຮັບໃຈດາມ ຮະຫຼືໄລຍກ 100 ກາຕຽງ ໂດຍກໍາເນົາຮັບເສີມສູບ ເຊິ່ງກົດຜົນຂາສີ່ພູມ ປັ້ນ 2016

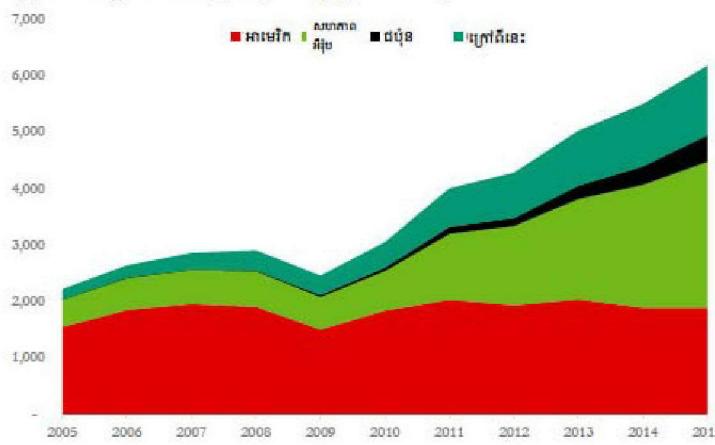
កំណើនថ្ងៃសារ:	2012	(%)	2013	(%)	2014	(%)	2015	(%)	H1 2016	(%)
បរិទេស	418.0	149.4	573.5	76.2	561.8	121.3	487.2	71.9	299.0	100.0
ត្រួវ	-138.2	-49.4	178.8	23.8	-98.8	-21.3	190.7	28.1	-0.1	0.0
សរុប	279.9	100.0	752.3	100.0	463.0	100.0	677.9	100.0	298.9	100.0

ប្រភព: អាជ្ញាធមេរិយា

ការនាំចេញសម្ងៀកបំពាក់ទៅកាន់សហភាពអីវិបីដែលបានទិន្នន័យនាំចេញចំពាន់គេបំផុតស្របយក 42 ភាគរយ (ប្រ 1,9 ពាន់លានអូល្យាហាមីក) នៃការនាំចេញសម្ងៀកបំពាក់សុប ហើយបន្ទុងមួយកំណើននាំចេញសម្ងៀកបំពាក់សុបរបស់ កម្ពុជា។ ទៅបានយកឈានាតី ការនាំចេញសម្ងៀកបំពាក់ទៅកាន់សហរដ្ឋអាមេរិកមានចំនួន 31 ភាគរយ (2,6 ពាន់លាន អូល្យាហាមីក) នៃការនាំចេញសម្ងៀកបំពាក់សុបបានឡើងដល់ចំណុចកំពុលរួចទៅហើយ។

៣. ផលិតផលសម្រេចកប់ពាក់

ឧប ៩៣ : រូបចំណែកទីស្ថាបន់ទៅល្អសម្រាប់បាក់ដែលត្រួតពិនិត្យ និងអនុវត្តន៍ និងការបង្កើតឡើង (មួយចំណែក ៦០% និងកំណែនសុប្រាណត្រូវបានបង្កើតឡើង នៅឆ្នាំ ២០១៥) ដូចការណឹង ស្ថាបន់ស្ថាបន់ និងប្រើប្រាស់ប្រព័ន្ធមិនមែនជាប្រព័ន្ធ (សារឈរូបរាងអាមេរិក)



ເປົ້າ: ມາຊູອຄມະນຸ

• ការនាំចូលរបស់សហភាពអីវិប

ការង ស 4: ផលិតផលសំខាន់ៗនៅចេញទេទិញរបស់ហាងដីរប និងចំណោកទីមករា (ភាគរយ)

លេខរដ្ឋប្រចាំឆ្នាំ	សមតុលសង្គមបច្ចាក់សំខាន់ៗឆ្នាំ 10 ឆ្នាំ	2010	2011	2012	2013	2014	2015
6110	អារម្មណដៃរូបនាមក្រោមការប្រាក់ប្រាក់ក្រឡាតាំង	41.4	38.4	28.3	25.7	23.8	22.0
6104	សក់អារម្មណប្រចាក់ស្ថិតិថ្មីនិងទោនអារម្មណប្រចាក់ក្រឡាតាំង	10.6	12.6	12.0	12.7	14.1	15.0
6109	អារម្មណដៃរូបនាមក្រឡាតាំងប្រចាក់ក្រឡាតាំង	11.0	12.0	13.2	11.8	13.1	12.0
6204	សក់អារម្មណប្រចាក់ស្ថិតិថ្មីនិងទោនអារម្មណប្រចាក់ក្រឡាតាំង	0.8	1.4	1.6	10.5	9.8	11.7
6203	ទោនអារម្មណប្រចាក់ក្រឡាតាំង និងទោនអារម្មណប្រចាក់ក្រឡាតាំង	3.3	4.5	3.7	10.7	9.7	9.1
6205	អារម្មណប្រចាក់ក្រឡាតាំង និងទោនអារម្មណប្រចាក់ក្រឡាតាំង	1.4	1.3	1.6	2.7	3.0	2.9
6108	ក្រឡាតាំង និងទោនអារម្មណប្រចាក់ក្រឡាតាំង	1.0	1.0	1.6	2.2	2.7	2.9
6102	អារម្មណប្រចាក់ក្រឡាតាំង និងទោនអារម្មណប្រចាក់ក្រឡាតាំង o/t of hd 61.04	2.8	4.6	6.0	3.5	3.8	2.8
6112	ទោនអារម្មណប្រចាក់ក្រឡាតាំង និងទោនអារម្មណប្រចាក់ក្រឡាតាំង	2.6	4.2	8.5	2.3	2.6	2.7
6103	ទោនអារម្មណប្រចាក់ក្រឡាតាំង និងទោនអារម្មណប្រចាក់ក្រឡាតាំង	2.9	2.8	2.4	1.8	2.1	2.4
Total share (%)		77.8	82.8	78.9	83.9	84.7	83.5

11180-1DN COMTRADE

³³ From downturn to recovery: Cambodia's garment sector in transition- ពីការប្រឈមទៅ:ទេសចរណ៍ការអប់រំក្នុងក្រុងក្រប់បាត់កម្ពុជា ក្នុងអន្តរការ, ILO, 2011.

• ការនាំចូលរបស់សហរដ្ឋអាមេរិក

ធនបាគកដែលបានចំណាំឡើងប្រហែល 80 ភាគរយនៃការទាំងចេញសុខបេសកម្មបានទៅការនៅទីផ្សារសហរដ្ឋអាមេរិករួមទាំង សម្រាប់ប្រព័ន្ធដោយអារ៉ាប់ទេ នារ៉ាប់ អារ៉ាក់ ឬ ធនបាគក ឬ ធនបាគកត្រី ឬ សំណគ់នូវ ខោត្តិ/អារ៉ាក់ អារ៉ាយើត ខោអារ៉ាប់ ខោស្តីប់ ឬ ធនបាគកត្រី ឬ ធនបាគកត្រី ឬ ធនបាគក ឬ ធនបាគកត្រី ឬ ធនបាគកត្រី ឬ ធនបាគក (តារាង 55)។ មានធនបាគកដែលបានចំណាំឡើងប្រហែលដែលស្ថិតនៅក្នុងប្រព័ន្ធបានទៅការ (ឈុទ្ទិស HS 6111) និងខោស្តីប់បុរស ឬ ធនបាគកត្រី ឬ ធនបាគកត្រី ឬ ធនបាគក (ឈុទ្ទិស HS 6107) មិនមែនជាពាណិជ្ជកម្មបានប៉ុណ្ណោះ នៅទីផ្សារសហភាពអីបុរស (ឈុទ្ទិស HS 6205) និងអារ៉ាប់ត្រីត្រី ឬ អារ៉ាគុប (ឈុទ្ទិស 6102 HS) មិននៅក្នុងចំណោមធនបាគកប៉ុណ្ណោះ នៅទីផ្សារអាមេរិកទៀត។

រាជក 55: ផលិតផលសម្រេចបានកំណត់ថា ទាំងពេល នឹងបានបញ្ចប់ដោយភាគរាជក្រឹតា (ចំណោមទីផ្សាយគឺតុលាទំរង់ %)

លេខកូដផ្លូវសម្រួល	ផលិតផលសម្បៀកប័ណ្ណការសំខាន់ៗទៅ 10 មួយ	2010	2011	2012	2013	2014	2015
6110	អាមេរិកបែងចាយអាមេរិកបែងចាយក្រោមពាណិជ្ជកម្មប្រចាំឆ្នាំ	20.3	21.7	20.8	20.8	19.5	18.5
6104	សំណើអាមេរិកប័ណ្ណការសំខាន់ៗទៅ 10 មួយ	11.0	11.0	12.0	12.7	13.4	13.4
6111	សម្បៀកប័ណ្ណការសំខាន់ៗទៅ 10 មួយ	3.4	4.1	4.7	6.6	8.2	8.8
6204	សំណើអាមេរិកប័ណ្ណការសំខាន់ៗទៅ 10 មួយ	13.9	12.6	11.0	8.8	8.0	8.7
6108	ខោគក្នុង ខោគទាមប័ណ្ណការសំខាន់ៗទៅ 10 មួយ	7.0	7.5	7.2	8.0	8.6	8.7
6203	ខោគក្នុង អាមេរិកប័ណ្ណការសំខាន់ៗទៅ 10 មួយ	9.5	9.3	9.5	9.7	7.8	6.7
6109	អាមេរិកបែងចាយអាមេរិកបែងចាយក្រោមពាណិជ្ជកម្មប្រចាំឆ្នាំ	5.4	4.8	5.4	5.0	4.7	5.1
6107	ខោគក្នុង សម្បៀកប័ណ្ណការសំខាន់ៗទៅ 10 មួយ	4.0	2.8	2.9	3.3	3.8	4.1
6103	ខោគក្នុង អាមេរិកបែងចាយអាមេរិកបែងចាយក្រោមពាណិជ្ជកម្មប្រចាំឆ្នាំ	2.5	2.1	2.1	2.5	3.0	3.7
6112	ខោគក្នុង អាមេរិកបែងចាយអាមេរិកបែងចាយក្រោមពាណិជ្ជកម្មប្រចាំឆ្នាំ	2.0	1.9	2.5	2.5	2.8	2.8
ចំណោមភាពប្រាំ (%)		79.0	77.9	78.0	79.9	79.9	80.4

บันทึก: UN COMTRADE

មុខទ័រក្នុងការប្រើប្រាស់សម្រាប់លក្ខណៈជាមួយអាជីវកម្ម និងការប្រើប្រាស់សម្រាប់លក្ខណៈជាមួយអាជីវកម្ម តាមរយៈក្រុមហ៊ុន H&M, Nike, Levi, Old Navy, Adidas, Calvin Klein, Gap, Puma, Clarks, Marks and Spencer, Tesco, Inditex, N Brown Group, Tchibo, Next, New Look, C&A, Walmart និងក្រុមហ៊ុនផ្លូវកំណើន។³⁴

³⁴ ក្រុមហ៊ុនក្នុង ដោយ Gillian Kane Facts on Cambodia's Garment Industry (ទិន្នន័យសៀវភៅនូវការងារក្នុងបរទេសកម្ពុជា)

3. ក្រសួង សុខាភិបាល

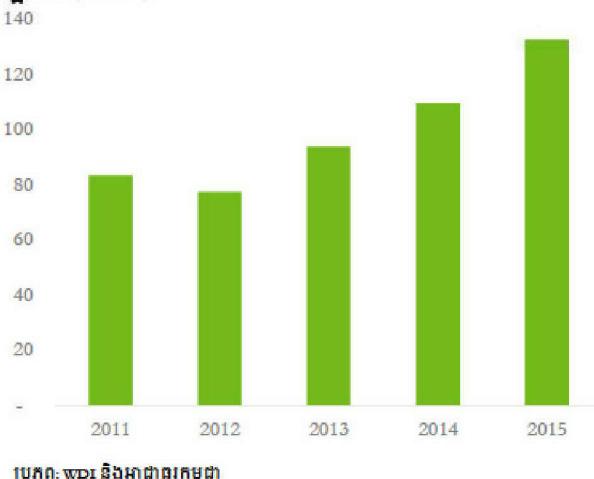
କ୍ରାତ୍ରିମନ୍ଦିର

ប្រាក់ណូលអប្បបរមាតុវិស័យកាត់ដោរបានពីនឹងទីផ្សារបានចាប់ហើយ: តែលប្បន្ទូវក្នុងនមក ជាមួយមាន កំណើន 23,1 ការគិតកូនអំឡុងពេល 2012-14 នៅពេលដើលប្រាក់ណូលអប្បបរមាបានពីនឹងទីផ្សារ 140 ដុល្លារ អាមេរិកកូនមួយខ្លួនត្រូវ 2016 ពីចំនួន 61,0 ដុល្លារអាមេរិកកូនមួយខ្លួនត្រូវ 2012 (គារការ S6)។ ភាពចិត្តបានក្នុង ពលកម្មកិតកសបានដើលបានពីការទីផ្សារនៅថ្ងៃទី 2013 និងថ្ងៃទី 2014 ហាក់ចូចបានបាក់សម្រាប់មានកំណើន ប្រាក់ណូលអប្បបរមានៅកូនត្រូវ 2014 និងត្រូវ 2015។ ដាច់ណិកកម្មយ៉ាង ធម៌ប្រាក់ណូលអប្បបរមាតុវិស័យកាត់ដោរ កំណើនពីនឹងទីផ្សារ ទីផ្សារ 133 ការគិយនៅត្រូវ 2015 (រូប S4)។ ប្រាក់ណូលអប្បបរមាបែស់ប្រធែសព្វៀតណាម និង បង្ក្រាបដែលកំណើនពីនឹងទីផ្សារដើរ ចូលកូនកម្រិតមួយទាបបាននៅកូនប្រធែសកម្មបាន (គារការ S7)។ ប្រាក់ណូល អប្បបរមាបាប់ណិកនៃសម្រាប់នៅក្នុងពីនឹងទីផ្សារ 78 ការគិយ ចូលកិច្ចនៅបង្ក្រាបដែលកំណើន 67 ការគិយ និងបានិស័យកាត់ដោរមានចំនួនភាពប្រើប្រាស់នៃការបង្ហាញដើលទទួលប្រាក់ណូលនៅប្រធែសកម្មបាន និងបានិស័យចូរការដើលជំបាយ គិតនៅកូនសម្រាប់បាន

ការបង់ប្រាក់សម្រាប់រាជធានីភ្នំពេញ នៃខេត្តពោធិ៍ ឆ្នាំ ២០១៣-១៥

ឆ្នាំ	ប្រាក់ឈ្មោះអសយ្យរាជ (ដុល្លារ/ទីែ)	ចំនួនរៀល (ពាក្យិម- %)
2008	56	0.0
2009	56	0.0
2010	61	8.9
2011	61	0.0
2012	61	0.0
2013	80	31.1
2014	100	25.0
2015	128	28.0
2016	140	9.4

ឧប 54: ក្រារណូលអប្បរមាយសំកម្មចាតាការទីនេះនឹងសម្រេចក្នុងពេទ្យ
ឡើងដោយ (តាមរយ)



ស្រុកក្រសួងការងារនិងបណ្តុះបណ្តាលរីធ្វើ

ប្រាក់ឈ្មោះលំដាប់នៃស្ថានសុបិសលបានទូទាត់ខ្សែកម្ពុកការការពេលវេលាដើរក្សាប្រជុំសទាំងមួលមានតម្លៃប្រហែល 1.2 ពាន់លាន
ដុល្លារការអេរីកក្នុងមួយឆ្នាំ។ ការងារនេះបានបង្កើរឡាត់ការនៅខែសីថ្ងៃសម្រាប់ប្រព័ន្ធឌីជីថាមីនិយោគ ក្នុងការ
កម្រិតរបៀបដឹងទិញចុច ឡើយបានភ្លាយខ្លួនកម្ពុកការការពេលវេលាបន្ថែមយ៉ាងច្រើនក្នុងការការពេលវេលាបន្ថែម

ຕັດກີບ S7: ການປຶກເລືອດໃຫຍ່ຈະມີຄວາມສິນຂົງບໍ່ດຳໄລຍະ

សុខ្មែរអាយុក/ឆ្នាំ	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016
អ្នកសារមួយ ¹	54-72	56-80	65-95	80-112	90-128	96-138	107-156
បង់ត្រាដើរ ²	25	39	39	68	68	68	68

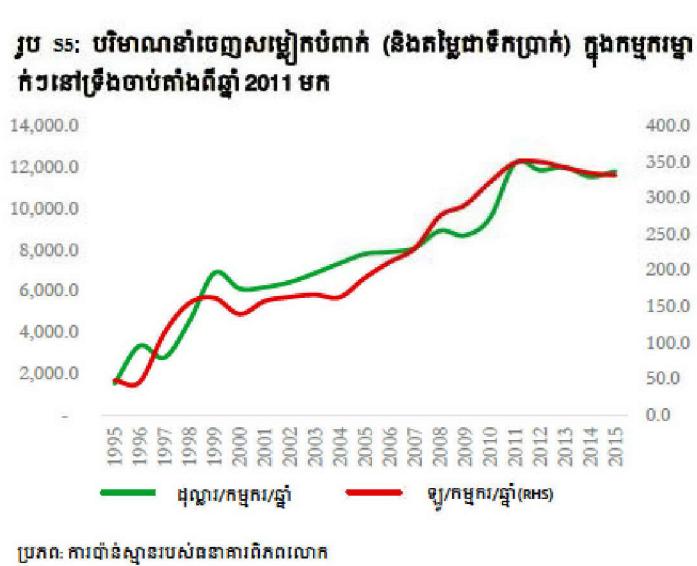
ប្រភេទ: អង្គភាពសម្រាប់ការប្រើប្រាស់សាកលវិទ្យាល័យ និងប្រព័ន្ធអំពីការប្រើប្រាស់សាកលវិទ្យាល័យ

1/ໃຫ້ພັດທະນາຕ່ອງກວດສະບຸງທາງສ່ຽງເຊີນເປົ້າຄວາມຕູກຕາວຕໍ່ຫຼາກຕໍ່ຫຼາມບໍລິຫານ: ຕືບໍ່ເຕີ 1 ສຶບສຸນບໍລິຫານ ປະບວດດຸກບໍລິຫານຕືບໍ່ເຕີຕົກ ຜູ້ອາຫຼືກູ້ອາຫຼືກພາຍໃນຮັດກູ້ບໍລິຫານ

ຮຽນຮູບຕົວຕ່າງອື່ກູ, ເທິ່ງຂໍບ້າຍຄົດກັບ 4 ຄືບ້າຍໄສລະເອົາເລີນຜົນກຳ (ກົດຂໍສອບດາວອົງເປົ້ອ), ຕາບບໍ່ຖຸກາ ຖຸແນວອອກເຫັນເວົ້າເກີດກາງອີງກົດຂໍບ້າຍຕາບບໍ່ຖຸກ (ກົບກໍ່ 4) ຮຶນກົດຂໍບ້າຍຄູລົບບໍ່ຖຸກ (ກົບກໍ່ 1) ໂດຍແກ່ໄດ້ຕົ້ນແລງ.

2/ໃສ່ພາກຄ່າເຢາວ ຖັນກາດົກຕາເຖິງຂອງ ປູກກໍາໃບບເວີຣອກອນໄລນ໌ ໃຊັ້ນ ບູໄອ

៨. សុទ្ធសមាជិកបំពាក់ប្រចាំឆ្នាំ



ភាគីយោន់ចំណុចកម្មករពេជ្រកាត់ដោសរបា ប្រាក់ឈូលបានផ្តល់ឱកាសឱ្យត្រកគេមិនត្រីមពេបង្កើនប្រាក់ចំណុល និងធ្វើត្រួតកេមានឯកសារតមិនកម្ពស់មិនបានបញ្ជាផ្ទៃឡាយៗទេ ថ្លែងខ្លួនបានប្រចាំឆ្នាំនៅលីស្សានរបស់ពួកគេ និងធ្វើប្រាក់ចំណុចកម្មករពេជ្រកាត់ដោសរបា ដូច្នេះក្នុងខេស់ត្រូវកម្មករកាត់ដោមិនគួរព្រមទាំងមែនប្រាក់ចំណុល ស្រាលពីរឿយា សម្រាប់ត្រូវភាគត្រីន ការធ្វើការងារនៅក្នុងវិស័យខ្សោយកម្មករកាត់ដោរប្រឈាលជាបានដីសោមនៅលើក ដីប្រឈាលបែងពួកគេនៅក្នុងប្រព័ន្ធអេឡិលទេ³⁷។ ការយល់ដឹងអំពីភ្នាក់ការការងារ ឲ្យមានសិទ្ធិទទួលបានការ សម្រាកលេបយើងឱ្យត្រូវបានប្រចាំឆ្នាំដែលដែលដែលទទួលបានប្រាក់ ដែលមានចែងក្នុងច្បាប់ស្តីពីការងារប្រាក់ ជាមានសារ៖ សំខាន់ក្នុងការបែងកម្មសំទំនាក់ទំនងខ្សោយកម្មកម្មណុ³⁸។

၁၂

ເພາຍສາຣຂສງຫາກມູນຄ່າເຊີ້ວ ກຸ່ມຕົກມາດ
ລູ້ກາດຫາກທີ່ບໍ່ມີມີໃຈ ເຊິ່ງເສັ້ນເສັ້ນມີໃຈໃສລະພາ
ຜົນກາດ ສີນເສັ້ນມີໃຈໃຈບໍ່ດີ່ວ່າ ຂສງຫາກມູນຄ່າ
ດີ່ຜົນເສັ້ນມີໃຈໃຈລົບກາເຫັນເຕັມຢູ່ນັ້ນເສັ້ນມີໃຈໃຈກຸ່ມຕົກມູນຄ່າ
ເພາຍຕາວຫ້າມກູ່ໂຮກມູນຄ່າເປົ້າໃບດີ່ຫຼາກບໍ່ໄສວ່າຫາກ
ໃສລະພາຄົກເຕືອນຫາງໆໃສລະພາກາເຫັນບໍ່ດີ່ຕື່ຖົດ ກາຕ
ຖື່ນເຫຼື່ອກາງກຸ່ມຕົກມູນຄ່າ ໄງດ້ວຍມເຮົາກຸ່ມ
ກາເຫັນເກມູນຄ່າສາລກຸ່ມຕົກມູນຄ່າ ໃນໆມີກົດຕື່ເກົ່າສາ
ໃສລະພາວສມານີກເຕືອນຫາກ່າຍກົດຕື່ບໍ່ຮ່ວມບົດຫ້າກຸ່ມ
ເຫຼື່ອບໍ່ລົບກາກສຽກເຫຼື່ອກາເຫັນເກມູນຄ່າເກົ່າຕົກມູນຄ່າ 90

³⁵ ការសំគាល់ទៅខ្លួនយោងសំប្បូនដែលមានលក្ខណៈជាប្រភេទក្នុងកេសាធារណៈរាជរដ្ឋាភិបាល

³⁶ សម្រាប់ភ័ត៌មានបន្ទីម សូមមើល <http://www.gmac-cambodia.org/default-31-12-14.php>

³⁷ បណ្តាញសិទ្ធិអភិវឌ្ឍន៍ក្នុងសហមិតនៅលូកប្រាកម្មូរ (2011), អង្គភាពសម្រាប់អភិវឌ្ឍន៍

III. ការរៀបចំនិមារចំពោះកំណើនសេដ្ឋកិច្ច

1. การเข้าใช้ก้าวเดินของสุดยอดผู้นำที่ดีที่สุดก้าวเดินของการเมือง⁴¹

³⁹ ໂຫຼດເລີນກີດຄະນາມສົງຕາຍພົກມູກາເອີ້ນສທາມກຳນົດກາຕ່າງ

⁴¹ កំណត់ទារប្រចុម សូមយោង <http://globalpractices.worldbank.org/mfm/Pages/SitePages/Growth%20Analysis%20Tools.aspx>

⁴² ໃນរយៈមិនស្ថិតិសុវត្ថិភាពដែលមានចំណេះទៅក្នុងប្រព័ន្ធអាសយដ្ឋាន នាមទីក្រុងការបង់ប្រាក់ទៅលើសាលាសាស្ត្រ 100 គម្ពុជាបាយការិយាយ មួយសំពូន្ទៃ 2010 នៅលោកស្រីប៊ុនុយ ស្រីប៊ុនុយ ដែលបានបង់ប្រាក់ទៅលើសាលាសាស្ត្រ ដែលបានបង់ប្រាក់ទៅលើសាលាសាស្ត្រ 2.5 គម្ពុជាបាយការិយាយនៅ 2010។ ទៅយ៉ាងណានៅក្នុងក្រុងការបង់ប្រាក់ទៅលើសាលាសាស្ត្រ ដែលបានបង់ប្រាក់ទៅលើសាលាសាស្ត្រ នៅឆ្នាំ 2015។

⁴² អំពីការប្រកបនុសាត្រាបច្ចុះ: 1996-2013 ហើយបានក្រោតរាយ និង 1996-2010 សម្រាប់ទូរ ដោយសារត្រួតពិនិត្យរបាយការណ៍ប្រចាំសប្តាហេតុ នៃការប្រកបនុសាត្រាបច្ចុះ។

ក. អំឡុងពេលសិក្សាតាំងមូលពីឆ្នាំ 1995-2015

និស់យកតាក់ដោរ (និងសិក្សាដើម) បានរយចំណោមយ៉ាងសំខាន់សំលែកកំណើនពីត ដែលមានចំនួនប្រាំហេល 30 ភាពរយនៃកំណើនពីតក្នុងអំឡុង 20 ឆ្នាំក្នុងមករា និស់យកនេះបានរយចំណោម 2,2 ភាពរយនៃក្រការកំណើនពីត 7,7 ភាពរយ (ប្រ S6) ឧណា: ដែលការរួមចំណោមនៃនិស់យកសិក្សាតាំងមូលមានចំនួន 2,8 ភាពរយ⁴³។

ចំពោះកំណើនការងារវិញ ការរួមចំណោមបសនិស់យកតាក់ដោរ (និងសិក្សាដើម) មានតឹម្បូចស្មើនឹង 0,7 ភាពរយ (ប្រ S7) ។ អគ្គនេះស្មើនឹងមួយភាគចូលនៃកំណើនការងារសុបុរាណអំឡុងពេលនេះ: ដែលមានកំរិតខ្ពស់បច្ចុប្បន្នក្រើនត 2,7 ភាពរយ ចំណោមក្នុងនិស់យកសិក្សាតាំងមូលបានរួមចំណោមស្មើ 1,9 ភាពរយ។

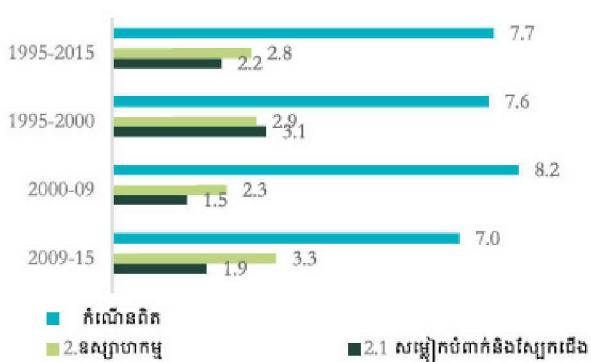
8. អនុជំណាក់កាល

សម្រួលអនុវត្តបានមូលធម៌អនុជំណាក់កាល 1995-2000: ការរួមចំណោមបាយនិស់យកតាក់ដោរចំពោះកំណើនពីតមានទាំង ៥ ឆ្នាំគេបំផុតក្នុងចំណោមអនុជំណាក់កាលទាំងបី។ ចំណុចនេះនូវបញ្ជាក់ថារីកចែកប្រើប្រាស់នៃការ នាំចេញសម្រេចក្នុងប្រព័ន្ធទាំងបី នៅក្នុងក្រុងក្រោម ៨៤ ភាពរយ ក្នុងមួយឆ្នាំក្នុងក្នុងអំឡុងពេល នេះ: និស់យកតាក់ដោរមានចំនួន 3,1 ភាពរយ នៃកំណើនពីត 7,6 ភាពរយ។ តូលេខនេះជាការរួមចំណោមលើសការរួម ចំណោមនៃនិស់យកសិក្សាតាំងមូលដែលមានចំនួនតែ 2,9 ភាពរយចុងក្រោម។ ទៅ: ជាយ៉ាងណាតី ការរួមចំណោមក្នុង សិក្សាតាំងដោរចំពោះកំណើនការងារអំឡុងអនុជំណាក់កាលនេះ: នៅតីមានក្រើនចាប់ពីឆ្នាំ 0,8 ភាពរយចុងក្រោម: (ស្រើ ដោរក្នុងក្នុងអនុជំណុំបានសិក្សាតាំងមូល) នៃកំណើនការងារសុបុរាណ ក្នុងអនុជំណាក់កាលនេះ: ដែលមានក្រើនត ខ្ពស់បំផុតស្មើនឹង 3,7 ភាពរយ។

ការព្យាក់ចុះនៅក្នុងអនុជំណាក់កាល 2000-09: និស់យកតាក់ដោរនិងសិក្សាដើមបានរួមចំណោមតិចបំផុតដោយសារការ ធ្វាក់ចុះមួយថ្ងៃក្នុងចំនួនការនាំចេញសម្រេចក្នុងប្រព័ន្ធក្នុងក្រុងក្រោម 2008-09 ត្រីម 1,5 ភាពរយ ចំពោះកំណើនពីត ឧណា: ក្នុងអនុជំណាក់កាលនេះ: កំណើនពីតកំណើនទេរីនលើក្រុងបំផុតនៅ 8,2 ភាពរយ។ និស់យកតាក់ដោរ បានរួមចំណោមយ៉ាងតិច 0,2 ភាពរយនៃកំណើនការងារសុបុរាណ 2,6 ភាពរយ។

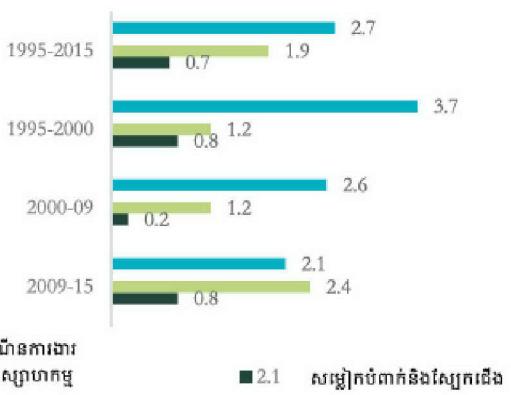
ការព្យាក់ចុះនៅក្នុងអនុជំណាក់កាល 2009-15: និស់យកតាក់ដោរនិងសិក្សាដើមបានរួមចំណោមប្រើប្រាស់ច្បាប់សម្រាប់ ស្មើនឹង 1,9 ភាពរយចំពោះកំណើនពីតស្មើនឹង 7,6 ភាពរយ។ និស់យកសិក្សាតាំងមូលនេះ: ទាំងមូល ទៅ: ជាយ៉ាងណាតី បាន រួមចំណោមដំបំផុតស្មើនឹង 3,3 ភាពរយ ដែលបង្ហាញឡើងយើងយ៉ាងតាមក្នុងអនុជំណាក់កាលនេះ។ ចំពោះកំណើនការងារវិញ និស់យកសិក្សាតាំងមូល សាលាអេរ៉ូក្រោមដែលដែលនឹកចែកប្រើប្រាស់យ៉ាងតាមក្នុងអនុជំណាក់កាលនេះ: ជំនួយស្មើនឹង 2,1 ភាពរយ។

រប ៩៦: ការបែងកំណែនពិភាក្សាទៅមួយច្បាស់ (ភាគរយ)



របៀបទាញិកសារបច្ចេកវិភាគនាពេលវេលាបាន

រូប S7: ការប្រើប្រាស់ផែនធីតិចទៅងារងារ (ភាគទី២)

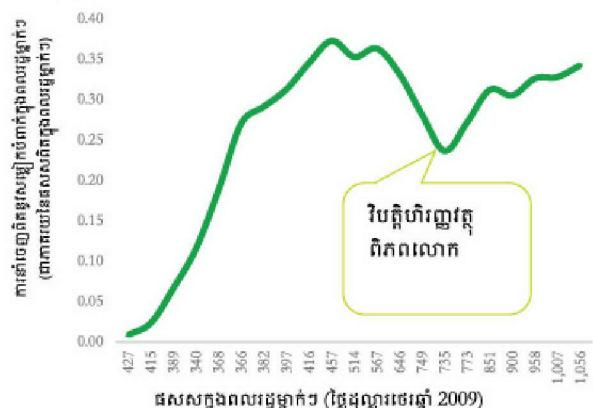


ប្រភព: ត្រាលេខជាតិសំណងរបស់ប្រព័ន្ធសាធារណកិច្ចលោក

ផ្នែកដែលបានគិតក្បាងខាងលើ ម្ចាស់ណាស់ចាន់បាន: ដែលវិស័យភាគតែងរៀមចំណោកយ៉ាងសំខាន់ ដល់កំណើនពីក និងយ នេះទាំងក្នុងកំណើនការងារគិតថ្មីចុចបុញ្ញាត: ១ លើសពីនេះទៅឡើត សំខាន់ក្រុករកតែសំគាល់ចាប់រាយដោយបានមួន នៅសេដ្ឋកិច្ចបាននាំឱ្យធ្វាក់ចុះកំណើនការងារសុប្រាណសំដាប់ ដែលធ្វាក់ចុះពី ៣,៧ ភាគរយ ក្នុងអំឡុង អនុជាពាក់កាល 1995-2000 ទៅ ២,៦ ភាគរយ ក្នុងអនុជាពាក់កាល 2000-09 និង ២,១ ភាគរយ ក្នុងអនុជាពាក់កាល 2009-15 ឧណា: ដែលចំនួនប្រជាធិបតេយ្យ (15-64 ឆ្នាំ) បែស់ប្រទេសកម្ពុជា បានកើនឡើងក្នុងអភាពមួយ ២,៦ ភាគរយ ក្នុងមួយឆ្នាំ ក្នុងអំឡុងឆ្នាំ 2009-14 កើនឡើងពី ៨,៨ លាននាក់នៅឆ្នាំ 2009¹⁴ ដល់ ១០ លាននាក់នៅឆ្នាំ 2014។

2. ការវិភ័នធនីសិយកាត់ដែរ-កសិកានអន្តរជាតិ

ការព្រៀងវិស័យភាគតែរបស់ប្រធែសកម្មបាបទ្វូមទេរកអាជីវិ៍មានលទ្ធភាពមួយចំនួន។ នៅថ្ងៃ 2015 ដែលតម្លៃកុងប្រុកសម្រាប់របស់កម្មបាបកុងពលរដ្ឋម្ចាត់ (គម្រោងឯណ្ឌរាយការមិនបានបង្ហាញឡើង) មានចំនួនក្រឹមតុល 1.055 ឯណ្ឌរាយការមិនបានបង្ហាញឡើង។ នៃលហាក់ដំឡាតាំទាមពាន់កម្រិត “គោល” នៃដែនពីដែនកុងប្រុកសម្រាប់កុងពលរដ្ឋម្ចាត់ បញ្ចប់មក



ເບີກຕະຫຼາດຕີ່ເນັດສາມານົມບົດລົງດອດຫາວເກີດກວດເຫັນ

⁴⁴ សារចំណាំពិភពកម្មសង្គមរបស់ខ្លួន សម្រាប់ Employment, Income and Consumption section (page 11) of April 2016 Cambodia Economic Update

ធម្មារអាមេរិក (ថ្លែបុណ្យអាមេរិកឆ្នាំ 2009) ប្រធែសកម្មភាក់ពុងខិតជិតកម្រិតគោលនៅទៅ: ហើយការនោះចេញសម្រេចកំណត់របស់កម្មភាបន្ទាត់ទីនៃទីផ្សេង ឬមួយមេដ្ឋាន 15 ភាគរយក្នុងអំឡុងឆ្នាំ 2010-15។

កម្មិតាកំពុងប្រធ័ននឹងការវិភីតិស្រដៃរៀងគ្មានទីនឹងប្រធ័នថែមទៀត ប្រធ័នស្រីលង្វាត់ និងប្រធ័នហើយនឹង នៅពេលដែលការ នាំចេញសម្បៀរកំពាក់រេស្តូកគេ ត្រូវបានធ្វើកិត្តិកិច្ចមួយ ឬនៅពេលដែលការនាំចេញសម្បៀរកំពាក់ក្នុងពលរដ្ឋមាត្រាកំរែស់ រេស្តូកគេបានចាប់ផ្តើមឆ្លាក់ដូចខាងក្រោម៖ នឹងការឆ្លាក់ដូចខាងក្រោម៖ជាបន្ទុលបន្ទាប់នៃវិស័យការកាត់ដេរោះ វិស័យការកាត់ដេរោស្ថេរស្ថេរកម្មិតាកំពុង តាមដឹងប្រាកំណូល ធ្វើឲ្យបានកាត់បង់ការក្រុកប្រឈមនឹងចំពោះសម្បៀរកំពាក់មួលដូរន និងកើនឡើងជាបាបណ្ឌីរោងលើវិស័យ សង្កាត់ក្នុងប្រាកំណូល ជាប្រាកំណូលដែលការក្រុកប្រឈមនឹងប្រធ័ន។

3. ດີເລກທີ່ຜູກຄໍາເຕັມສ້າງກບໍຕາກໍຮະສ່ກ່ຽວຂ້ອງທີ່ຜູກດີກດເຫັນ

ចំណោកនៃទីផ្សារសម្រាប់ប្រព័ន្ធកម្ពុជានៅលើទីផ្សារសម្រាប់ប្រព័ន្ធដីភាគលោក បានកែនឡើងដោយប្រព័ន្ធដីភាគបំផាប់ តើកែនឡើងដល់ 2,02 ភាគរយនៅក្នុងឆ្នាំ 2015 ពី 0,9 ភាគរយក្នុងឆ្នាំ 2011 (តារាង S8)។ ស្របច្ប័ន្ទីត្រូវបានចំណោកប្រព័ន្ធប្រទេសកម្ពុជានៅក្នុងទីផ្សារអីរុបនិងទីផ្សារសហរដ្ឋអាមេរិក បានកែនឡើងពី 2,16 ភាគរយ និង 0.93 ភាគរយ ក្នុងឆ្នាំ តារាង S8: ចំណោកទីផ្សារប្រព័ន្ធកម្ពុជាតួនទីផ្សារសហរដ្ឋអីរុប ទីផ្សារសហរដ្ឋអាមេរិក 2011 ដល់ 5,07 ភាគរយ និង 2,5 ភាគរយ និងទីផ្សារដែលកំណត់ឡើងឡើង

ចំណែកទីផ្សារបេសកម្មភាព(%)នៅត្រួម	2011	2012	2013	2014	2015
ទីផ្សារសម្រេចបំពាក់ពិភពលោក	0.90	1.02	1.14	1.14	2.02
ទីផ្សារសម្រេចបំពាក់សហគមនីរុប	0.95	1.25	1.52	1.81	2.23
ទីផ្សារសម្រេចបំពាក់សហរដ្ឋអាធិក	0.93	0.82	2.75	2.61	2.50

2011 ដល 5,07 ភាគឃុំ និង 2,5 ភាគឃុំ
នៅឆ្នាំ 2015 រៀងគ្រាប់ ដោយសារ ធនធាន
បេសកម្មជាក្នុងពលរដ្ឋម្នាក់ នៅតំបន់ស្តីពី
ក្រោមក្រឹតាគាល កំណើននាំចេញ
សម្រេចបំពាក់របស់កម្មជា អាជីវនាមាន
និរន្តរភាពយ៉ាងហោចណាស់ ក្នុងរយៈពេល
ខ្លួន ក្នុងរយៈពេលមធ្យម និងរយៈពេលដីន
ការពិនិត្យទីនៃនរការប្រកបបាយដី ពីបណ្តា

IV. កាលនឹងវគ្គភាព និងបញ្ហាប្រយ័ម

១. ការណនីស្ថាគារ

ប្រធែសកម្មបានគោលដៅនិងយោគដើម្បីជួលមានការទាក់ទង អាស្រែយោងដែលត្រូវបានដោះស្រាយដោយចំណាំជួលមានលក្ខណៈបានយកមកប្រព័ន្ធលើក្រុង សង្កាត់ក្នុងក្នុងគោលដៅនិងសកម្ម⁴⁵។ និងយោគតិនបន្ទេស ជាតិដែលសម្រួលដើម្បីជួលនិងយោគនៅក្នុងវិស័យកាត់ដៅ នៅថ្ងៃ ប្រធែសកម្មបានបង្កើតឡើងក្នុងរាជធានីយោបាយ ស្ថិកសកម្មក្នុងក្រុងរាជធានីយោបាយ និងមានកំណើនកម្ពស់ ពលកម្មមានគោលរយោបាយនិងយោគ និងពាណិជ្ជកម្មស៊ីវិស័យកាត់ដៅ និងមានសការនៃពលកម្មនូវបានការិយាល័យក្នុង EBA

⁴⁵ ការការណ៍បច្ចេកទេស The Investment Climate Assessment 2014 Creating Opportunity for Firms in Cambodia (ការកែរកថ្មីបញ្ជាក់និងយោគឆ្នាំ 2014 ការបង្កើតការងារនៃកម្ពុជា)។

GSP ទៅកាន់ទីផ្សារសហភាពអីរូប ដោយសារលក្ខខណ្ឌអនុគម្រោះដែលទាក់ទាញការនិយោគបែបសំញុកតែ⁴⁶។ មានលទ្ធផាត់ដែលចាប់ទៅសកម្មបាននឹងបន្ទុមានសិទ្ធិទទួលបាន EBA ដែលអនុគម្រោះយ៉ាងហេចចណាស់ 11 ឆ្នាំឡើត⁴⁷។

យន្តការកំណត់ប្រាក់ឲ្យលើអង្គភាពដែលមានប្រសិទ្ធភាពមួយគ្រែទានបង្កើតឡើង។ តណ្ឌ:កម្មាធិការប្រើក្បារដោយ
គ្រឹះភាគីមួយដែលមានតំណាងមកពីក្រសួងការងារនិងបណ្តុះបណ្តាលវិញ្ញាន់: សមាគមនិយោជក និងសហដើរក្នុងមក
ទទួលបានដោតដីយកឲ្យការងារ:ក្រោយការចេចប្រាក់ឲ្យលើអង្គភាពប្រចាំឆ្នាំ ដែលចាប់តាំងពីឆ្នាំ 2014 មក⁴⁸។ ការ
ធ្វើឈប់នេះ: ផ្សេងៗរក្សាទាននូវទំនាក់ទំនងខស្សាបាកមួល បន្ទាប់ពីមានការចេចបានការងារ ដែលវិភាគលាងដោលនៅឆ្នាំ
2013 និងឆ្នាំ 2014 បានបង្ហាក់វិស័យកាត់ដោរ និងមានផលប៉ះពាល់អាជ្ញាមានលើទំនួរបសិទ្ធភាព ការតំ
ពាក់ពីនូវទំនងអស់ ពោលគឺកម្មករកាត់ដោរ សហគីត និងម្នាស់ពេងចក ទំនងជាបានបង្កើតការយល់ដឹងប្រសិរីជាងមុន
អំពីសារៈសំខាន់នៃវិស័យខស្សាបាកមួលកាត់ដោរ និងផលប្រយោជកនៅវិញ្ញានីមកកើតូចបាបញ្ហាប្រឈម និងខបសតិ
ដែលខស្សាបាកមួលនេះផ្សេងៗ: ហើយជាលទ្ធផល កាត់ពាក់ពីនូវទំនងអស់ អនុវត្តន៍:ធ្វើការការងារតែមានប្រសិទ្ធភាព
ជាមួយគ្មានដីឱ្យដោរ និងខបសតិទំនេះ។

ការងារ	តម្លៃអគ្គិសនី	តម្លៃប្រាក់	តម្លៃស្ថាបាយ
ប្រើយោគ	3.82-15.29		3.82
កម្មុជា	11.71-15.85		11.71-14.63
កណ្តាលនៅសំរី	5.93-12.19		5.38-10.14
ទ្វារា	8.80-10.36		6.23-7.34
ម៉ាឡូស៊ី	9.67-11.10		7.83-10.88
មិយ៉ាន់ម៉ា	6.17		6.17
សិច្ចូបី	10.95-18.05		10.95-18.05
ថែរ	5.55-5.75		8.67-9.43
អំពុកណាម	4.38-15.49		2.30-8.32

1000: ASEAN Center for Energy (2011)

Poch, K. and S. Tuy (2012), 'Cambodia's Electricity Sector in the Context of Regional Electricity Market Integration' in Wu, Y., X. Shi, and F. Kimura (eds.), *Energy Market Integration in East Asia: Theories, Electricity Sector and Subsidies*, ERIA Research Project Report 2011-17, Jakarta: ERIA, pp.141-172.

វិទ្យាសានបណ្តុះបណ្តាលកាត់ដោរកម្មុជា គ្រូ
ធានបញ្ជីតម្រូវ⁴⁹។ វិទ្យាសាននេះនឹងចូលយ
បណ្តុះបណ្តាលកម្មុជាកាត់ដោរកម្មុជា ដើម្បី
ឲ្យបុរីបាត់គ្មានចនានមនុស្សបច្ចុប្បន្ន នៅ
កម្ពិតគ្រប់គ្រងឆ្នាំការណ្ឌាល នៅក្នុងនីយ័
ខស្សាបាកម្មុជាត់ដោរ និងដើម្បីលើកកម្មស់ភាព
ប្រភពប្រជុំបស់ខ្លួន⁵⁰។ មានកម្មវិធីណលកម្ម
ជំនាញមិនគ្រប់គ្រាន់ បណ្តាលឱ្យមុខតំណែង
បច្ចេកទេស និងមុខតំណែងគ្រប់គ្រងឆ្នាំកំ
កណ្ឌាលបាត់ប្រើប្រាស់ គ្រូធានបំពេញដោយ
ជនបរទេស។ វិទ្យាសាននេះមានទីតាំងស្តិត
ក្នុងកំបង់សេដ្ឋកិច្ចពីសេសភ្នំពេញ ដែលមាន
បច្ចេកវិទ្យាកម្រិតខ្ពស់បំផុត គ្រូធានហើរឱក្សា

ឧស្សាហកម្មនេះ នឹងធ្វើការបណ្តុះបណ្តាលកម្មករកាត់ដោយគ្នានៅជាថ្មីបស់ប្រទេសកម្ពុជា និងប្រជាធិបតេយ្យកម្ពុជាដើម្បី ក្នុងការបង្កើតអភិវឌ្ឍន៍នៃក្នុងការបង្កើតអភិវឌ្ឍន៍នៃកម្ពុជាដើម្បី ការបណ្តុះបណ្តាលយោះពេលវិង (12 ខែ សិក្សាការម៉ោង 240 ក្នុងមួយឆ្នាំ) គឺជាការបណ្តុះបណ្តាលជាថ្មីបច្ចុប្បន្នដែលបានរៀបចំឡើងសម្រាប់អ្នកដែលមិនបាន

<http://www.arbitrationcouncil.org/en/post/6/Minimum-wage-determination-in-Cambodia>

⁴⁹ CGIT ក្រសួងបច្ចេកទេស (រាជរដ្ឋមន្ត្រី: អ៊ុយសាមី) និងយុណុគមន្ត្រីក្រសួងការពាណិជ្ជកម្ម (GMAC)

⁵⁰ ក្រុមហ៊ុន GMAC 2015 ជាមួយ <http://www.gmac-cambodia.org/bulletin/2015.pdf>

2. ବ୍ୟାପ୍ରକାଶ

ប្រធែស	ផ្សេងៗអាមេរិក/ទេស
កម្ពុជា	140.0
បង់ត្រាជែស	65.8
មីយ៉ាន់ម៉ា	89.4
ទ្វារា	107.5
ជ្រើគណាម/ ¹	156.0
ចិនខោលី	96.1
ចុកីស្តាន	103.2
ហូលីកីនី	203.0
ថែ	251.4
ចិន	201.2

ផ្លូវការណ៍ដែលបានរាយការណ៍នៅក្នុងប្រព័ន្ធផ្សពាំងសង្គម តាមរយៈការលើកកំណត់សំគាល់ភ្លាមៗបេសចិន ទៅកាន់ប្រទេសនិភោះ តាមរយៈទួលិនីស្ថិក និងកិច្ចសម្រេចបានជាផ្លូវកម្មណ្ឌប្រសើរ និងតាមរយៈការទាញផលបានជាផ្លូវកម្ម និងវិនិយោគដើម្បីទាក់ទាញវិនិយោគីនិងឈើ និងក្រោរកគេ កំណើច

⁵¹ សម្រាប់លើ <http://www.enterprisesurveys.org/data/exploreconomies/2016/cambodia>

⁵² Poch, K. and S. Tuy (2012), 'Cambodia's Electricity Sector in the Context of Regional Electricity Market Integration' in Wu, Y., X. Shi and F. Kimura (eds.), *Energy Market Integration in East Asia: Theories, Electricity Sector and Subsidies*, ERIA Research Project Report 2011-17, Jakarta: ERIA, pp.141-172. <http://www.ezia.org/Chapter%207-Cambodia's%20Electricity%20Sector%20in%20the%20Context%20of%20Regional%20Electricity%20Market%20Integration.pdf>

¹⁴ ការរៀបចំឱ្យបានយកសង្គមខ្លួនមកប្រើប្រាស់ 2014 ការប្រើប្រាស់គោលការណ៍ទូទាត់ក្នុងសម្រាប់ក្រុមហ៊ុនខេត្តកម្ពុជា នកសារនៃភាគាណកំភ័ពលកៅ

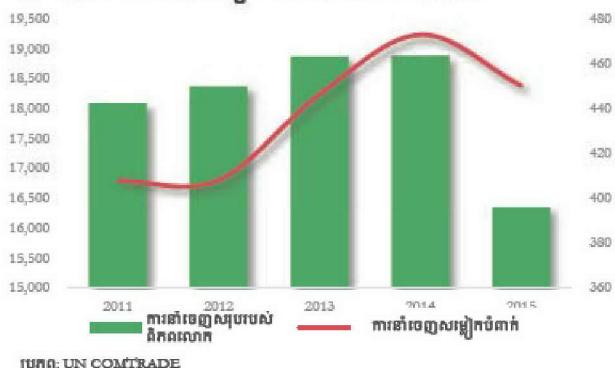
ការង S11: ໄតេរីយប់សម្រាកនៅប្រព័ន្ធសម្បូរដទៃទូទៅ

ប្រទេស	ចំនួនតម្លៃលាយប័ណ្ណក (2016)
កម្ពុជា	28
មីយោងទៅ	25
បានក្រាសដែល	25
ឥឡូវ	17
អ៊ូគាល់ម	16
ឥណទាន	12
China	11

សេវាគម្មៈ: <http://www.officeholidays.com/>

ប្រធែសកម្មបាហក់ដូចជាប្រជាសង្គម និងប្រធែសកម្ម និងបង្ការដែល ត្រួតពិនិត្យនៅក្នុងប្រធែសកម្ម ទាំងអស់ និងប្រធែសកម្ម (តារាង S11) ដោយសារតែកម្មបាមានចំណុចនៃថ្លែរូបប័ណ្ណរបស់ប្រកាសជាពាណេរ: ព្រឹនបាន⁵⁵។

յթ Տ9: ՌԱՋԻՐԿԱԾՈՎԱՅԻՆ ՔԻՑԻ ԴԵՂԱՐԴԱՒՅԱՆ ՉՅԱՄԱԿԱՐԱ
ՁԱՒՅԱ: ԿՐԵՇՆԱՐԴԱՐԱԿԱՆ ԲՈՒԺԻ (ՏԱՇ ԽԱՅ ՀԱՅ ՀԱՅ ՀԱՅ)



និងស្ថាបាកមួយការផែន ស្ថិតិថវិករាជសម្ពាមពីការគេងប្រាក់
ឈ្មោះ ប្រាក់ឈ្មោះអប្បបរមាបស់ប្រាស់ទេសកម្មជាតុកទូរទៅនេះ
មានកម្រិតប្រាក់ប្រើបាលនឹងប្រាស់ដៃការម ចុះទេនឡើ
ពេទាបានប្រាក់ឈ្មោះអប្បបរមានៅប្រាស់ទៅសម្រិន ប្រាស់
ហើយនឹងពីន នឹងប្រាស់ថា ប្រាក់ឈ្មោះអប្បបរមានៅក្នុង
ប្រាស់ទេសកម្មជាតុកប្រើបាលមានកម្រិតខ្ពស់ជាន់ ប្រាស់សម្រួលចំនួន
ក្នុងតំបន់ ដូចជា ប្រាស់បង្ហាញដែស មិយ៉ាន់មា នឹងប្រាស់
ទូរ (តារាង S10)។ ឧណា:ដែលមានការពិចារក្នុងការ
ប្រែបង្រៀនបញ្ជានក្រើមក្រុះ នូវផលិតការបស់កម្មករនៅ
ប្រាស់ទេសកម្មជាតុកមួយដែលបានកម្រិតប្រាស់បណ្តាញប្រាស់
ឱ្យរាយក្នុងការ ដោយសារត្រានទិន្នន័យ ចំនួនថ្វីការនៅក្នុង

សំខាន់ក្រុកកំសំតាល់អនុដែលបាន ពាណិជ្ជកម្មសកលបាន និង
កំណើនឆ្នាំក្នុងថ្ងៃទី២០ ខែមីនា ឆ្នាំ ២០១៤ (ចុច ៩៩)។ ឧណា:ដើល
លទ្ធផលអនុគត់របស់ខ្សោយកម្មការតែងៗ បានបន្ថូយប្រសើរ
ឡើង ឡោកសារនាមការកាត់បន្ទាយពាណិជ្ជកម្មសម្រេចកំពាក់
នៅក្នុងពីភាពលោកកំដោយ មិនប្រាកដទេទាត់រយៈពេល
នេះ:និងស្ថិតនៅឲ្យបុញ្ញារា ការមិនប្រាកដប្រាកដឱ្យឲ្យ
ពាណិជ្ជកម្មសម្រេចកំពាក់នៅក្នុងពីភាពលោក មិនមែនបាន
សញ្ញាណូសប្រាប់សេដ្ឋកិច្ចកម្មការ ដើលពីនឹងផ្តើកយ៉ាងខ្សោះលើ
ការវាំចេញសម្រេចកំពាក់នោះទេ។

ក. កិច្ចក្រោមព្រមទាំងតាមឱ្យកម្មសេវាការងារសហគមន៍ដើម្បីបង្កើតរឹងក្រុមរបាយ

⁴⁴ ស្នូលំពាលប្រជែងចាប់ឡើង នៅការ នៅថ្ងៃទី ៩ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ ១៩៦៨ នៅក្នុងមិនុយសាធារណ៍របស់ពួកគេ ដែលមានការឈប់បំផុតរបស់រាជរដ្ឋប្រជាពលរដ្ឋ។

ការទំនាក់ទំនងសុប្រវត្ថុសំកម្មជាតា⁵⁶ ទៅសិរាការណ៍អីវូប⁵⁷។ សូមសន្លឹកថាគារទំនាក់ទំនងដោយចិត្តរបស់រៀបគណន៍ទៅការទំនាក់ទំនងសុប្រវត្ថុសំកម្មជាតាតំបន់ចំណែកទីផ្សារនៃសិរាការណ៍អីវូបលើការធ្វើឱ្យសម្រាប់សង្គមប៉ុន្មានកិច្ចប្រព័ន្ធរាជរដ្ឋប្រជាធិបតេយ្យ (EVFTA) នាមពេញឯកកម្មជាតាតំបន់ចំណែកទីផ្សារនៃសិរាការណ៍អីវូបចិត្តនៃ 12 ភាគរយ ប្រចាំពេលចំណែកទីផ្សារស្ថិតិនៅ 350 លានដុល្លារអាមេរិក (ប្រសើរីនិភាគកកណ្តាលនៃទីក្រុងប្រទេស) នៃការទំនាក់ទំនងសំកម្មជាតាទៅការទំនាក់ទំនងទីផ្សារសុប្រវត្ថុសំកម្មជាតា⁵⁸។ ក្នុងករណីនេះ កំណែនីនិងការប្រើប្រាស់កម្មការទំនាក់ទំនងសំកម្មជាតាតំបន់ចំណែកទីផ្សារនៃការទំនាក់ទំនងសំកម្មជាតា⁵⁹។

⁵⁸ ក្រុមរបាយការណ៍អគ្គនភាពនិងសហគមនីកុងទិន្នន័យរបាយការណ៍: អតិថិជនរបាយការណ៍ ឆ្នាំ 2016 សូមមើល <http://trade.ec.europa.eu/doclib/press/index.cfm?id=1437>

⁶⁰ អ្នករាយ Box I.B.2. Cambodia's Garment Sector, October 2016 East Asia and Pacific Economic Update, the World Bank Group

⁶² ចំណាំ:ក្រុមហ៊ុនអង្គភាពសមាគារអប់រំ ឈ្មោះខាងក្រោម http://trade.ec.europa.eu/doclib/docs/2016/february/tradoc_154200.pdf

៩. ប្រើចសិត (Brexit-ការចាកចេញរបស់អង់គ្លេស)

ឧណា: ដែល ច្រកពុទ្ធដៃត្រូវបានរាយក្រឹងមួយចិនដីជាប់អ្នកបេស់កម្មិតនៅលើពិភពលោកបន្ទាប់ពីអាមេរិក និង កាលវិមីនៃ ច្រកពុទ្ធដៃត្រូវបានរាយក្រឹងក្រោមតួ 10 ការឈើ (ប្រ 800 លានដុល្លារអាមេរិក) ប៉ុណ្ណោះ (ប្រ

ឧប S10: ការទៅលើរាយទិន្នន័យសំរាប់កម្មុតាទោកអ៊ីប្រទេសដើម្បីចូលបានកំណត់ទីតាំង



S10) ⁶⁴ ၁ ជូន្តែទិន្នន័យច្រកពណ៌អង់គេសមានចំនួនប្រហែល 28 ភាគរយនៃការទាំងប្រឈមសំកម្ពុជា ឡើការង់សហភាពអីរុបា ក្នុងបរិមាណាទិកប្រាក់ទាំងប្រឈមប្រឈម ឡើការង់ច្រកពណ៌អង់គេស ការទាំងប្រឈមសម្បែកបំពាក់មានចំនួន 76 ភាគរយ (ប្រ 600 លាន ដុល្លារការមេរិក) និងការទាំងប្រឈមសិស្សការដើម្បីមានចំនួន 17 ភាគរយ (200 លានដុល្លារការមេរិក)⁶⁵។ បាក់ជូន្តែសំណាត់ថា កម្ពុជាទំនួនបានឱងបាត់បំផុតទិន្នន័យច្រកពណ៌អង់គេស (និងសិស្សការដើម្បី) មួយចំនួន នៅទិន្នន័យច្រកពណ៌អង់គេស (ប្រហែលបានប្រទេស ផ្តុំពណោមដោយបាន) ប្រសិនបើបន្ទាប់ពីការបាក់ចំណុច ពី សហភាពអីរុបច្រកពណ៌អង់គេស ខកខានមិនបានផ្តល់ការរួចទន្លេ ដល់កម្ពុជា ក្នុងការចេញឡើការង់ទិន្នន័យច្រកពណ៌អង់គេស ខ្លួន (ដោយសារ បច្ចុប្បន្នរាជបាសាដូកមួយនៃការអនុញ្ញាតនៃ និគតុមានឯ EBA បានសំ

๕. กារចាប់ផ្តើមអនុវត្តប៉ាសីហិក

⁶⁴ 800 ນາຍຊຸມການເມາຍເກີກໂຕງກາເລີນເຊື້ອສົ່ງເພື່ອຕົ້ນຂອງຫາດ

⁶⁵ ចំណាំការតម្លៃអនុគមនាថ្នូរដូចសាកល្បង UN COMTRADE ចំណាំការទិន្នន័យការណាយកម្មបាត់ក្នុងនៅទីនេះទិន្នន័យកម្មបាត់នឹងត្រួតពន្លាអក្សរក្នុងការបង្ហាញសាកល្បង (ផ្សាយសាកល្បងនិងខែល UN COMTRADE ផ្តល់ទិន្នន័យការណាយកម្មបាត់ក្នុងកម្មបាត់ស្របតាមរបៀប)

⁶⁶ Principles of the trading system(ເຄຫຍາໄລຍະກົດຕົວມີນັງ), WTO ລາຍລືອດ https://www.wto.org/english/thewto_e/whatis_e/tif_e/fact2_e.htm

⁶⁷ ນັບເອົາໄສ https://www.wto.org/english/thewto_e/whatis_e/tif_e/org6_e.htm

V. សង្គម

ឧណា: ដែលអាចមានផលប៉ះពាល់អិរីមានប្រើបន្ថែមទៅក្នុង EVFTA និងផលវិបាទក្នុងទេសចរណ៍ទៅក្នុង TPP នៅក្រោមការរំចៀកចាយសម្រាប់ពាក្យរបស់ប្រទេសកម្ពុជា សំខាន់ក្រុមហ៊ុនដែលការប្រាក់បានបានការប្រកបដូចជាអង់គ្លេស និង

⁴⁸ ចំណាំ: ក្រសួងពិរិយក្នុង TPP អ្នយកនៅ <https://ustr.gov/tpp/>

⁴⁰ ចំណាំ: ក្រសួងពេទ្យ និងក្រសួងពេទ្យ សាសនា និងបណ្តុះបណ្តាល <https://medium.com/the-trans-pacific-partnership/textiles-and-apparel-9612f6bd809e#.r2mb5jx5s>

⁷⁰ <https://ustr.gov/sites/default/files/TPP-Final-Text-US-Tariff-Elimination-Schedule.pdf>

⁷⁾ សាខាគម្រោគត្រូវបានរៀបចំជាសាខាគម្រោគបែលទីនៅព្រៃង ទាន់ខ័ណ្ឌការវិនិយោគប្រើប្រាស់ដូចខាងក្រោម:

ព្រៃតិចកម្មិសំយនាំចេញា កំណែទម្រង់ចោនាសម្បូរដ្ឋីខ្លួនដើរិសំយាតណាតុកម្មបេស់កម្ពុជាកាន់តែមានលក្ខណៈប្រភពប្រឈង គឺជាថ្មូលក្នុងការលើកកម្ពស់ការព្យូទ័រប្រឈងនៃសេដ្ឋកិច្ច។ ការវិនិយោគបច្ចុប្បន្នដែលប្រមូលដូរយ៉ាងខ្សោះក្នុង ឯកសារមិនមែនបានជាផ្លូវការឡើង និងអចលនទ្រព្យ ការចិនមិនមែនបានបញ្ជាណូលបានការ ដោតដំយើងកសេដ្ឋកិច្ចក្នុងពេលអនាគតបេស់កម្ពុជា និងការគោចគោលនយោបាយ អាចលើកទីកចិត្ត ឲសំយាតណាតុកម្ម ឲ្យមានការព្យូទ័រប្រឈងបន្លំមានក្រុងការតែមានលក្ខណៈប្រភពប្រឈង។

សំខាន់គ្រួរក្រាបានទ្វា ទំនាក់ទំនុងស្មាតកម្មណូហើយដើរសកុងការអោកខាងក្រុងការផលិតនិងការនាំចេញ។ បទ
ពីសោចនីកនូវធមកបានបង្ហាញថាគារចំណាយ និងផលប៊ែរលាប់អវិជ្ជមានមកលើទំនុកចិត្តរបស់វិនិយោគិនដោយ ទំនាក់
ទំនុងស្មាតកម្មមិនណូ ហើយភាគតិចការតែទីទាំងអស់ពេលតី កម្មការភាគតែដោ សហដី និងមាត្រាស់ពេងច្រកទំនុងបាន
មានការយល់ដឹងការនៃក្រប់សៀវភៅទៀតដីសារ៖ សំខាន់នៃវិស័យខ្លួនក្នុងការភាគតែដោ និងផលប្រយោជន៍ទៅវិញទៅមីក
កើតូចធាយល់អំពីបញ្ហាប្រឈម និងខបសត្តិភាពនៃឯកសារស្មាតកម្មនេះប្រយោមុខ ហើយតូចរាគំណុំធ្វើការការនៃក្រប់
ប្រសិទ្ធភាពបានមួយឆ្នាំមីនាំនេះបញ្ហាប្រឈម និងខបសត្តិទាំងនេះ៖ ការដោះស្រាយបញ្ហាបានកម្ម និងមូលហេតុ
ទាំងនេះបានបាប់អាចធានិត្យអនុគូនិតទៅអនាគតក្រោម កម្មវិធីអប់រំ និងយល់ដឹងអំពីប្រជានុបទនាទា ដូចជា ច្បាប់ការងារ
ការទូលាមុន្តែក្នុងសង្គមរបស់ក្រុមហ៊ុន ស្ថានភាពម៉ាក្រុសដូកចិត្ត និងគូនាទី និងការកិច្ចរបស់សហដី និងកម្មការ
អាចចូលរួមក្នុងការលើកកម្មសំរាប់ការយល់ដឹងការនៃក្រប់សៀវភៅ និងពើរិធម៌ទំនាក់ទំនុងស្មាតកម្មតែអនាគតបានប្រសើរ
ឡើង។

កម្ពុជា: សូចនាករសំខាន់ៗ

	2012	2013	2014	2015	2016e	2017p	2018f
សទ្ធមល កម្រវករបុរាណស្ថាបន្ទីត្រួតពិនិត្យ							
សែល គិត (% ក្រប់បង្កើតផ្លូវអុំមុន)	7.3	7.4	7.1	7.0	7.0	6.9	6.9
កម្រវករបុរាណស្ថាបន្ទីត្រួតពិនិត្យ (% ក្រប់បង្កើតផ្លូវអុំមុន)	9.9	11.3	10.1	8.5	9.1	10.5	10.0
សន្តិសញ្ញាដ្ឋានទិន្នន័យប្រើប្រាស់ (% ក្រប់បង្កើតផ្លូវអុំមុន)	1.4	2.2	1.7	1.3	3.2	3.4	3.5
វិស័យភាពរណៈ (% នៃសែល)							
ចំណុល់រួមតាម (% នៃសែល)	15.7	15.1	18.1	18.5	17.7	18.2	18.4
ចំណាយរួមតាម (% នៃសែល)	21.6	21.5	21.6	19.3	22.7	23.2	23.5
កុលរាយរួមតាមគិតទិន្នន័យសកសំណង ន/	-6.1	-6.6	-3.8	-0.8	-4.9	-5.0	-5.0
កុលរាយរួមតាមគិតទាំងដូចសកសំណង ន/	-3.4	-2.7	-1.4	1.1	-3.0	-3.4	-3.6
ពាណិជ្ជកម្មប្រព័ន្ធឌីជីថទាត់ និងចំណុល់រួមប្រព័ន្ធប្រទេស							
ឥត្តិថានាមីត្រួតពិនិត្យ (បានអូណាតាមរឿង)	-2,130.7	-2,354.7	-2,232.6	-2,242.4	-2,432.0	-2,622.6	-2,758.0
ជាបន្ទីត្រួតពិនិត្យ (បានអូណាតាមរឿង)	5,633.8	6,532.9	7,407.9	8,208.8	9,017.7	9,936.7	10,877.2
(% ក្រប់បង្កើតផ្លូវអុំមុន)	7.9	16.0	13.4	10.8	9.9	10.2	9.5
ការទំនេះទំនេះ (% ក្រប់បង្កើតផ្លូវអុំមុន) 1/	7.0	17.6	11.7	14.5	12.0	11.5	10.8
ការទំនេះទំនេះ (បានអូណាតាមរឿង)	7,764.4	8,887.6	9,640.4	10,451.1	11,449.6	12,559.3	13,635.2
(% ក្រប់បង្កើតផ្លូវអុំមុន)	20.6	14.5	8.5	8.4	9.6	9.7	8.6
សមតុល្យគណនីទេន្ទី (បានអូណាតាមរឿង) 2/	-2,130.7	-2,354.7	-2,232.6	-2,242.4	-2,432.0	-2,622.6	-2,758.0
(% នៃសែល)	-7.6	-10.6	-11.2	-10.6	-10.2	-10.1	-10.1
វិធីយោគត្រូវបិទបាន (បានអូណាតាមរឿង)	1,698.0	1,826.2	1,676.6	1,654.4	1,700.8	1,799.1	1,697.1
ចំណុល់រួមតាម (បានអូណាតាមរឿង)	4,547.4	4,925.8	5,363.1	5,715.4	6,306.7	6,993.3	7,764.0
(% នៃសែល)	32.4	31.9	32.0	31.6	31.6	31.7	31.9
អនុបាតសភាប័ណ្ណុលេស (% ការទំនេះទំនេះនិងសែល)	1.0	1.2	1.4	1.5	1.6	1.9	2.1
ទន្ល័ប័ណ្ណុលេសអនុបាតសភាប័ណ្ណុលេស (បានអូណាតាមរឿង)	3,463.0	3,642.5	4,657.9	5,672.1	6,778.2	7,557.6	8,203.8
(ចំនួននៃការទំនេះទំនេះនិងសែល)	4.3	4.1	4.9	5.4	5.3	5.6	5.7
ទឹកបិរញ្ញាណ							
សណ្ឋាគុងស្ថាបន្ទីត្រួតពិនិត្យ (% ក្រប់បង្កើតផ្លូវអុំមុន)	29.6	28.6	28.4	27.0	25.8	23.0	20.0
អគ្គភាពរាក់យោះពេលវិទ្យា (% ក្រប់បង្កើតផ្លូវអុំមុន)	11.6	11.3	11.5	11.7	12.0	11.8	11.5
អគ្គប្រព័ន្ធគ្នាំ (រៀល/អូណាតាមរឿង)	4,033.0	4,027.0	4,038.0	4,060.0	4,058.0	4,062.0	4,067.0
អគ្គប្រព័ន្ធគ្នាំ (ទូរសព្ទ 2010=100)	105.4	109.9	113.1	119.8	121.8	124.3	127.4
(% ក្រប់បង្កើតផ្លូវអុំមុន)	0.5	4.3	2.0	1.3	1.7	2.0	2.5
ចំណាំ: សែលបាន (បានអូណាតាមរឿង)	14,038	15,451	16,776	18,084.4	19,971.2	22,042.9	24,360.0

ប្រភព:ប្រកតទិន្នន័យប្រព័ន្ធឌីជីថទាត់ អនុបាតសភាប័ណ្ណុលេសនិងសែលប្រព័ន្ធឌីជីថទាត់ និងការចំណាយសែលប្រព័ន្ធឌីជីថទាត់

f = ក្រការណ៍.

p = ចំណុល់រួម

1/សម្រាប់ប្រព័ន្ធឌីជីថទាត់

2/មិនគិតបើក្រុងការ



នគរាល់ពិភពលោក
ការិយាល័យប្រចាំប្រទួលសកម្មជាតិ
លេខ 113 មហាវិថីនភោត្តម
ភ្នំពេញ ប្រទួលសកម្មជាតិ
ទូរស័ព្ទ: (855-23) 861 300
ទូរសារ: (855-23) 861 301/302
អគាជីវិ៍: www.worldbank.org/cambodia